

## Inhalt.

©eite
Öffentlicher oder Privatunterricht? Von Karl Werner
Feldzeugmeister Josef Greiherr von Simbschen (1746 bis 1820) und Öfter-
reichs Verhältnis zu Serbien in den Jahren 1805 bis 1811. Von
Franz Flwof
Die k. k. Akademie der bildenden Kunste. Bon Dr. Josef Dernjad
(Schlufs)
Geistiges Leben in Österreich und Ungarn
Ein fiebenbürgisch-fächfischer Dichter. Bon Rarl Reiffenberger.
Öfterreichisch-Ungarische Dichterhalle
Weihenacht. Bon Ambros Manr. — Gebichte von Jaroslav
Brchlidf. Aus dem Czechischen übersett von Edmund Grun.
Stille Liebe. Myrte und Chpresse. Die Fichte. Nur eine Beile noch.
Treppen. Den Sternen. — Kindesbitte. Bon Franz Kranewitter.
- Martin Brandt. Schauspiel in vier Aufzügen von Stephan
Milow. Zweiter Act.

#### 神经

# Offerreichisch-Ungarische Revue.

Monatsschrift für die gesammten Culturinteressen der Monarchie, insbesondere für Derwaltung und Iustiz, Cultus und Unterricht, Vinanz- und Heerwesen, Gesellschaftspolitik und Hygiene, Bodenproduction und Industrie, Handel und Verkehr, Geschichte und Biographie, Länder- und Völkerkunde, Philosophie und Naturivissenschaft, Titeratur und Kunst.

Die Österreichisch-Ungarische Kerne bilbet die neue Folge der Österreichischen Kerne und hat sich gleich ihrem Borwerke die Aufgabe gestellt, die lebendigen Traditionen der Monarchie fortzupstanzen und über das in seiner Mannigfaltigkeit reiche Culturleden Österreich-Ungarns sowie über die neue Spoche seiner Entwicklung aus unzweiselhaften Quellen Aufschluß zu geden. Unter der Aubrik "Österreichschaften Augarische Dichterhalle" bietet sie als Beigabe erlesene Proben der heimischen Dichtunst unserer Tage.

Inhaltsverzeichnis und Probehefte der Öfterreichischen Revue, ferner Inhaltsverzeichnisse der ersten fünf Jahrgänge und Probeheste der Öfterreichisch-Ungarischen Revue sind durch den Verlag der Öfterreichisch-Ungarischen Revue zu beziehen.

Abonnements nehmen fämmtliche Buchhandlungen des In- und Auslandes, desgleichen die k. k. österr. und die k. ungar. Postantialten, endlich der Verlag der Öfterreichisch-Ungarischen Revue, Wien, XVIII. Wilden manngasse 6, entgegen.

Die Öfterreichisch-Ungarische Revne erscheint in Monatsheften von durchschnittlich fünf Bogen Groß-Octav. Je sechs Hefte vilben einen Band. Der Pränumerationspreis inclusive Postversendung beträgt für

### Öfferreich-Ungarn:

gangjährig 9 fl. 60 kr.; halbjährig 4 fl. 80 kr.; vierteljährig 2 fl. 40 kr.

Hür die Länder den Welfpostvereinen: ganzjährig 16 Mark = 20 Francs; halbjährig 8 Mark = 10 Francs; viertel= jährig 4 Mark = 5 Francs.

#### Nür das übrige Ausland:

ganzjähr. 25 Krancs — 20 Schilling; halbjähr. 13 Krancs — 10 Schilling 4 Pence. Das einzelne Heft koftet für Österreich-Ungarn 1 fl.; für das Ausland Mark  $2=2^{\circ}50$  Francs.



Dz. X/// 1.344

# Öffentlicher oder Privatunterricht?

Bur Frage über Mädchenerziehung. Bwei Briefe an eine Pame. Lon Karl Werner.

I.

Salzburg.

## Berehrte Frau!

Sie fragen mich, ob Sie Ihr Töchterlein lieber in die Schule schiefen oder zuhause unterrichten lassen sollen? Man hat Ihnen so viel von den Nachtheilen der öffentlichen Erziehungsanstalten berichtet, dass Sie Scheu tragen, Ihr Kind die Schule besuchen zu lassen? Nun, bekanntlich sind es nicht die schlechtesten Früchte, an denen die Wespen nagen, und selten ist der Teufel so schwarz, als man ihn malt. Wahrscheinlich ist Ihnen auch die moderne Volksschule als recht schwarz hingestellt worden, und ich sinde Ihre Zweisel und Ihre Beunruhigung ganz begreislich. Nun ist es immerhin nothwendig, den Dingen auf den Grund zu sehen, um sich ein richtiges Urtheil bilden und eine Entscheidung treffen zu können. Und wenn ich mir, gestützt auf einige Erfahrung, die ich in meiner Stellung vielleicht leichter als manch anderer machen konnte, erlauben darf, Sie auf Verschiedenes ausmerksam zu machen, so dürste das möglicherweise dazu beitragen, Ihre Wahl zu erleichtern.

Gestatten Sie mir, ein wenig zurückzugreisen auf jene Zeit, in der das viel geschmähte und angegriffene Reichsvolksschulgesetz noch nicht existierte, in der noch die sogenannte "politische Schulversassung", die mit Beginn unseres jetzigen Jahrhunderts ins Leben getreten war, alle Macht über den Unterricht und die Erziehung unserer Jugend hatte und gar manche Elemente zusrieden stellte, die heute gegen die Neuerungen scharf ins Feld ziehen. Auch damals bestritten Theoretiser

Öfterr.=Ungar. Revue. XV. Bb. (1893.)

dem Staate das Recht, sich in die Rindererziehung zu mischen, und stellten den Grundsatz auf, dass dies ein Eingriff in die Rechte der Eltern ware, die für die richtige geiftige und physische Entwicklung ihrer Kinder Gott verantwortlich seien, und man könne höchstens dem Staat nur suppletorisch die Sorge für jene unglücklichen Geschöpfe zugestehen, welche von ihren natürlichen Beschützern vernachlässigt würden. In ähnlicher Weise dürsen nur dann die Eltern ihrer Pflichten gegen die Kinder entbunden werden, wenn fie fich durch Robeit, Graufamkeit, Mifshandlung u. bal. als zum Erziehungsgeschäfte untauglich beweisen. Man mag diesen Anschauungen mehr oder weniger theoretischen Wert beilegen — praftisch sind sie nicht geworden, und ber Staat hat fich, mindeftens feit ben Beiten Maria Therefias, immer das Recht vindiciert, seines eigenen Bestandes wegen bezüglich der Erziehung der Jugend einen Eingriff in die elterliche Gewalt zu machen und das Recht des Staates zur Heranziehung tüchtiger Bürger dem persönlichen Rechte der Eltern entgegenzuseten.

Dass ein individuelles Recht einem allgemeinen sich unterordnen muffe, unterliegt wohl feinem Zweifel, und dass auch auf dem Gebiete des Unterrichtes eine solche allgemeine Berechtigung möglich sei, wurde selbst von jenen Ländern nicht geleugnet, die sich diesem Grundsate gegenüber fast theilnamslos verhielten, wie 3. B. England. Es konnte sich nur darum handeln, auf welche Weise und in welcher Ausdehnung der Staat dieses Recht zur Anwendung bringen werde. Und da hat. um nun wieder auf die politische Schulverfaffung zurückzukommen. Öfterreich die Grenzen ziemlich genau abgesteckt und ift den Eltern gegenüber viel drakonischer aufgetreten als das neue Reichsvolksschulgesetz. Es hat nicht nur im § 301 begehrt, "es sollen alle Kinder. Mädchen und Knaben, bemittelte und arme, vom Antritte des fechsten bis zur Vollendung des zwölften Jahres in die Schule gehen," sondern selbst den "Eltern und Vormundern", die ihre Kinder mehr lehren und sie besser unterrichten lassen wollten, als dies in den öffentlichen Schulen geschah, murde die Wahl der Erzieher und Erzieherinnen nicht freigestellt, sondern an jene Individuen gebunden, welche eine staatliche, aber allerdings meist unzulängliche Approbation erlangt hatten.

Sie werden das vielleicht als eine große Vorsorge des Staates für das Wohl der Kinder betrachten, und es würde vielleicht auch diese Maßregel nicht so sehr den Charafter des Polizeilichen an sich tragen, wenn in der That die Ausbildung der "geprüften" Lehrer

und Lehrerinnen eine Garantie für deren wirkliches Wiffen und Können geboten hätte; allein dies war durchaus nicht der Fall, und gerade jene Eltern, die ihren Kindern ein das Maß der gewöhnlichen Schulerziehung überfteigendes vermitteln wollten, fonnten mit Personen nicht viel anfangen, welche faum mehr Kenntnisse besaßen als heutzutage ein befferes Kindsmädchen. Was konnte ihnen auch in einem dreis bis sechsmonatlichen Lehrcurse beigebracht werden? Und webe. wenn eine noch so gebildete Gouvernante oder ein noch so wohl unterrichteter Hofmeister ohne die vorgeschriebene Brüfung Erziehungsgeschäft übernommen hätte! Solche Leute wurden nach § 128 als "Winkellehrer abgeschafft und bestraft". Heutzutage geht die Bevormundung seitens des Staates nicht so weit. Wer seine Rinder nicht in die öffentlichen Schulen schicken, sondern zuhause unterrichten lassen will, kann entweder selbst diesen Unterricht ertheilen. ohne einen Befähigungsnachweis dafür liefern zu muffen, oder fein Bertrauen jeder ihm geeignet scheinenden Persönlichkeit schenken. Der Staat vertraut der Bildung und dem Pflichtgefühle der Eltern, dafs fie ihre Kinder nicht ohne jene Kenntnisse lassen werden, die man in der Schule fordert, und nur wo ein gegründeter Berdacht vorhanden ift, dass Eltern diese Pflicht vernachlässigen, wird er sich durch eine Brufung überzeugen und barnach seine Magregeln treffen.

Wie kommt es nun aber, höre ich Sie fragen, daß gerade in früheren Zeiten fast alle Mädchen aus besseren Häusern trotz diesen Gouvernantenschwierigkeiten nur zuhause erzogen wurden oder in Pensionaten auswuchsen, während gegenwärtig so viele die öffentlichen Mädchenschulen besuchen?

Das ist leicht erklärlich aus dem Lehrstoffe von ehemals und dem von heutzutage. In der lieben alten Zeit, der gar so viel Gutes nachgerühmt wird, stand es mit der Heranbildung der Jugend nicht nur nicht besser, sondern weit schlechter als jetzt. Selbst der Vorwurf der Entchristlichung, der heute so gerne unserer modernen Schule gemacht wird, kann der früheren Zeit nicht erspart werden. Schreibt doch die Mutter aller Schulbildung in Österreich, die unvergleichliche Kaiserin Maria Theresia, in einem Briese an ihre Tochter Marie Antoinette von Frankreich unterm 2. Juni 1775 von Schönbrunn aus über einen glücklich unterdrückten kleinen Ausstand in Paris: "J'étais enchantée de tout ce que Vous me dites du maintien du roi et des ordres vis-à-vis du parlament dans cette malheureuse emeute. Je crois comme vous, qu'il y a quelque chose dessous.

Le même langage, que vous me marquez, ont porté aussi nos gens en Bohême, hors que les vôtres étaient pour la cherté du pain, et les nôtres pour les corvées. Ils ont prétendu aussi, qu'il y a une ordonnance, qui les abolissait. En général cet ésprit de mutinerie commence à devenir familier partout, c'est donc la suite de notre siècle éclairé. J'en gemis souvent, mais la dépravation des moeurs, cette indifférence sur tout ce qui a rapport à notre sainte religion, cette dissipation continuelle sont causes de tous ces maux ..." Hören wir hier nicht die Magen der Unaufriedenen mit unierer Beit?

Und doch bildete in jenen Tagen gerade die Religion den Mittel= punkt des ganzen Unterrichtes, wie er sich heute ums Lesebuch dreht. Denn von positiven Kenntnissen wurde in den damaligen Schuleinrichtungen den Kindern nicht viel beigebracht. Es war überhaupt die ganze Schulgesetzgebung nicht wie die heutige Sasner'iche von einer idealen Auffaffung getragen, sondern fie huldigte einfach dem allergewöhnlichsten Utilitätsprincipe. Es wurde demnach nicht eine allgemeine Bildung, wie sie dem Menschen als existierendem Wesen unbedingt nothwendig ift, angebahnt, sondern es wurden schon für das zarte Alter Unterschiede in der Auswahl der zu lehrenden Gegenstände festgestellt: man wollte das Kind nicht zum selbst denkenden und urtheilenden Menschen, man wollte es höchstens zum beguemen, gefügigen Unterthan erziehen. "Lesen, Schreiben und Rechnen," beißt es im § 28 der Instruction, "find außer der Religionslehre die einzigen eigentlichen Schullehrgegenstände," deren die Kinder der untersten Schulen "als Mittel zu ihren Zwecken bedürfen, zu denen nur noch eine praktische Anweisung, einige Auffätze zu machen, hinzutommen barf". Dies lette Wort "darf" ift für den gangen Geift ber damaligen Schulgesetzgebung charafteristisch, denn wenn auch ein intelligenter Lehrer seinen Schülern mehr Kenntniffe beibringen wollte, so hinderte ihn die bindende Vorschrift an einem so verruchten Unternehmen. "In den Mädchenschulen für gebildete Stände," hieß es im § 30. "muss nebst den für Trivialschulen vorgeschriebenen Gegenständen die deutsche Sprachlehre gelehrt werden, um die Mädchen zur Erlernung fremder Sprachen vorzubereiten." Also nichts von Geographie und Geschichte, nichts von Naturgeschichte und Physit; nur höchstens noch Grammatit als Beigabe jum Lefen, Schreiben und Rechnen!

Was waren aber die sogenannten "gebildeten Stände"? Ja, verehrte Frau, das ist schwer zu sagen! Betrachten wir die wunders

volle Textierung des § 27: "Kinder der Trivialschulen gehören zu berjenigen nütlichen Claffe ber Menschen in Städten und auf dem Lande, welche ihren Unterhalt beinahe bloß durch Anstrengung ihrer physischen Kräfte erwerben, entweder durch Hervorbringung Bearbeitung oder den ersten Umfat der Naturproducte." Es gehörten also der gesammte Bauernstand auf dem Lande sowie die Handwerker und Gewerbetreibenden, ja felbst die Raufleute in den Städten gu Diefer "nütlichen Menschenclaffe", bei benen der Berftand und somit auch die Ausbildung desfelben faum eine Rolle spielte. Es blieben nach dieser Definition außer dem hohen Abel vom verehrten Bublicum allenfalls noch die Beamten, Officiere, Kabrifanten und Großhändler übrig, wenn man strenge vorgeben und dem Wortlaute des Gefetes folgen wollte. Sie sehen, dass ber Kreis für die "höhere Bildung" der Mädchen vom Gesetze ziemlich enge gezogen war, fast so enge als der Kreis von Kenntniffen, der ihnen beigebracht werden durfte. Es schien beinahe, als hätte der Staat eigentlich gar nicht viel Interesse daran, dem weiblichen Geschlechte eine besondere Sorgfalt zuzuwenden. Legen Sie ihm das nicht als Mangel an Galanterie aus, es gieng den Knaben mit ihrem Unterrichtspensum auch nicht viel besser.

Das Bedürfnis zur Erwerbung größerer Kenntnisse aber war in den meisten Schichten der Bevölkerung ein weit höheres als der Bunsch der Regierung, es zu befriedigen. Höchstens die Bauern auf bem Lande mochten mit dem, mas ihnen die Schule bot, zufrieden fein; bei der Abhängigkeit von ihren "Berrschaften" und ihrer Bedürfnislosigkeit konnten fie felbst die in der Schule erlangten Kenntniffe nicht verwerten, und wenn die Bauerndirne das mühselig erlernte Lesen, Schreiben und Rechnen beim Austritte aus der Schule wieder vollständig vergaß, so schien das weder dem Herrschaftsverwalter noch den Eltern und am allerweniasten der zufünftigen Magd sonderlich unangenehm zu fein. Anders ftand es freilich mit den Gewerbetreibenden in den Städten. Diese munschten wohl auch für ihre Mädchen einen etwas besseren Unterricht, als ihn die öffentliche Schule gewährte, und da sie nicht in der materiellen Lage waren, sich Gouvernanten zu halten, so war es ihnen angenehm, ihre Töchter in Brivatschulen senden zu können, die auch wie Bilze aus allen Enden und Eden hervorsproffen.

Diese Privatmädchenschulen waren nun gar verschiedener Art und richteten sich mit ihren Lehrgegenständen häusig nach den Ansprüchen, welche jenes Publicum an sie stellte, das ihnen ihre Kinder

zum Unterrichte übergab. Allerdings standen auch sie unter staatlicher Aufsicht, doch nahm man es damit nicht so genau; man sah darauf. dass die Institutsvorsteherin und die von ihr verwendeten Lehrkräfte geprüft seien, ließ sich auch den Lehrplan vorlegen, zuweilen fam sogar der Schuloberaufseher zur öffentlichen Brüfung, im übrigen aber mochten die Dinge gehen, wie sie wollten. Und - sagen wir es nur offen heraus - meist giengen sie gang gut. Denn die große Concurrenz, welche diese Anstalten zu bestehen hatten, trieb zu einem Eifer, den vielleicht die Pflicht nicht erzeugt hatte. Je beffer der Ruf einer Schule murde, desto mehr Rinder murden ihr anvertraut, besto höher stieg der materielle Gewinn. Es fonnten bessere Lehrfräfte engagiert, eine größere Anzahl Unterrichtsgegenstände in den Lehrplan aufgenommen, fremde Sprachen, Mufik, Tanzen, Literatur, Afthetik u. f. f. betrieben werden! Aber auch Institute, die sich in bescheideneren Grenzen hielten, wetteiferten miteinander und setzten ihren Chraeiz darein, recht viele Schülerinnen zu haben.

Das hatte aber auch seine bedeutenden Nachtheile im Gefolge. Da es sich hauptsächlich um blendende Resultate handelte, so wurde der Unterricht meift mechanisiert. Nicht auf das Verständnis des Gelernten fam es an, sondern auf das gedächtnismäßige Ginpragen des Stoffes, und wenn nun bei der Schauprüfung, zu der alle Welt Zutritt hatte, alles glatt wie am Schnürchen herunterrollte und der Vorsitzende zufrieden mit dem Ropfe nickte, auch die fleißigsten Schülerinnen belobte und mit Prämien betheilte — da war alles voll Freude und Entzücken, und der glückliche Jahresschluss bürgte für einen gablreichen Nachwuchs bei Beginn bes nächsten Semesters. Wie follten sich "Eltern und Vormunder" nicht freuen über folche padagogische Erfolge, für welche selbst der obrigfeitliche Vertreter des Unterrichtes Worte der Anerkennung fand? Wer freilich tiefer geforscht und gründlicher untersucht hätte, dem würde das hohle, der Intensität entbehrende Wiffen, das bald verflüchtigen muste, vor dieser Instituts= erziehung wenig Respect eingeflößt haben. Allein mochte auch das Brincip fehlerhaft sein, so blieb denn doch immerhin an Wiffen so manches Nützliche und fürs Leben Brauchbare hangen. In moralischer Beziehung aber war dieses Vorgehen weniger zu billigen, denn die Rinder gewöhnten sich daran, stets an der Oberfläche haften zu bleiben und nirgends in die Tiefe zu geben, was Anstrengung gekoftet hätte; auch gewöhnten sie sich bald daran, nur für die Brüfung, nicht fürs Leben zu lernen, und auch da mehr aus Gitelfeit als aus Wiffens=

drang, endlich konnte die zu wenig strenge Behandlung durch die Lehrkräfte von keinem guten Einflusse auf die Gemüther der Kinder sein. Manche Fehler wurden nicht gerügt, manche Mängel wurden beschönigt, weil die Lehrer sonst den Austritt der Mädchen und somit eine Schmälerung ihres Einkommens fürchten mussten. Auf solche Art mochte der Gewinn an Kenntnissen sehr leicht eine Eindusse in sittlicher Beziehung nach sich ziehen. So sah es vor dem Zustandekommen des Keichsvolksschulgesetzes aus, und wenn ich auf diese Zustände zurücksommen musste, so geschah es, um den Unterschied zwischen einst und jetzt zu zeigen, was ich in meinem nächsten Briese versuchen werde. Einstweilen gestatten Sie mir, Ihnen meine Berehrung und Hochsachtung zu melden!

R. W.

#### II.

#### Berehrte Frau!

Sie haben, wie mir gesagt wurde, über meinen letzten Brief einigermaßen die Stirne in Falten gezogen und mir vorgeworsen, ich hätte die Schuleinrichtungen der "guten alten Zeit" allzusehr Grau in Grau gemalt; Sie wären selbst sowie manche Ihrer Freundinnen in einer der von mir geschilderten Pensionen unterrichtet worden und glaubten, doch nicht gar so oberflächlich geblieben zu sein, wie nach meinen Auseinandersetzungen zu erwarten gewesen wäre. Allein, verzeihen Sie, das beweist noch nichts gegen mich, denn wie auch aus den Knabenschulen und den elend eingerichteten Gymnasien tüchtige Männer hervorgiengen, so konnten wohl auch aus den nicht sehr gut organisierten Mädchenschulen treffliche Frauen ins Leben treten. Es kam ja doch überall auf die Lehrkräfte an, und es wäre traurig, wenn nicht auch bei einem ungenügenden Lehrplane ein gewissenseifriger und verständiger Pädagoge eine respectable Leistung zustande ges bracht hätte.

Wenn Sie sich aber heute umsehen — wo sind sie hingekommen, die vielen Pensionate und Mädcheninstitute, welche früher in allen etwas größeren Städten ein mehr oder weniger lucratives Erziehungs= geschäft bildeten? Wie viele von ihnen existieren noch gegenwärtig? Warum sind sie fast mit einemmale so rasch vom Schauplatz versschwunden? Ganz einsach, weil der Staat selbst diese wichtige Anzelegenheit mit Sinn und Verständnis in die Hand nahm, und weil die Männer, welche in den Zeiten des politischen Ausschwunges unseres Vaterlandes ihr Wollen und Können für das Beste des Staates eins

setzten und einsahen, dass an der Wurzel verbessert werden müsse, wenn man gute Früchte gewinnen wolle, weil Männer wie Hasner, Glaser, Beer und Herrmann das neue Gesetz ausarbeiteten, das nunmehr als Grundlage des öffentlichen Unterrichtes in Österreich gelten sollte.

Der Lehrplan der Volksschulen wurde, wie ich bereits in meinem ersten Briefe andeutete, auf eine gang andere Basis gestellt. Gerade das ideale Moment, welches beim früheren Spfteme mit seinem Rüglichkeitsprincipe gar nicht zur Geltung gefommen war, bildete von nun an die Hauptsache, und die Gegner des neuen Reichsvolksschulgesetzes übersehen dieses wichtige Moment entweder absichtlich oder aus Mangel an richtiger Ginficht. Gerade in unserer Zeit, die fo sehr zum Materiellen geneigt ift, thut es doppelt noth, die Kahne des Idealismus hoch zu halten. Man klagt, dass die Naturwissenschaften im heutigen Leben der Nationen den geiftigen Inhalt desselben zurückbrängen oder gar vernichten, dass die Erfindungen und Entbedungen der Neuzeit der Entwicklung der höheren Interessen der Menschheit hemmend im Wege stehen — Vorwürfe, die allerdings ungegründet find — und bennoch zieht man in unbegreiflicher Verblendung gegen ein Erziehungsgeset zufelde, welches allein geeignet ift, zwijchen ben widerstreitenden Elementen das Gleichgewicht herzustellen. Darum lautet § 1 dieses neuen Gesethes vom 14. Mai 1869: "Die Bolksschule hat zur Aufgabe, die Kinder sittlich-religiös zu erziehen, deren Beiftesthätigkeit zu entwickeln, fie mit ben zur weiteren Ausbildung für das Leben erforderlichen Renntnissen und Fertigkeiten auszustatten und die Grundlage für Heranbildung tüchtiger Menschen und Mitalieder des Gemeinwesens zu schaffen."

Da wird kein Unterschied gemacht zwischen einzelnen Ständen und Classen; es wird keinem Kinde die Quelle verstopft zu höherer Bervollkommung. Wie die christliche Lehre ein Gemeingut aller Individuen sein muße, so soll auch die Schule für alle die Grundlage zur geistigen Bildung abgeben. Und wie die christliche Keligion, welche einst das starre Princip der Staatsbürgerschaft zertrümmerte, der Menschenwürde gerecht wurde und damit jene ideale Richtung einschlug, welche für die Entwicklung des Geschlechtes so heilsam ward, so sollte auch die Schule das Kind in erster Linie, fern von allen Standesunterschieden und etwaigen späteren Lebenszwecken, rein menschslich erziehen und damit für jede weitere Fortbildung Kaum schaffen. Dieses ideale Moment der Jugenderziehung, welches mit dem Christens

thume gewiss in inniger Verbindung steht und auch für alle Anderssgläubigen vom reinen Humanitätsstandpunkte aus Toleranz lehrt, kommt nun im neuen Reichsvolksschulgesetze vollauf zur Geltung. Dies ist ja der Sinn der Forderung von der "sittlich-religiösen Erziehung". Hiebei ist natürlich nicht ausgeschlossen, dass auch die Bekenner eines nichtchristlichen Glaubens in denselben Rahmen passen, da jede Religion und jede Moral im tiesinnersten Kerne geistiger Natur ist, und weil ihnen allen höhere Ideen zugrunde liegen.

Mit einer bloß idealen Erziehung aber, wie sie etwa Gustav in Jean Pauls "Unsichtbarer Loge" empfieng, wäre wahrlich nicht viel anzufangen. Sie muß fich auch mit einem realen Inhalt füllen, und Diesen kann sie nur aus dem Leben der Gegenwart schöpfen. Je voller, reicher und entwickelter bemnach die Zeit ift, je größere Unforderungen fie an den einzelnen stellt, desto gesättigter und concentrierter wird der materielle Theil der Erziehung werden muffen. Die forgsame Auswahl aus den vorhandenen Wiffenszweigen, die wichtige Verbindung ber verschiedenen Ginzelheiten zu einem nothwendigen Ganzen wird nun die Hauptaufgabe des Badagogen sein. Es ift nun keine Rleinig= feit, hier das sichere Maß zu finden, aus den unzähligen nütlichen Kächern menschlicher Erkenntnis gerade das auszuwählen, was als unbedingt nothwendig gnerkannt werden muis, was nicht eine Überladung der jugendlichen Kräfte, einen blogen Gedächtnistram und unverdaulichen Wiffenswuft bildet, sondern reellen geiftigen Gewinn und volle Beherrschung des Stoffes bedeutet.

Sie haben gesehen, wie leicht man sich das in den Zeiten der politischen Unmündigkeit machte! Lesen, Schreiben und Rechnen waren nebst der Religion das Umundauf der gesammten pädagogischen Weissheit. Man bedachte wohl kaum, dass die genannten drei Gegenstände noch gar keine Kenntnisse bildeten, sondern nur Mittel waren, sich solche mit der Zeit erwerben zu können. Solange sie bloß Gedächtniswerk sind, haben sie keine Bedeutung. Was nützt es, richtig lesen zu können, wenn man den Sinn des Gelesenen nicht versteht, was nützt es, schreiben zu können, wenn Gedanken sehlen, oder rechnen, wenn man die Operationen nicht anzuwenden weiß? Vor allem also musste die Verstandesthätigkeit geweckt und der Sinn für die Auffassung der Gegenstände der Außenwelt in ihrer Beziehung auseinander und in ihrem Verhältnisse zueinander erschlossen werden. Man musste den Mittelpunkt zu gewinnen trachten, in welchem alles, was dem Kinde zu wissen nothwendig war, wie in einem Brennpunkte zusammenlies.

Diesen aber bilbete das Lesebuch. Sie werden mir sagen, das hatte man früher auch, und in der That ist ja diese Methode nicht neu; es kommt nur immer darauf an, wie dieses Lesebuch eingerichtet ist. Aber auch darauf kommt es an, dass ein vorhandenes Lesebuch auch wirklich gebraucht wird. Und da wurde denn ehemals, wie wir uns auch sehr gut erinnern, namentlich in den Landschulen häusig gesündigt und das Evangelienbuch oder der Katechismus in der Schule statt des Lesebuches verwendet, wodurch höchstens eine Lesefertigkeit, nie aber ein Verständnis für die nothwendigen weltlichen Gegenstände erworben werden konnte.

Der Gewinn aber, der aus dem Lesebuche jener Zeit gezogen werden konnte, war sowohl in sprachlicher als sachlicher Hinsicht mehr als fraglich, und mit Schaudern denke ich noch an die moralischen Erzählungen: "Ulrich naschte gern" oder "Beter af die Knödel gern" u. dal. zuruck. Mit souveraner Verachtung all der padagogischen Lehren und Erfahrungen, die feit Amos Comenius maggebend maren, hatte man dieses Lesebuch zusammengetragen, und es gehörte eine große Geschicklichkeit des Lehrers dazu, mit diesem Hilfsmittel Resultate zu erzielen. Das ist jetzt anders und besser geworden. Durch die Concurrenz der Buchhändler wurde eine Reihe recht guter Bücher hergestellt und mit instructiven Illustrationen versehen, welche aus allen Gebieten des Wiffens das Wichtigste vermitteln und die Kinder befähigen, nach dem Austritte aus der Schule mit offenen Augen auf das zu schauen, was sie umgibt, und die richtige Anwendung davon zu machen. Dies gilt ebenso in Sachen des Verstandes als auch des Gemüthes; es wird eine allgemeine Bildung des Geiftes und Bergens ermöglicht und bis zu jenem Bunkte geführt, bei welchem das praktische Leben beginnt, um im Rampfe ums Dasein zu vollenden, was die Schule mit ihren Anregungen glücklich begann.

Nun werden Sie mir einwenden, das die Kenntnisse, welche wohl auch in der Dorfschule erworben werden können, und jene allgemeine Bildung, die nach meinen Schilderungen auch auf dem Lande
zu erzielen ist, doch für Ihre Tochter zu gering seien, und das Sie
bei Ihrer gesellschaftlichen Stellung denn doch auf einen größeren Wissenskreis Anspruch machen müssen. Und ich kann Ihnen in dieser Ansicht nur rechtgeben. Sines schickt sich nicht für alle, und man braucht kein Verehrer der Erziehung nach Ständen oder Classen zu sein, um nicht einzusehen, das nicht jeder mit dem Niveau der allgemeinen Bildung, wie sie die einfache Volksschule vermittelt, zufrieden sein kann. Je verschlungener und verwickelter die Verhältnisse sind, in welche jemand durch seine Geburt, seine Stellung und seinen Beruftommen kann, desto mehr Kenntnisse muße er zu erwerben trachten, um den Anforderungen, welche die Außenwelt an ihn stellt, gerecht werden zu können. Dies ist in umso höherem Grade bei einem Mädchen der Fall, welches bestimmt ist, dereinst nicht bloß einsach ein Hausswesen zu führen, sondern welches vielleicht einem Manne treu zur Seite stehen, ihn in seinen Bestrebungen nach Kräften unterstützen, mit ihm Freud' und Leid theilen und endlich selbst wieder Kinder erziehen oder mindestens in der Gesellschaft sich bewegen soll.

Auch in dieser Beziehung hat das neue Reichsvolfsschulaesek durch die Errichtung der Bürgerschulen einen Wunsch und ein Bedürfnis befriedigt, für welche die frühere Legislative kein Verständnis hatte. Durch diese Einrichtung wird die allgemeine Bildung erweitert und vervollkommt. Anknüpfend an die in der Volksschule gewonnenen Refultate wird die Anftalt den Schülerinnen, die das Alter von zwölf Jahren erreichten, nun eine Vertiefung des Unterrichtes zutheil werden laffen. Das Lesebuch reicht nicht mehr aus, um die realen Fortschritte der Gegenwart zu einem flareren Bewusstfein zu bringen; es wird nur vorzüglich dem intensiveren Sprachunterrichte dienen, während eigene Lehrbücher den wiffenswürdigften Stoff aus der Geschichte und Geographie, aus der Naturlehre und Naturgeschichte enthalten und die wichtigeren Aufgaben in der Arithmetif und Geometrie für das Leben praktisch vorführen sollen. Zeichnen und Gesang sorgen bafür, dass neben dem Nützlichen und Nothwendigen auch das Schöne gepflegt werde, und hie und da wird auch zur Erlernung einer fremden Sprache sowie eines Musikinstrumentes die Möglichkeit geboten. Sie sehen, verehrte Frau, dass all jene Gegenstände, die auch Sie einst in Ihrem Privatinstitute lernen mufsten, weil man dieselben für eine höhere Bildung als unbedingt nothwendig erkannte, heute von ftaats= wegen gelehrt werben, und dass bemnach ber Staat die Sorae für bie Erziehung übernahm, und Sie werden es nun begreiflich finden, dass plötlich der größte Theil dieser Privatanstalten verschwand, da man natürlich dem Staate mehr Vertrauen schenken konnte als dem einzelnen.

Nach diesen Auseinandersetzungen dürften Sie wohl zugeben, dass in Bezug auf den Lehrplan und die Unterrichtsgegenstände nicht nur kein Kückschritt durch die neuen Mädchenbürgerschulen hervorsgerusen, sondern vielleicht sogar ein Fortschritt erzielt worden sei.

Aber, ich weiß. Sie haben noch andere Bedenken gar gewichtiger Art. Da ist vor allem einmal die Frage betreffs der Lehrkräfte. Zu Ihrer Zeit war die Anstalt, an der Sie Ihren Unterricht erhielten, von einer Vorsteherin geleitet, der Unterricht in den einzelnen Gegenständen war gleichfalls Gouvernanten anvertraut, und außer dem Katecheten fam fein männliches Individuum in die Schule, während jest sowohl der Director als die Kachlehrer dem männlichen Geschlechte angehören, was Sie, wenn auch gerade nicht für bedenklich, jo doch für einiger= maßen "shocking" halten. Ich gestehe Ihnen gerne zu, dass sich allerdings Mädchen, namentlich in diesem garten Alter, leichter an eine Lehrerin anschließen als an einen Lehrer, dass sie vielleicht manchmal ein Anliegen hätten oder einen Rath brauchten, den der Lehrer nicht ertheilen kann; allein erftlich ift selbst bei einem durchaus männlichen Lehrpersonale stets immerhin die Arbeitslehrerin vorhanden, welche in steter Wechselwirkung mit den Kindern ihren Unterricht ertheilt, und dann gewinnen die Gegenstände, welche von männlichen Lehrfräften behandelt werden, in den Augen der jungen Mädchen eine größere Wichtigkeit, als wenn Lehrerinnen sie vornehmen. Mit dieser erhöhten Wichtigfeit, die in einer naiven und unbewussten Gitelfeit der weib= lichen Jugend ihren Grund haben mag, steigt aber unwillfürlich bas Unsehen der Wissenschaften selbst, und das ist ein bedeutender moralischer Vortheil. Ich will nicht behaupten, dass die Autorität der Lehrer größer sei als die der Lehrerinnen, auch auf das Beherrschen des Stoffes möchte ich mich nicht einlassen, obgleich meift die Renntnisse der männlichen Lehrkräfte intensiver zu sein pflegen; so viel aber ist gemifs, dass es die Lehrer dem kleinen Bublicum gegenüber sowohl bezüglich der Disciplin als auch der Unterrichtserfolge meist leichter haben als Lehrerinnen. Wer Gelegenheit hat, Bürgerschulen beider Art fennen zu lernen — denn es gibt auch folche, an denen nur Lehrerinnen unterrichten, wobei ich namentlich an die Klosterschulen erinnere wird mir beipflichten.

Es ist also dieser Grund, gegen den Besuch der öffentlichen Schule zu sein, kaum stichhältig. Ein anderes Bedenken haben Sie aber, wie ich zu errathen glaube, in Betreff des Schülerinnenmateriales. Shemals, wo der Besuch von Privatschulen und Privatinstituten ziemlich theuer kam, besonders wenn ein Kind an allen Unterrichtsgegenständen theilnehmen wollte, da waren die nach der politischen Schulversassung sogenannten "nütlichen Classen der Menschen in Städten" fast ganz von diesen Anstalten ausgeschlossen, und nur Mädchen aus "besseren

Häusern" fanden sich da zusammen, während jett, wo der Unterricht an den öffentlichen Bürgerschulen entweder unentgeltlich oder um sehr geringen Preis ertheilt wird, das Rind des Krämers neben dem des Beamten oder das Miadchen des Handwerkers neben dem des Officiers zu sitzen kommt. Sie, verehrte Frau, find nun allerdings über Standesvorurtheile zusehr erhaben, als dass Sie gerade daran Anstoß nehmen würden, aber verzeihen Sie! etwas ift Ihnen aus der Zeit Ihrer eigenen Schulerziehung unwillfürlich hangen geblieben: Sie verbinden mit dem Begriffe dieser ehemals auch von der politischen Schulverfassung so schnöde behandelten Kinder immer noch die Empfindung ber Ungehörigkeit und muffen sich zwingen, über dieses von Ihrer Überzeugung missbilligte Gefühl Herr zu werden; fo' tief wirken die moralischen Gebrechen nach, an der die Zeit und die damalige verfehrte Weltanschauung die Schuld trugen. Sie würden es, wenigstens im ersten Augenblicke, ungern sehen, wenn Ihr Töchterlein mit dem Rinde Ihres Hausmeifters Freundschaft schlöffe, vielleicht hielten Sie das für einen unpassenden Umgang, nachdem das alte Sprichwort: "Gleich und Gleich gefellt fich gern" nicht ohne Bedeutung fein fann. Berzeihen Sie, wenn ich diese Vermuthung ausspreche, die bei näherer Brüfung doch nicht so ganz unmöglich wäre, weil sie sich gerne hinter anscheinend harmloseren Gedanken versteckt, hinter den Gedanken näm= lich, dass mit der Armut Robeit gepaart sein musse, und dass es Ihnen nicht aleichailtig sein könne, wenn sich Ihr Kind gemeine Sitten angewöhnen, grobe Ausbrücke gebrauchen und eine ordinäre Denkungsart aneignen würde. Das wäre allerdings ein großer Übelftand, und wenn die Schule daran schuld hätte, mufste man fie unbedingt verurtheilen. Aber ift dies auch der Fall?

In den Lehrstunden kann natürlich nichts vorkommen, was in dieser Beziehung einem Tadel zu unterwersen wäre, und in den Pausen sindet gleichfalls jene Überwachung statt, welche trot der gewährten Freiheit nothwendig ist, und die auch in den früheren Erziehungssanstalten nicht sehlen durste; nur sind jetzt die Pausen fürzer und die Aussicht mindestens ebenso gewissenhaft. Für etwaige Unterhaltungen aber, welche zwischen den Mädchen beim Gang zur Schule und zurück stattsinden, kann doch die letztere nicht verantwortlich gemacht werden, und es wird immerhin gut sein, die Kinder nicht ohne Begleitung Erwachsener diesen Weg machen zu lassen. Ferner ist die Ansicht, als seien Roheit und ungünstigere Lebensverhältnisse Zwillingsschwestern, vollkommen unrichtig. Man sindet oft in den untersten Schichten des

Bolfes mehr mahre Herzensbildung als bei den vornehmeren Ständen, und wenn es endlich richtig ift, dass die Kinder ärmerer Eltern schlechtere Manieren haben als die aus besseren häusern, dass also hier eine Gefahr für Vergröberung deffen, was man "schicklich" nennt, stattfinden fann, so dürfte dieser Übelftand durch die häusliche Dreffur leicht zu heben sein und steht in gar keinem Berhältnisse zu dem Gewinn, der daraus resultiert, dass sich die Kinder der verschiedensten Stände gegenseitig vertragen lernen, dass fich der vielleicht im Reime vorhandene Hochmuth der einen mit dem ebenso unberechtigten Reide der anderen wechselweise aufhebt und vernichtet. Ebenso vorzüglich ist der Einfluss, den die Schule gerade auf die Töchter der gebildeteren Classen durch die Unparteilichkeit in Bezug auf die Leistungen ausübt. Träge Kinder werden durch den Wetteifer angespornt, unfolgsame durch das Beispiel der übrigen Schülerinnen zum Gehorsam gebracht, in allen aber das Bewusstsein erweckt, dass nur die eigene Kraft, der eigene Fleiß und die eigene Thätigkeit in den Augen der Lehrer und Mitschülerinnen einen Wert haben und jene Freude und Befriedigung hervorrufen, die bei einer häuslichen Erziehung in solchem Maße nicht zu erzielen sind.

Um meisten gegen den Besuch öffentlicher Schulen scheint aber ber Umstand zu sprechen, dass die Mütter um die Gesundheit ihrer Rinder beforgt sein muffen, da bei dem Zusammensein so vieler Mädchen sehr leicht Krankheiten vom Sause eingeschleppt und weiter verbreitet werden. Man betrachtet die Schulen anaftlich fast als Seuchenherde und bedenkt nicht, dass in Bezug auf die Snaiene das Möalichste geleiftet und auf Dinge gesehen wird, welche bei der Privaterziehung gar nicht berücksichtigt werden. Welch ein Fortschritt in Betreff ber Lehrzimmer gegen früher gemacht wurde, ift fast nicht zu beschreiben. Man sehe sich ein Schulhaus, namentlich wenn es für das neue Institut der Bürgerschulen bestimmt ift, in all seinen Theilen an! Große. helle. luftige Zimmer, die im Winter unter genauer Berücksichtigung bes Thermometers geheizt, im Sommer durch vernünftig hervorgerufene Bentilation angenehm fühl gehalten werden, nehmen nur eine bestimmte, für den Raum genau berechnete Anzahl Schülerinnen auf, welche nicht wie ehedem in langen, unbequemen und unpaffenden Banten oder auf unzweckmäßigen Stühlen aneinandergepfercht siten muffen, sondern die in Subsellien untergebracht find, welche nach orthopädischen Grundfaten eingerichtet und bem Körper möglichst angepasst sind. Das ist feine ideale Schilderung, über welche Sie lächeln können, sondern ent=

spricht den Thatsachen und hat den Gegnern der Neuschule die Waffen in die Hand gegeben, gegen sie zuselde zu ziehen und von Schulpalästen zu sprechen, die den Gemeinden ungeheuere Unkosten verursachen und zu übertriebenen Ausgaben verleiten. Allerdings sesten intelligente Städte ihren Stolz darein, für ihre Kinder nicht bloß zweckdienliche, sondern auch sch öne Schulhäuser zu erbauen, allein das sind productive Ausgaben, denn wenn in ersterer Hinsicht für die physische Entwicklung der Kinder gesorgt wird, soll in letzterer Beziehung auch das ästhetische Gefühl derselben ausgebildet werden, und es wäre schlimm, wenn man gerade da sparen wollte, wo es sich um die Zukunst derzienigen handelt, welche allen Eltern das Höchste und Theuerste sein sollen.

Wenn nun aber trot aller Vorsichtsmaßregeln und unter Beob= achtung aller für epidemische Krantheiten erflossenen Verordnungen benn doch das Beisammensein vieler Kinder an einem Orte der Gefundheit nicht zuträglich sein sollte, so ist ber Ginfluss, ben bier die Schule ausübt, faum ein stärferer, als bies bei anderen Gelegenheiten ber Fall ift. Sie würden trot Ihrer Angftlichkeit Ihrem Töchterlein den Besuch eines Concertes, eines Theaters oder vielleicht des Circus nicht versagen, und ift's da nicht schlimmer mit der Hygiene bestellt als in der Schule? Und werden nicht auch Kinder, die nicht in die Schule geben, von herrschenden Spidemien angesteckt? Rurg, selbst dieser den öffentlichen Lehranstalten häufig gemachte Vorwurf ist mindestens übertrieben zu nennen und fann keinen eigentlichen Grund abgeben, ein Kind von dem Besuche dieser Anstalten ferne zu halten, umsomehr, da ja doch die Kinder schon mindestens zehn bis zwölf Jahre alt sein muffen, wenn sie in die Burgerschule aufgenommen werden, so dass also auch die allzu große Zartheit des Alters keine besonderen Bedenken hervorruft.

Nun hat allerdings der häusliche Unterricht und die häusliche Erziehung auch ihre Vortheile. Schon das eine, das das Kind nicht aus den Augen der Eltern kommt und die Persönlichkeit der Mutter das gesammte Leben des Mädchens beeinflust, selbst wenn einer Gouvernante die unmittelbare Leitung und Aufsicht anvertraut wäre, bildet einen höchst wichtigen Factor und behütet das Kind vor manchem Übel, welches durch die rauhe Berührung mit der Außenwelt hervorgerusen werden kann; dann kann der Unterricht ein intensiverer sein, weil er sich nicht an eine Menge von Individuen verschiedener Begabung und problematischen Fleißes zu wenden hat, und es kann

aus ebendiesem Grunde mit größerer Raschheit vorgegangen und dadurch leichter ein Fortschritt erzielt werden, wodurch Zeit für manch andere Dinge gewonnen wird; auch wird ein Mädchen, das sich bloß in den Kreisen der besseren Gesellschaft bewegt, sich in seinen Manieren und in seinem gesellschaftlichen Auftreten rascher zurecht sinden als die in einer öffentlichen Schule unterrichtete Tochter.

Wenn man aber diesen mehr äußerlichen als inneren Gewinn bem entgegenhält, dass die geiftige Anftrengung der in Brivatstunden unterrichteten Zöglinge eine viel stärkere ist, als dies beim Unterricht in der Schule der Fall ift, wo durch die beständige Wiederholung bes Stoffes von Seite ber Besammtheit ein zeitweiliges Ausruhen ermöglicht wird, und dass eben darum das Gelernte auch im Gedächt= niffe fester haftet und leichter wieder reproduciert werden fann, wenn man weiter bedenkt, dass beim Privatunterrichte alle jene Behelfe und Lehrmittel nahezu gänzlich fehlen, die für die Erlangung und bas Verständnis der aufzunehmenden Kenntnisse unbedingt nothwendig find, 3. B. die nothwendigen Experimente in der Naturlehre oder die Bilber und Sammlungen in der Naturgeschichte u. bal. m., und bafs dadurch dieser Privatunterricht nicht bloß schwieriger, sondern sogar fast ungenügend und ohne Vortheil für den Lernenden fich herausftellt, so dürften wohl auch die letten Bedenken gegen die Zweckmäßigkeit des öffentlichen Unterrichtes und der öffentlichen Erziehung als ungerechtfertigt fallen. Der Staat hat in dem Reichsvolfsschulgesetze durch die Anordnung zur Errichtung von Bürgerschulen seine Bflicht der gesammten Bevölkerung gegenüber erfüllt, die Landes= gesetzgebungen unterstützten die Regierung in dem ihnen zukommenden Wirkungstreise fast überall mit lebhaftem Interesse, die Städte haben die schweren Geldopfer, welche ihnen hiedurch erwuchsen, nicht gescheut. und die Institutionen zeigen sich nach der furzen Zeit ihres Bestehens und trot mancherlei feindlichen Ginfluffen und Schwierigkeiten als segensreich in ihren Wirkungen. Dass auch sie Mängel haben, wer könnte es leugnen? Sind sie doch menschliche Einrichtungen! Das eine aber steht fest, dass sich die Burgerschule auch für Mädchen immer mehr in das richtige Bewufstsein des Bolfes hineinleben wird. und dass die Vorurtheile, die sich noch heute an den öffentlichen Unterricht knüpfen, stets mehr und mehr schwinden dürften.

Ich muss es nach dem Gesagten Ihrer eigenen Einsicht, verehrte Frau, überlassen, wie Sie in Bezug auf die Erziehung Ihres Töchterleins versahren wollen; mir lag nur ob zu zeigen, dass der öffentliche Unterricht von jetzt auf vollständig anderer Grundlage aufgebaut ist als jener der alten Zeit, und dass die Ersolge, welche die heutige öffentliche Bürgerschule für Mädchen zu erringen imstande ist, größer und besser sind, als jene waren, die man einst in den Privatmädchen-instituten und spensionen erwerden konnte. Hiedei ist nur zu bedenken, dass die vom Staate so sorgfältig erwogene Erziehung mit dem vierzehnten Lebensjahre des Kindes abschließt, weil dann auf Grund der erlangten allgemeinen Bildung erst die Erziehung für einen bestimmten Beruf oder sürs Leben beginnen kann, sür welche wieder andere Lehrzanstalten und seurse ins Leben gerufen wurden. Da Sie aber dieselben sür die weitere Ausbildung Ihrer Tochter nicht zu benützen gedenken, schließe ich hiemit und zeichne mich als Ihr stets bereitwilliger Freund R. W.



# Feldzengmeister Iosef Freiherr von Simbschen (1746 bis 1820) und Österreichs Verhältnis zu Serbien in den Iahren 1805 bis 1811.

Von Frang Illunf.

Graz.

Wie seltsam sind doch der Menschen Schicksale! Das Leben von Tausenden fließt ruhig und friedlich dahin wie ein kleines freundliches Bächlein im Flachlande zwischen Wiese und Wald und gelangt ohne Störung in den Strom, der es mit zahlreichen anderen aufnimmt und dem Ocean zuführt; einzelne unter vielen Tausenden steigen glänzend empor, die schönste Zukunft eröffnet sich ihnen, zu hohen Chrenstellen und Würden sind sie gelangt — da tritt ihnen das Verhängnis entzgegen und stürzt sie, durchaus nicht immer durch eigene Schuld, von der Höhe, die sie erklommen, und wirft sie in den Staub. Das, was der tragische Dichter als Peripetie und Katastrophe in seinen Tragödien walten läst, tritt öfter als in Dichterwerken im Leben ein, und auch da bewährt sich Goethes Wort: "Greift nur hinein ins volle Menschen-leben! Ein jeder lebt's, nicht vielen ist's bekannt, und wo Ihr's packt, da ist's interessant."

Ein solches Menschenleben ist das des Freiherrn Josef Anton von Simbschen, dem es beschieden war, in hohen Ehren zu des Alters Schnee auf seinem Haupte zu gelangen, um als Greis bittersten

Leidens Kelch über sich ergehen lassen zu müssen, bis ihm endlich kurz vor seinem Hinscheiden wieder Gerechtigkeit zutheil wurde.

Simbschens Leben ift aber nicht bas eines einfachen Privatmannes, der Kreis seiner amtlichen Thätigkeit erstreckte sich in den Jahren 1807 bis 1810 über ein für die österreichische Monarchie hochwichtiges, innerhalb und außerhalb berselben gelegenes Gebiet; er war Generalcommandierender ber flavonischen Grenze, die nur durch, allerdings mächtige, Strombarrieren von Serbien getrennt ift. Dieses fleine Land, das fich von der Donau bis an die Dring, von der Save bis an die Nordabhänge des Balkans erftreckt, war als Nachbar unserer Monarchie und im Machtbereiche derfelben gelegen für diese in politischer und in wirtschaftlicher Beziehung von der größten Bedeutung, und selbst jest gehört Serbien zu jenen Ländern, welche die öfterreichische Diplomatie unausgesetzt im Auge zu behalten hat. Aber nicht bloß in der Gegenwart ift dieses Land, find seine Bewohner belangreich, auch die Vergangenheit des Serbenvolfes mit seinem glänzenden Aufschwunge im Mittelalter, seinem Niedergange infolge der Unterjochung durch die Osmanen und seiner erneuten Erhebung anfangs dieses Jahrhunderts bietet so viel des Interessanten, dass Deutschlands größter Hiftoriter, Leopold von Ranke, ihr schon 1829 ein eigenes Werk widmete, das er durch Fortsetzungen, welche bis zur Ermordung des Woiwoden Michael (1868) reichen, vervollständigte. Und unter den öfterreichischen Siftorifern ift Abolf Beer zu nennen, der in seinem Werke "Die orientalische Politik Österreichs seit 1774" (Brag und Leipzig 1883) die Verhältniffe und Wandlungen der Staatsfunft bes Wiener Hojes Serbien gegenüber eingehend behandelt. Ranke nennt Simbschen gar nicht, Beer fommt nur gelegentlich auf ihn gu iprechen. 1) Singegen hat vor furzem Krones in zwei ebenso grund= lichen als inhaltreichen Abhandlungen2) nicht nur das Leben Simbschens erzählt, namentlich als ber erfte die Unklage gegen ihn und den über ihn verhängten Process dargelegt, sondern auch über die Beziehungen Serbiens zu Ofterreich in der Zeit von 1807 bis 1810 mert=

<sup>1)</sup> Im vierten Capitel von S. 202 an.

<sup>2) &</sup>quot;Josef Freiherr von Simbschen und die Stellung Österreichs zur serbischen Frage (1807 bis 1810)." In dem Archiv für österreichische Geschichte, 76. Bd., 1. Hälfte, S. 127 bis 260. — "Feldzeugmeister Josef Freiherr von Simbschen. 1810 bis 1818. Sein kriegsrechtlicher Process und seine Rehabilitierung. Nach ungedruckten Aufzeichnungen." In demselben Archiv, 77. Bd., 1. Hälfte, S. 151 bis 264.

volle Beiträge beigebracht. Die Quellen von Krones' Arbeiten bilden die umfangreiche Selbstvertheidigungsschrift, welche Simbschen nach Berlauf des Processes als Rechtfertigung und als Bermächtnis für die Seinigen niederschrieb, und die bisher unbenützten Acten des Processes selbst.

Beruht die erste größere Hälfte des folgenden Essans auf Ranke, Beer und Arones, so lag für die zweite kleinere Hälfte nur die unten zuzweit genannte Arbeit Arones' vor.

I.

Josef Anton Freiherr von Simbschen, einem siebenbürgisichen Abelsgeschlechte entstammend, wurde am 6. October 1746 zu Siebendorf, einer Vorstadt von Bistritz im Nösnerlande Siebenbürgens, geboren, trat 1766, dem Beispiele seines Vaters solgend, der 1763 als Feldmarschallseutenant verstorben war, in das österreichische Heer, wurde um 1778 Hauptmann im Generalstad, vermählte sich 1782 mit Rosalie von Wagner, einer Gutsbesitzerstochter aus dem Egerländchen Böhmens, wurde 1786 Commandant in Zengg und besand sich im Gesolge des Erzherzogs Franz (später Kaiser Franz), als dieser 1786 turz vor Ausbruch des Türsenkrieges von 1788 bis 1790 das croatische Küstenland bereiste. In diesem Kriege leistete er, da er mit den Vershältnissen Sprache fundig war, trefsliche Dienste, so dass er 1788 Major, 1789 Oberstlieutenant, 1790 Oberst wurde.

Wenige Jahre įpäter und Öfterreich stand in Deutschland und in Italien in vollem Kampse gegen die französische Republik; auch in diesem bewährte Simbschen bald seine Tüchtigkeit; er wurde dem damaligen Statthalter der Lombardei, Erzherzog Ferdinand von Modena-Este, zugetheilt, und dieser betraute ihn sogleich mit einer ebenso wichtigen als schwierigen Aufgabe. Der Nationalconvent hatte den französischen Gesandten Hugabe. Der Nationalconvent hatte den französischen Gesandten Hugaben und dont zur See nach Constantinopel zu reisen, um die Pforte durch Unterhandlungen und Geschenke zum kriegerischen Vorgehen gegen Österreich zu bewegen und dadurch dessen Kriegführung in Deutschland und Italien zu lähmen. Sim bsch en und Oberlieutenant (später Feldmarschallseutenant) Richter von Binnenthal begaben sich, als Kaufmann aus Triest und als dessen Handlungsdiener verkleidet, nach Genua, dann in die Schweiz, an den Lago maggiore und an den Lago di Como, zogen

über die Reise des französsischen Diplomaten genaue Kunde ein und trasen so gute Beranstaltungen, dass es am 25. Juli 1793 den östersreichischen Behörden gelang, den Gesandten Sémonville, dessen Begleiter Hugo Bernhard Maret, bevollmächtigten Minister der französischen Republik beim Könige beider Sicilien, die Madame Sémonsville und zehn Bedienstete derselben zu Novate am Lago di Mazzola bei Chiavenna, in der Nähe der österreichischen Grenze, mit ihrer ganzen Habe an Geld, Papieren und Kostbarkeiten gesangen zu nehmen.

In den folgenden Jahren zeichnete fich Simbschen auf dem Kriegsschauplate in Italien aus, wurde 1796 als Generalmajor zur Urmee, die unter Erzherzog Karls Oberbefehl in Deutschland focht, übersett, vertheidigte hier die Festung Mainz durch neun Wochen bis zu deren Entfatz (9 September 1796) und erwarb sich in hohem Grade das Vertrauen des kaiserlichen Prinzen, dem er eine Denkschrift über die "Berbefferung des Kriegswesens" überreichte. In der Schlacht von Liptingen-Stockach (25., 26. März 1799) that er fich als Befehlshaber eines selbständigen Corps hervor, machte die Schlacht bei Bürich (9. Juni 1799) mit und unterftützte (September und Detober 1799) die Ruffen unter Sumorow in ihren Rampfen in den Urcantonen und in Graubunden. Wie hoch Erzherzog Rarl Simbschen hielt, beweist, dass er ihn durch Armeebefehl vom 14. Februar 1800 zum Generalinspector und Director sämmtlicher Vertheidi= gungsanstalten im Deutschen Reiche ernannte, "um in die verschiedenen, theils bereits bestehenden, theils noch zu errichtenden Landesbewaffnungen das erforderliche Syftem, sowie die nöthige Ginheit und Verbindung mit den f. f. Truppen zu bringen." 1801 wurde er zum Feldmarschall= lieutenant ernannt, im Kriege von 1805 stand er wieder unter dem Oberbefehl des Erzherzogs Rarl in Italien, befehligte in der Schlacht bei Caldiero (29., 30. October) acht Infanterieregimenter und acht Sufarenschwadronen, behauptete seine beftig angegriffene Stellung und vollführte aus eigenem Antriebe entscheidende Bewegungen, welche wesentlich zum Siege beitrugen. Die höchste militärische Auszeichnung, der Maria Therefien-Orden, und bald darnach die Ernennung zum Inhaber eines Infanterieregimentes waren ber Lohn für die Berdienste, welche er auf dem Schlachtfelde von Caldiero sowie in seiner ganzen bisherigen Dienstleiftung erworben. Um dieselbe Zeit erfolgte seine Ernennung zum Divisionar in Croatien mit dem Site in Agram, wo er jedoch kaum ein Jahr verweilte, denn schon im Juni 1807 wurde er

zum commandierenden General in Slavonien mit dem Amtsfige in Beterwarbein befördert - eine Stellung, ebenfo ehrenvoll als ichwierig. die ihn aber zu einer furchtbaren Katastrophe führte, der er am wenigsten durch eigene Schuld als durch das Berhängnis der 11mftände und Berhältniffe, benen er zum Opfer fiel, erlag. Hier mar er ber Nachfolger bes damals schon 96 Sahre alten Feldzeugmeifters Freiherrn von Genehne. 1) der dieje Stelle durch jechszehn Sahre befleidet hatte. Abgesehen bavon, dass Simbschen von seinem greifen Vorgänger eine Ungahl von Actenftuden zur Bearbeitung und Erlebigung vorfand, lag das Schwierige des neuen Amtes darin, dass er weder mit den Zuständen und Verhältniffen, in deren Mitte er geset wurde, noch mit den Versonen, welche ihm als Mitarbeiter zugetheilt und untergeordnet waren, vertraut war, dass er nicht nur das mili= tärisch-politische Commando, sondern auch das Präsidium beim Militär= appellationsgerichte zu führen hatte, obwohl er um die Enthebung von dem letzteren gebeten, "da er von der Rechtsgelehrtheit nicht die mindeften Begriffe hatte," dass er zwar dem Hoffriegsrathe unterftand, jedoch auch unmittelbar den Vorständen der Armee und der Greng= verwaltung, den Erzherzogen Rarl und Ludwig, ja felbst dem Raiser Berichte zu erstatten hatte und von diesen Weisungen erhielt, und dass er Serbien gegenüber nicht bloß als Soldat, sondern noch viel mehr als Politifer und Diplomat aufzutreten hatte. War schon das Land, die flavonische Militärgrenze, dem er unmittelbar vorstand, ein Gebiet, in dem es faft Tag für Tag Rriegsrüftungen, Räubereien, Gerichtshändel, Handels- und Contumazichwierigkeiten und anderes aller Art gab, so war seine Stellung Serbien gegenüber noch viel bedenklicher und gefährlicher, benn ba follte Simbichen als gewandter Diplomat auftreten und wirken, "ben Serben entgegenkommen, ohne ben faifer= lichen Hof in den wachsamen Augen der Pforte und Russlands im geringften zu compromittieren, den wechselnden politischen Verhältniffen sein Benehmen anpassen, nach bestimmten Beisungen handeln und doch auch nach eigenem Ermeffen vorgeben, zwischen den Zeilen lefen, bei jedem Schritt nach vorwärts fich den Weg nach rudwärts offen halten, ein verlässliches Kundschafterwesen möglichst wohlfeil und unauffällig einrichten, den Buls der Bolksstimmung in der Nachbarschaft fühlen, dem weitverbreiteten und durch den Serbenaufftand genährten Räuberunwesen steuern und das verwickelte Grenzsperr= und Contumazwesen

<sup>1)</sup> Beer schreibt S. 189 und 209: "Geneczhne".

überwachen — ebenso viele Aufgaben als schlüpfrige und holprige Wege, auf benen man leicht ausgleiten und stolpern konnte." 1)

Das alte große Serbenreich war nach der glänzenden Regierung und bem frühen Tobe bes Czaren Stephan Dufchan (1355) rafch in Trümmer gegangen, nach der blutigen Schlacht auf dem Amfelfelde (1389) der Herrschaft der Türken verfallen und 1458 dem osmanischen Reiche ganz einverleibt worden.2) Der Adel floh zum größten Theile in die Schwarzen Berge, die Türken bemächtigten fich der Städte und Festungen und übten von da ihre Herrschaft aus; das chriftliche Volk, die Rajah, das weder Waffen noch Pferde besitzen durfte, führte, von Ackerbau und Schweinezucht fich erhaltend, ein geschichtsloses Leben und, gedrückt durch schwere Abgaben und harte Frohnden, ein elendes Dasein unter der Last des türkischen Lehenssystems, so dass man das Los der Serben als bas härteste, bas die chriftlichen Bölfer ber Balfanhalb= insel traf, bezeichnen kann. Ein kurzer Lichtblick für sie war die Zeit, als Österreich (1718 bis 1739) im Besitze bes nördlichen Theiles des Landes stand. Umso schwerer wurde dann wieder der Druck der Türkenherrschaft gefühlt, besonders seitdem die selbst der Sohen Pforte und bem Großheren unbotmäßigen Sanitscharen zu Anfang bes 19. Jahrhunderts fich der Gewalt über Land und Leute in Serbien vollständig bemächtigen wollten. Sie beschloffen, alle Rnesen und Kriegshäuptlinge der Serben, die ihnen gefährlich sein könnten, auszurotten. Im Februar 1804 schritten sie zu diesem grauenvollen Werke, jeder von den Dahis (Führern der Janitscharen) in seinem Landesantheile. Sobald fie felbst ober ihre Schergen in ein Dorf kamen, giengen ihnen die Einwohner wie gewöhnlich entgegen, um Lebensmittel zu bringen oder die Pferde zu besorgen. Da wurden die Unglücklichen ergriffen: nicht bloß Knesen und Ameten — wer immer durch Kriegsthaten oder Beredsamfeit hervorragte oder als reich galt, jeder wurde getödtet. Der erfte, der fiel, war der Anes Stanoje von Begalika, ihm folgten Mark Ticharapitich, Stephan von Seofe, Theophan von Drafchje, Santo Gagitich von Boletich, Matthias von Kragujewaz, Glias Birtschanin, Beter von Ressawa, Raiza von Sabrdje und viele andere - wer wollte sie alle nennen? Auch die Briefter wurden nicht geschont; der Archimandrit Ruwim vom Kloster Bogowadja und

<sup>1)</sup> Krones, "Simbschen, 1807 bis 1810", S. 19.

<sup>2)</sup> Ranke, "Serbien und die Türkei im 19. Jahrhundert". Sammtliche Werke, 28d. 43 und 44, S. 1 bis 145.

Alexa Nenadowitsch fielen unter den Streichen der Janitscharen. Entsetzen herrschte im ganzen Lande. Man wußte nicht, wer zum Tode bestimmt sei; der Ürmste fürchtete für sein Leben, da das Gerücht gieng, die ganze Bevölkerung solle ausgerottet werden. In den Dörfern giengen nur Greise und Kinder den Türken entgegen, die Männer slohen in die Berge, in die Schlupswinkel der Heiducken (Käuber).

Gegenüber diesen entsetlichen Gewaltthaten und Grausamkeiten gab es nur ein Mittel: Die einmüthige Erhebung bes ganzen Bolfes. Und diese erfolgte auch. Drei Männer stellten fich an die Spite desfelben: Rara Georg (ber schwarze Georg, Georg Petrowitsch), Janto Ratitich und Wasso Ticharapitich. Rara Georg war Beiducke gewesen und galt als einer der angesehensten, unternehmendsten und reichsten Manner im Lande. Er wurde von den Seinen gum Führer ausgerufen; "Commandant Serbie" nannte er sich auf seinem Siegel, später führte er ben Namen "Werchowni woschd (oberfter Anführer)". Hunderte von Serben sammelten fich um ihn, und als die Gilboten das Land durchzogen mit der Aufforderung, "wer eine Flinte tragen fonne, folle zu einem bewaffneten Saufen ftogen, Weiber und Rinder in die Verhaue ber Balber und Berge bringen," geschah bas, und aus den Hunderten wurden Tausende. Bald war das offene Land von ben Janitscharen gereinigt, auch die fleineren Städte fielen ben Serben in die Sande, nur noch in den festen Plagen hielten fich die Dahis: boch solange biefe namentlich Belgrad in ihren Sanden hatten, war an eine Befreiung vom harten Joche nicht zu denken. Da wandten sich die Serben in ihrer Noth an den Commandanten der öfterreichischen Militargrenze, Feldzeugmeifter Genenne, und an Stratomirovic, ben Batriarchen von Carlowig, und baten um Silfe und Unterstützung. Diese beriefen sich aber auf das freundschaftliche Verhältnis Öfterreichs zur Pforte, wonach sie den Aufständischen in Serbien nicht beispringen fonnten. Singegen fandten die Serben in Österreich ihren Stammesgenoffen südlich der Donau und Save Geld, Munition und Lebensmittel, und mehrere f. f. Officiere ferbischer Rationalität traten in Rara Georgs Dienft. Da fam ben Serben Silfe von Conftantinopel. Dort betrachtete man die Janitscharen schon längft als ein gefährliches Element im osmanischen Staatswesen; ohne Wiffen und gegen den Willen der Hohen Pforte hatten sie sich der Gewalt in Serbien bemächtigen wollen, und fo ertheilte der Großwefir bem Befir von Bosnien, Befir Pafcha, ben Befehl, in Serbien einzurucken, Die

Dahis zu entfernen und die Ruhe herzustellen. 1) Diefer vollzog den Befehl, und die Dahis flohen nach der Infelfestung Ada-Raleh, wo fie Milento, ein Waffengenoffe Rara Georgs, überfiel und niedermeteln lieg. Die Serben waren ihre ärgften Bedränger los. Doch was nun? Sollten fie in ihr altes Berhältnis, barin die Türken die Berren, die Rajahs die Anechte waren, zurückehren? Das hoffte man in Constantinopel, in Serbien aber hatte das Volk sich in heldenmüthiger Erhebung der Janitscharen entledigt, der Gedanke, sich gang von der türkischen Herrschaft zu befreien, drängte sich wie von selbst auf, und die Sieger ftanden noch unter Waffen. Zugleich dämmerte die Erfenntnis, dass die Lösung von der noch immer bedeutenden Macht des Großherrn dem diefer gegenüber doch fleinen Bolfe der Gerben faum gelingen könne, und rief den Gedanken hervor, eine chriftliche Macht um Bermittlung anzurufen. Aber welche? Öfterreich ober Russland? Unter des Kaisers von Öfterreich Schutz wohnten viele Serben, die Rachfommen berer, die vor der Tyrannei der Türken über Donau und Save fich geflüchtet, Öfterreich hatte vor nicht allzu langer Zeit (1718 bis 1739) einen Theil des Serbenlandes beherrscht, hatte im letten Rriege (1788) ben Gerben Waffen zum Rampfe gegen ihre Erbfeinde gegeben, und noch lebten viele, die Josef II. gehuldigt und unter ihm gefämpft hatten. Aber Öfterreich hatte Serbien niemals zu behaupten vermocht, hatte es 1759 sowie 1788 wieder den Türken überliefert, und eben jett war es im Rriege gegen Frankreich, auf den Rriegsschaupläten in Deutschland und in Italien fo schwer in Unspruch genommen, bafs es an seiner Sudgrenze faum nachhaltig auftreten konnte. Singegen ftand Rufsland ben Südflaven burch ben gemeinsamen Glauben nabe, und furz vorher war es ihm gelungen, bei der Sohen Pforte für die Moldau und Wallachei günstige Lebensbedingungen zu erreichen; Freiheit der Religion und ein erträgliches Mag von Abgaben waren den beiden Fürstenthümern von der Pforte in mehrfachen Conventionen mit Russland zugestanden worden, und durch den Sattischerif vom 23. October 1802 hatte die Pforte versprochen, die Fürsten jener beiden Länder nicht ohne Zustimmung Russlands abzusetzen und feine Türken, außer handeltreibende, dorthin fommen zu laffen. Dies gab den Ausschlag; die Serben wandten sich an Rufsland, schieften (Auauft 1804) drei Abgeordnete nach Betersburg, welche im Februar 1805

<sup>1)</sup> Daher nennt Kallah, "Geschichte ber Serben" (aus dem Ungarischen von Schwicker, Budapest 1878), I, S. 333, die Erhebung der Serben gegen die Janitscharen den "lohalen Aufstand".

zurückfehrten mit der Beijung, Die Serben follten ihre Unliegen in Conftantinopel vorbringen, Russland werde fie unterstüten. Go feben wir bei Serbiens Befreiungstampf ichon von Anfang an bas Gin= greifen der Gegenfätze der benachbarten Mächte. "Es ift ohne Zweifel das Land, wo die Intereffen von Rufsland und Ofterreich einander am schärften entgegenstehen."1) Durch diesen allerdings noch sehr zweifelhaften Rückhalt in Betersburg wuchs bas Gelbstvertrauen ber Serben, und als im April 1805 ihre Führer in Pegani bei Oftružnica zusammenkamen, traten sie schon mit bestimmten Forderungen an die Türken heran. Belgrad, das noch eine türkische Besatzung hatte, follte geräumt, bem Lande eine gang neue politische Organisation gegeben werden mit einem vom Bolfe gewählten Sauptfnesen an der Spitze und zwölf ebenfolchen Oberknesen in jeder Nahia; die bisher üblichen Abgaben wollten fie auch fürderhin dem Sultan entrichten. Dadurch würde Serbien factisch selbständig und von der Pforte nahezu unabhängig geworden fein. Inzwischen festen die Gerben die Angriffe gegen die südlichen Festungen, in denen sich noch die Dahis hielten, mit Erfolg fort. Die Entscheidung aber lag in Constantinopel. Dorthin waren die Abgeordneten der Serben gegangen und legten der Bforte Die Beschlüffe, welche in der Bersammlung bei Oftružnica gefasst worden waren, vor; Selim III. lehnte fie ab und befahl, das aufständische Land mit Waffengewalt zu unterwerfen. Es ließ sich nicht mehr fagen, der Großherr halte es mit der Rajah, welche die wider ihn selbst unbotmäßigen Sanitscharen in Serbien niedergeworsen hatte: ein osmanisches Heer stand an den Grenzen des Landes, um es wieder ganz der Herrschaft der Türken zu unterwerfen. Aus der Erhebung gegen Die Dahis fam es zum Kriege gegen ben Sultan. Noch gegen Ende bes Jahres 1805 griffen die Serben, welche das Land innehatten, die Türken, welche im Besitze der Festungen waren, allenthalben und erfolgreich an, so dass felbst Belgrad und Uschize, Serbiens namhaftesten festen Plage, jenen in die Sande fielen. Run ruckte aber ein großes Türkenheer unter Ibrahim Paschas Führung heran. Jest zeigte fich Rara Georgs Helbenmuth und Feldherrngabe; er fiegte Auguft 1806 glänzend bei Schabacz, auch die anderen Serbenführer fochten erfolgreich in zahlreichen Gefechten, so dass Ende 1807 die Türken aus dem Pajchalik Belgrad verjagt waren, die Rajah, frei geworben und bewaffnet, das Land und die Festungen innehatte und das alte Ber-

<sup>1)</sup> Rante a. a. D. S. 332.

hältnis der Unterthänigkeit, das seit Jahrhunderten bestanden, thatsächlich gelöst war. Das freigewordene Land und Bolk bedurfte aber einer Regierung; sag bisher alle Gewalt in der Hand des gewaltigen Naturmenschen Kara Georg, so bildete sich Ende 1805 ein Senat (Sowiet) aus zwölf Mitgliedern nach der Zahl der Bezirke mit Kara Georg an der Spize, der nicht allein als Vorkämpser gegen die Türken, sondern auch als Begründer einer umfassenden nationalen Gewalt, als Haupt der Nation angesehen wurde.

Wie verhielt sich Öfterreich zu bieser an seinen Südgrenzen brennend gewordenen Frage? Der neue Minifter bes Außern, Graf Stadion, war für die ftrictefte Neutralität; aber er gab boch bem faiserlichen Internuntius in Constantinopel die Weisung, dahin zu wirfen, dass es zu einem friedlichen Ausgleiche zwischen ben Serben und der Soben Pforte gelange, er wollte die Serben weder preisgeben noch fie in ihrem Vertrauen zu dem Wiener Hofe für immer erschüttern. Darum wurde gestattet, bass größere Saufen von Serben, wenn sie unbewaffnet famen oder ihre Waffen an ber Grenze nieder= legten, Aufnahme in Ofterreich fanden, und ber Batriarch Stratomirovič schrieb, höchst wahrscheinlich mit Zustimmung bes Wiener Sofes, an die ferbischen Säuptlinge, fie möchten nicht vergeffen, bafs der Sultan ihr Oberherr sei und es bis auf weiteres bleiben werde, die Serben sollten die Türken schonen, mit den öfterreichischen Grengofficieren das beste Einvernehmen pflegen, einträchtig und dem Oberanführer Kara Georg treu ergeben bleiben. Singegen wurde den Serben die dringende Bitte um Zufuhr von Lebensmitteln aus Ungarn mit Rücksicht auf die Neutralität verweigert. Bunftig für die Serben war der eben damals ausgebrochene Krieg zwischen Russland und der Pforte, infolge beffen ein kleines ruffisches Corps ihnen zuhilfe gefandt wurde. Go öffnete fich bem Petersburger Sofe ein Weg, fich offen in die serbischen Angelegenheiten einzumengen, während bas neutrale Österreich aus Rücksicht auf Frankreich, die Pforte und Russ= land fich jedem entschiedenen Gingreifen fern halten muste. Die Serben felbst zerfielen im Sinblick auf ihre politische Butunft in brei Barteien: Die eine, mit Rara Georg an der Spige, hoffte auf Unterftützung von Öfterreich und arbeitete barauf hin, die andere träumte von einem selbständigen großserbischen Reiche, wie es im 14. Jahr= hunderte bestanden, und die dritte, die Ruffophilen, erstrebte den Anschluss an das sprach- und glaubensverwandte Czarenreich. Die letztere erhielt eine mächtige Förderung badurch, bafs Russland nach Belgrad

als Generalconsul den Staatsrath Constantin Radosinikin sandte mit dem Auftrage, die Serben der Theilnahme Russlands zu verssichern sowie ihnen die Überzeugung beizubringen, das sie nur von Russland Schutz zu erhoffen hätten.

Dies waren die verwickelten und schwierigen Verhältnisse in Serbien felbst und für Österreich als beffen Nachbar an einer langen Grenze, als Simbschen das flavonische Generalat übernahm mit dem Auftrage, mit den Serben in Berbindung zu treten, fie Ofterreich geneigt zu machen und, wenn möglich, die Besetzung Belgrads burch die kaiserlichen Truppen zu erwirken; bei diesen Unterhandlungen sollte jedoch Simbschen keinesfalls die Initiative ergreifen und Borschläge machen, sondern die Angelegenheit derart einleiten, dass die Serben selbst auf den Gedanken verfielen, worauf er nur seine Bereitwilliakeit zu erklären hätte, in Wien Mittheilung machen zu wollen, fo dass ber Wiener Sof badurch in feiner Beife compromittiert würde. 1) Simbschen jandte alsbald (März 1808) eine Vertrauensperson, den Semliner Raufmann Milosch Uroševic, nach Belgrad, einerseits um die Anschläge des ruffischen Consuls Radofinifin auszufundschaften, andererseits um mit den Führern des ferbischen Bolkes zu verhandeln; am 5. April hatte Simbschen felbst mit Rara Georg in der verfallenen Tichartake (Wachthaus) Mertvaftracha an der Save eine Unterredung. Diefer hob die Anhänglichfeit der Serben an Öfterreich hervor; umfo betrübender sei es gewesen, dass Raiser Frang sie auf Anrathen des ungarischen Landtages (1807) verlaffen, der Grausamkeit der Türken preisgegeben und jebe Zufuhr aus seinem Grenzgebiete unterfagt habe. Deshalb hätten fie fich an Russland gewandt und von diefer Macht Geld, Munition und Kriegshilfe erhalten. Aber weder Rufsland noch Frankreich könnten ihnen helfen, die Serben mufsten dem hungertode verfallen, wenn die Grenzsperre von Ofterreich herüber fortbestehe und es unmöglich fei, Lebensmittel, Waffen und Schiegbedarf einzuführen; er, ber Senat und die Saupter des Bolfes feien ber Überzeugung, dass bei der gegenwärtigen Spannung zwischen Rufsland und Frantreich den Serben kein anderer Ausweg bleibe, als fich unter den Schut bes Raifers von Ofterreich ju begeben. Simbichen, als ber illyrischen Sprache mächtig, werde von den Serben als Freund ihrer Nation betrachtet, und deshalb vertraue er ihm die Bünsche des Bolfes

<sup>1)</sup> Erzherzog Karl an Simbschen, Wien, 18. Februar 1808 (Beer a. a. D. S. 790 bis 793).

an und bate ihn, fie zur Berwirklichung zu bringen. Die Serben wünschten nicht bloß Schützlinge des Raifers zu werden, sondern die Einverleibung ihres Landes in Ofterreich. Jedoch durfe Serbien niemals zu Ungarn geschlagen werden, sondern solle als Militärgrenze oder nach deutschen Geseken verwaltet werden, unabhängig vom ungaris schen Mautwesen bleiben, feiner geiftlichen Bevormundung seines eigenen Kirchenthums ausgesetzt, bloß vom Raiser beherrscht und von militärischen Vorstehern verwaltet werden. Auf diese scheinbar ver= lockenden Antrage Rara Georgs fonnten die öfterreichischen Staatsmänner nicht eingehen, benn hinter diesen stand nicht gang Serbien und ihre Annahme hatte nicht nur die Pforte, sondern auch Russland und Frankreich zu Teinden Ofterreichs gemacht. Um jedoch die Serben in guter Stimmung zu erhalten, wurde Simbschen ermächtigt. 1) ihnen durch Private Getreide und Mehl in fleinen Quantitäten gegen Bezahlung zukommen zu laffen, jedoch ohne dass die diesfeitigen Behörden davon amtlich Kenntnis nähmen. Mehr könne man für die Serben jest nicht thun, jeder weitere Schritt fei von der Überlieferung des Unterpfandes Belgrad abhängig, doch möge er sie jett schon versichern, dass Serbien mit Ungarn nie vereinigt, noch je nach ungarischen Gesetzen regiert werden solle. Wenn es jedoch dazu komme, Belgrad wirklich zu besetzen, insbesondere um einer anderen Macht darin zuvorzufommen, dann moge Simbschen dieses Berlangen der Serben erfüllen, ohne weiter in Wien nachzufragen. — Diese erften Berhandlungen mit Rara Georg blieben gang resultatlos, benn fie wurden von einzelnen Bertrauensmännern besfelben an Radofinifin verrathen und diefer bewog ihn und den ferbischen Senat, am 30. Mai 1808 ein vom ruffischen Conful verfastes Absageschreiben an Simbschen zu richten, aus dem fich ergibt, bafs auch der oberfte ferbische Anführer dem ruffischen Ginfluffe und der im Lande immer ftärker werdenden ruffophilen Partei nachzugeben sich gezwungen sah und sich vorderhand von Österreich ganz zurückzog. Außerdem gelang es Radofinifin, wichtige Schriftftude ber Unterhandler Simbichens, des Sacic und des Urosevic, an Rara Georg gerichtet, ju erlangen; diese Schreiben theilte der ruffische Botschafter in Wien, Fürst Rurafin, dem Minifter Stadion mit, der sich barauf beschränkte, zu erklären, er misse von dem allen nichts und bezweifle Die Richtigkeit der Angaben und die Echtheit der Briefe. Simbschen

<sup>1)</sup> Erzherzog Karl an Simbschen, Wien, 14. April 1808 (Beer a. a. D. S. 797 bis 798).

erhielt vom Erzherzog Rarl einen gelinden Verweis ob der misslungenen Unterhandlungen und zugleich den Auftrag, den verschärften Cordon an der Grenze, durch welchen die Ginfuhr von Lebensmitteln nach Serbien erschwert oder ganz hintangehalten werden sollte, wieder aufzuheben, feine gewaltsamen Magregeln gegen die Gerben eintreten zu laffen und die unbesonnenen Unterhändler Sačič und Uroševič zu entlassen. 1) Sollten sich die Serben noch in irgendeiner Sache an ihn wenden, so habe er sich ohne Rücksicht auf das bisher Vorgefallene mit jener Mäßigung zu verhalten, welche jett allein am Blate ware. Simbschen rechtfertigte fich biefen Borwürfen gegenüber damit, bafs er an dem Scheitern der Blane, an der üblen Wendung der Dinge nicht Schuld trage, er habe im Geifte seiner Aufträge gehandelt, und bat um bestimmte Weisungen in Betreff ber Getreide- und Calzausfuhr nach Serbien. Dieses Ansuchen wurde damit erledigt, dass die Erweiterung ober Ginschränfung Diefer Ginfuhr nach Serbien feinem Ermeffen überlaffen sei, das eine sowie das andere habe fich nach bem Berhalten der Serben zu richten und bleibe seiner Beurtheilung und Berfügung überlaffen. — Bas die Besetzung von Belgrad betrifft, fo erklärte Stadion dem Raiser, erst dann, wenn Russland versuchen follte, sich dieser Stadt oder Orsowas zu bemächtigen, sei zu erwägen, ob die öfterreichischen Befehlshaber an der Grenze ihnen nicht zuvortommen follten, um die Besetzung der festen Plate durch ruffische Truppen zugunften der sonst gefährdeten Grenze zu vereiteln, da, wenn einmal die Ruffen von Belgrad und Orsowa Besitz ergriffen hätten, es schwer sein würde, sie daraus zu entfernen.

Das Jahr 1808 hatte sonach mit einem Misserfolg der diplomatischen Action mit den Serben geschlossen; deshalb blieb der Verkehr Simbschens mit Kara Georg unterbrochen. Nachdem aber die Serben (Juni 1809) von den Türken bei Nisch eine Schlappe erlitten, nahm Kara Georg die Verhandlungen mit dem österreichischen General wieder auf: er bittet um die Fortdauer des Wohlwollens Simbschens, preist die väterliche Liebe des Kaiserhoses und verspricht ewige Dankbarkeit des Serbenvolkes; er versichert, dass er und seine Serben an den Unruhen, welche unter den Bewohnern der Militärgrenze ausgebrochen, keinen Antheil hätten, und schreibt, dass, wenn jetzt infolge des Krieges Österreichs mit Napoleon das Grenzgebiet

<sup>1)</sup> Grzherzog Karl an Simbschen, Wien, 8. und 10. Juni 1808 (Beer a. a. D. S. 798 bis 800).

gang von Truppen entblößt wurde, man der Serben ficher fein fonne, als wenn es diesseits und jenseits nur einen Berrscher gabe. Simbschen von der Wiederaufnahme der Berhandlungen mit Rara Georg bem hoffriegsrathe Bericht erstattete, billigte diefer das Borgehen des Generals (24. Juli 1809) und schrieb ihm, es sei die gewöhnliche Taktik der Gerben, sich in jeglicher Bedrängnis mit Bermittlungs- und Unterwerfungsantragen bei dem öfterreichischen Sofe einzufinden, ohne jedoch damit Ernst zu machen, ja vielmehr um dies zur Trübung des Verhältniffes zu Russland und zur Pforte zu misbrauchen. Simbichen habe baber gang recht gethan, nicht früher auf die ferbischen Antrage einzugehen, bis nicht Rara Georg fich darüber des näheren und zwar mündlich geäußert; man muffe also zuwarten. Dennoch moge fich Simbschen vor Augen halten, dass es dem Saufe Öfterreich nicht gleichgiltig sein fonne, ob Serbien unter ruffischer ober türkischer Oberherrschaft stehe, und dass die Ausbreitung der ersteren Macht an der öfterreichischen Grenze und die Bervielfältigung der Berührungspunkte in jeder hinsicht als ein für das diesseitige Staats= intereffe hochft nachtheiliges Greignis angesehen werden muffe. Simbichen moge baber die Beziehungen mit ben Gerben weiter pflegen, fie nicht suchen, aber ihnen auch nicht ausweichen und gegebenenfalls auf einer schriftlichen bindenden Zusage bestehen, damit es Rara Georg unmöglich werde, seine Schritte in der Folge wieder abzuleugnen oder auf eine Öfterreich nachtheilige Weise zu entstellen. Die Ausfuhr von Salz, Getreide und Mehl folle auch fernerhin gestattet, jedoch ganz unauffällig betrieben werden.

Kara Georgs Anerbietungen an Simbschen, der inzwischen zum Feldzeugmeister vorgerückt war, entsprangen keineswegs seiner Liebe zu Österreich; sein Ziel war die Befreiung Serbiens vom Türkenjoche und die Herrschaft über das Land; außerdem hatte die österreichische Politik vor lauter Rücksichten und Besorgnissen noch nie einen herzhaften Anlauf genommen, entscheidend für Serbien einzugreisen, jene Pläne zu realisieren, welche gerade hundert Jahre vorher Eugen von Savohen entworfen und zu verwirklichen begonnen hatte: die Reichsmacht im Süden der Donau und Save vorzuschieben, Serbien zu schirmen und sesten zugesandt, zuvorzgesommen. Aber Österreich war doch ein, wenn auch zögernder, doch wohlswollender Nachbar, lieserte hie und da Lebensmittel und Kriegsbedars, und man durfte es mit ihm nicht verderben. Für Kara Georgs

Führerrolle und Herrschaftsgelüfte bot Ofterreich einen Rückhalt. während die Ruffophilen unter seinen Landsleuten ihm abgeneigt waren. Daber richtete er neuerdings eine Buschrift an Simbichen. Serbien in den Schutz Ofterreichs aufzunehmen; er fei bereit, die Festungen Belgrad, Semendria und Schabacz zur Besetzung an bie österreichischen Truppen auszuliefern, und wünsche nur, dass ber Wiener Sof bei der Sohen Pforte einen Waffenstillstand für Serbien auswirke. Simbichen unterbreitete diese Antrage ber allerhöchsten Ent= schließung. Die Antwort ließ lange auf sich warten, benn Ofterreich befand sich in der letten Periode des großen Krieges (1809) gegen Napoleon, und erft nach Abschlus bes für Öfterreich so unheilvollen Friedens von Schönbrunn erhielt Simbschen von Metternich, ber inzwischen ans Staatsruder gelangt war, die Antwort, der kaiserliche Hof könne vorderhand nur die Wiederaufnahme seiner diplomatischen Action bei der Pforte zugunften einer Annäherung zwischen beiden Theilen auf einer billigen Grundlage versprechen. 1) Dennoch fette Simbschen die Unterhandlungen mit Rara Georg fort, hatte am 28. December 1809 eine persönliche Besprechung mit diesem und mit dem ferbischen Senate, beren Ergebnis der Entwurf eines Ausgleiches zwischen Serben und Türken war, den Öfterreich bei der Hohen Pforte vermitteln sollte. Die wichtigsten Puntte besselben waren folgende: ber Raiser von Biterreich wird als Schutherr der Serben anerkannt, fie erhalten allgemeine Amnestie von der Pforte, find derselben als Bafallen zu keinem anderen Dienste verpflichtet als zur Entrichtung bestimmter Abgaben, zwischen Gerben und Turken in Gerbien find die Grenzen genau festzustellen, in Belgrad jolle ein öfterreichischer Conful, in Wien ein Bertreter ber ferbischen Nation seinen Sit haben, ein Friedenscongress zur befinitiven Feftsetzung des zufünftigen Berhält= niffes Serbiens zur Hohen Pforte folle in einem Orte ber faiserlichen Staaten zusammentreten, und einstweilen moge ber Raifer einen Waffenstillstand vermitteln, welcher ohne sein Vorwissen weder gebrochen noch verlängert werden durfe. Diese Forderungen der Serben widersprachen principiell der Anschauung der Pforte in Betreff ihres Basallenlandes, fanden auch bei Metternich eine fehr ungunftige Aufnahme und wurden in Wien zwar nicht direct abgelehnt, jedoch aus Convenienz. gegen die Sohe Pforte als wie nicht bestehend betrachtet. "Diese

<sup>1)</sup> Vortrag Metternichs an den Kaiser vom 10. October 1809 und Aller= höchste Entschließung über denselben (bei Beer a. a. O. S. 800 bis 802).

unfruchtbare Politik der Neutralität und des Allerweltfreundseinwollens. begehrlicher Zurüchaltung und halber Entschließungen wurzelte allerdings in dem conservativen Principe und Rechtsgefühle des Raisers, in der begreiflichen Scheu vor neuen Verwicklungen und Gefahren und entsprach auch den schwer geschädigten Machtverhältnissen des Staates, ber Angftlichfeit ber Rronrathe - aber fie fonnte bei ben Serben, denen man die eine Hand winfend, die andere abwehrend entgegenhielt, keinen gunstigen Eindruck machen und trug ihre schlechten Früchte, benn sie leitete das Waffer auf Rufslands Mühle." 1) Der Einfluss dieses Staates wuchs im folgenden Jahre 1810, während fich Simbschen ftrenge in der ihm vorgeschriebenen Neutralität hielt, da der Wiener Sof sich jeder directen Theilnahme an dem ferbischtürkischen Friedenswerke entschlagen zu wollen erklärte. Dennoch wurden die Verhandlungen mit den Serben fortgesett, eine serbische Abordnung begab sich nach Wien, um mit Metternich direct über die Besetzung Belarads durch kaiserliche Truppen zu verhandeln, welche die Serben sich sogar erbaten, und welche umso nöthiger gewesen wäre, als die Ruffen, welche in den Donaufürstenthümern standen, hierzu bereits Unftalten trafen. Der Wiener Sof magte aber keinen entscheidenden Schritt, es sei noch zu früh, mit den Russen zu brechen, lautete bessen Antwort, mit der Besetzung Belgrads muffe man lavieren, doch sei Öfterreich bereit, einen Waffenstillstand zwischen der Bforte und ben Serben zu vermitteln, diese möchten eine Friedensunterhandlung einleiten und in die Länge gieben. Simbschen erhielt vom Raijer den Befehl, die serbische Nation mit allem, dessen sie zum Unterhalte bedürfe, zu versehen und mit Rara Georg ein freundschaftliches Berhältnis zu unterhalten, überhaupt sei das Möglichste zu thun, die Serben nicht in die Sande der Ruffen fallen zu laffen. Bu einem unmittelbaren Eingreifen entschloss sich aber der Wiener Hof noch immer nicht; er gieng von der Ansicht aus, dass die gegenwärtigen Conjuncturen es feineswegs gestatteten, durch die Besitznahme fester Blage Serbiens weitaussehende Verwicklungen herbeizuführen, daher habe Simbichen fich bloß auf die aufmerkjame Beobachtung der Borgange in Serbien zu beschränfen, alles zu vermeiden, was mit ben freundschaftlichen Verhältnissen Öfterreichs zur Pforte unvereinbarlich wäre, und sonach auch alle Truppenbewegungen an der Grenze zu

<sup>1)</sup> Krones, "Simbschen, 1807 bis 1810", S. 75.

unterlassen, die den Serben oder Russen auffallen oder zu Miss= deutungen Anlass geben könnten.1)

Da der Krieg zwischen Russland und der Türkei günftig für jenes sich gestaltete und die Besetzung Belgrads durch die Truppen bes Czaren sich voraussehen ließ, wurde Simbschen beauftragt, über die Bewegungen der friegführenden Theile möglichst genaue und verlässliche Kundschaftsberichte einzuziehen; weiters wurde er angewiesen. mit Rara Georg ober mit einigen anderen Öfterreich geneigten Führern sich zu besprechen und ihnen darzulegen, dass der öfterreichische Hof nichts sehnlicher wünsche als die Herstellung des Friedens zwischen ber Pforte und Serbien - Die erste Bedingung hierzu ware Die Ginstellung der Feindseligkeiten und die Trennung der serbischen Krieger bon dem ruffischen Heere. Dieser ministeriellen Depesche vom 4. September 1810 lag eine Weisung Bellegardes, des Präfidenten des Hoftriegsrathes, bei, welche den Feldzeugmeister nicht nur höchst überraschen, sondern ihn auch tief franken musste: es wurde ihm darin vorgeworfen, dass feine eigenen Berichte und die von ihm eingeschickten Rundschafternachrichten oft den thatsächlichen Ergebnissen nicht ent= sprächen.

Simbschen lud, um ben Auftrag des Soffriegsrathes ju erfüllen, Rara Georg zu einer Besprechung in Semlin ein; Diefer erschien nicht selbst, sondern sandte seinen Secretar Jeftie; daraus und aus dem Gange der Berhandlungen ergab fich, dafs Rara Georg sich von Öfterreich abgewandt habe, weil der Wiener Sof durch sein ftetes Hinhalten, durch sein Beobachten und Zuwarten, durch die mehrfachen vergeblichen Vermittlungsversuche bei der Pforte, durch die Vermeidung jedes energischen Schrittes zugunften ber Serben fich des Zutrauens diefer vollständig verluftig gemacht hatte. Simbschen berichtete Metternich über Diesen Mifserfolg feiner Politif bamit war aber zugleich Simbichens Stellung erschüttert, und fein Sturg folgte in furgem. Gin von Grag, ben 24. October 1810 batiertes Sandichreiben bes Raifers enthob Simbichen von dem Beterwardeiner Generalcommando, bezeichnete den Feldzeugmeifter Siller als feinen Nachfolger und befahl jenem, nach Wien zu kommen, wo ihm der Raifer seine weitere Willensmeinung fundgeben werde. Siller übernahm Mitte November 1810 sein neues Amt, gieng ungefäumt nach

<sup>1)</sup> Borträge Metternichs an den Kaiser vom 3. Februar und 4. April 1810 und Allerhöchste Entschließungen des letzteren (bei Beer a. a. D. S. 803 bis 809) Österr.-Ungar. Revue. XV. Bb (1893.)

Semlin, um mit Kara Georg zu unterhandeln, und wartete dort auf diesen drei Tage; Kara Georg kam jedoch nicht, er entschuldigte sich mit Krankheit, aber selbst im Falle seiner Gesundheit würde er sich in Semlin in keine weiteren Unterhandlungen haben einlassen können, weil sich die serbische Kation bereits in den Schutz Russlands begeben habe. "In dieser Eröffnung und in der Besetzung Belgrads durch die Kussen (Februar 1811) lag der beste Beweis, dass die Zuwarstungspolitik Österreichs nicht im Rechte war, jedenfalls weniger als der gute Wille Simbschens, seinem Staate den Weg nach Serbien offen zu halten.")

#### II.

Um 2. December 1810 traf Simbschen in Wien ein und meldete fich bei bem Soffriegerathspräfidenten Graf Bellegarde, melcher ibm mittheilte, dass der Raiser ihn mit der Hälfte seines Behaltes in den einstweiligen Ruhestand versetzt habe, ließ ihm sodann eröffnen, dass sich gegen seine Amtsführung in Peterwardein schwere Anklagen vorbereiten, und dass er von achtbaren und ehrenwerten Berjönlichfeiten des Hoffriegsrathes großer und schwerer Berbrechen, die an Hoch= verrath grenzen, beschuldigt werde; der Kaiser habe schon zur Zeit, als Simbschen noch das flavonische Generalat innehatte, in mehreren ihm übertragenen politischen Verhandlungen sein unzweckmäßiges Verfahren zu misbilligen und anzuordnen befunden, das Simbichen über jene Berhandlungen eine umftändliche Rechtfertigung dem Bräfidium des Hoffriegsrathes zukommen laffe, die dem Raifer vorzulegen fei. Der erfte Fall, der Simbschen zur Laft gelegt wurde, betrifft den Temesvarer Raufmann Mangharlia; diefer wollte 200.000 Centner Salz nach Serbien ausführen, Simbschen verweigerte ihm hiefur ben Ausfuhrpafs, und als Mangharlia ihn mit 12.000 Ducaten bestechen wollte, wies er ihm die Thür. Der schlaue Raufmann wusste aber in Wien seine Angelegenheit ju fordern, und Simbschen erhielt die Beifung, jenem die Ausfuhrpäffe auszufertigen. Jest ergieng an Simbschen die Aufforderung, sich zu rechtfertigen, warum er die Bäffe ursprünglich verweigert habe; er that dies in seiner Berantwortung vom 12. März 1811, in welcher er auf den bedenklichen Charafter des Mangnarlia hinwies und ausführte, dass durch dieses Privatgeschäft dem Arar ein Gewinn von zwei Millionen Gulden entgangen fei. Gleichzeitig wurde eine Untersuchungscommission zusammen-

<sup>1)</sup> Krones, "Simbschen, 1807 bis 1810", S. 102.

gestellt, welche unter dem Vorsitze des Hofrathes Ockell stand und nach Arad entfandt wurde, um dort über die gesammte Amtsführung Simbschens Erhebungen zu pflegen. Da war die Gelegenheit gegeben, Anklagen, Verdächtigungen und Denunciationen gegen Simbschen vorzubringen, und die große Schar von Berleumdern und Denuncianten, welche fich durch des Feldzeugmeifters Amts= führung mit Recht oder Unrecht für benachtheiligt hielten, säumte damit nicht. Die Commission bemächtigte sich zuerst des Hoffecretars Riffics, der Simbschens rechte Sand in allen Rangleiangelegenheiten gewesen, und zog ihn in Untersuchung. Bevor Simbschen hiervon erfuhr, schrieb er durch den General Grammont einen ausführlichen Brief an Riffics, in dem er fich vollkommen wahrheitsgetren, aber sehr bitter beklagte über die gegen ihn verhängte Untersuchung und namentlich über das übelwollende und parteiische Verfahren des Hofrathes Ockell. Diefer Brief fiel in die Band der Untersuchungs= commission und verschlimmerte in hohem Grade Simbschens Sache. Durch seine über Weisung des Hoffriegsrathes in der Nacht vom 5. auf den 6. August 1812 erfolgte Verhaftung bekam er das in bitterster Weise zu fühlen. 1) Er wurde anfänglich in einem elenden Arreste in Lerchenfeld untergebracht und von da in Uniform, ohne Degen, ju Ruß den weiten Weg bis in die Herrengaffe in der inneren Stadt zum Verhör escortiert, wobei zahllose Rengierige ihn begleiteten. In Wien verbreitete fich das Gerücht, er sei Türke geworden und habe die kaiserlichen Erbstaaten an die Türken verkaufen wollen, andere nannten ihn den ferbischen Rebellenkönig, man sprach von seiner Sinrichtung und stritt, ob diese öffentlich auf dem Glacis oder beim heimlichen Gerichte im Landhause stattfinden werde.

Das erste Kriegsgericht, welches zur Untersuchung des Falles Sim bsch en zusammengesett wurde, bestand aus dem Feldmarschall

<sup>1)</sup> Wurzbach in seinem reichhaltigen und sonst sehr zuverlässigen "Biographischen Lexison bes öfterreichischen Kaiserstaates" (34. Bb., S. 309 bis 312) weiß von Simbschens Wirksamkeit als Commandierender in Peterwardein sowie von dem Processe gegen ihn gar nichts, läst ihn 1809 und 1810 Präsident des allgemeinen Militär-Appellationsgerichtes in Wien sein, was er nie war, und 1810 in Ruhestand treten. Auch Hirtussell, "Der Militär-Maria-Theresien-Orden und seine Mitglieder", Wien 1857, S. 784 bis 786, den Wurzbach als Quelle benützte, erwähnt nichts von dem Generalcommando Simbschens in Slavonien und von dem Processe. Die "Allgemeine deutsche Biographie" enthält keinen Artikel über Simbschen, odwohl sie vielen anderen, weniger bedeutenden Persönlichkeiten Lebensschilderungen widmet.

Wenzel Graf Colloredo, dem Keldzeugmeifter Freiherrn von Lindenau, dem Feldmarschalllieutenant von Walthör und dem Auditor Savenda. Bon diefen wurde er nur verhört, es erfolgte kein Urtheils= spruch. Rach länger als einem Jahre, erft im December 1813, wurde ein zweites Kriegsgericht bestellt, welches das ordentliche friegsrechtliche Berfahren einzuleiten, das Urtheil zu sprechen und dieses durch das Urmee-Appellationsgericht dem Hoffriegsrathe vorzulegen hatte. Es bestand aus dem Feldzeugmeister Bengel Graf Raunit als Borsitenden, sechs Generalen und sechs Stabsofficieren. Sämmtliche Mitglieder mussten einen besonderen Gid leiften, dass fie von all dem, was ihnen in Hinsicht der serbischen Angelegenheiten aus diesem Anlaffe bekannt werden würde, durchaus nichts und niemals verlautbaren wollen. Die Anklagen, welche gegen Simbschen erhoben wurden, laffen sich in folgende Buntte zusammenfassen: 1. Missbrauch ber Amtsgewalt; 2. Mitschuld an der betrügerischen Schädigung bes türkischen Arars um 26.000 Piafter; 3. verdächtige Vermehrung bes eigenen Bermögens mährend feiner Amtsführung in Slavonien; 4. pflichtwidriges Verhalten zu den aufftändischen Serben durch Verforgung derfelben mit Schiefbedarf und durch die eigenmächtige Auslieferung des Miloje Betrovie; 5. der Briefmechsel mit Riffics und das Schreiben an General Grammont und Nichtübergabe von Acten an Feldzeugmeifter von Siller.

Was den ersten Bunkt, Missbrauch der Amtsgewalt durch Begunftigung einer Reihe von Berfonlichkeiten mittelft Ausfuhrpaffen. Benachtheiligung anderer, denen folche verweigert wurden, betrifft, so handelt es sich vornehmlich um Rauf-, Gewerbs- und Fuhrleute, Schiffer und Burger in ber flavonischen Grenze, beren fich Simbichen als Kundschafter bedienen muste, und die durch die Ausstellung von Ausfuhrpäffen für ihre mühevollen, oft gefährlichen Dienste entlohnt wurden; den größten Theil dieser Unklage, insbesondere die Beschuldiaung, dass Simbichen fich bei einem folchen Ausfuhrgeschäfte mit einem Gewinste von 16,000 Gulden betheiligt habe, ließ der Unterfuchungerichter Gavenda bald fallen, ebenfo die Anklage in Betreff der Berweigerung folcher Ausfuhrpäffe. Simbschen fei, schreibt Savenda, "weder geständig noch überwiesen, Begunftigungen und Theil= nahme an Defraudationen des Arars begangen zu haben, ebensowenig der Passverweigerung an obgenannte Personen." . . . Es fei, "wenn nicht ganz gerechtfertigt, doch wenigstens als folches ohneweiters anzunehmen, nachdem die jeweilige Lage des Herrn Feldzeugmeifters

mit den hierorts unbekannten politischen Conjuncturen zu combinieren. zu beurtheilen und hiernach zu bestimmen schlechterdings unmöglich ift. bafs nur diesem oder jenem, nur zu dieser oder jener Beit, dann nur auf diese oder jene Art, öfters oder nur einmal und auch nur auf diese oder jene Artikel der Pass zu geben war, oder aber der Herr Keldzeugmeister selbst sich hierbei so und nicht anders hätte benehmen follen."1) Rur in Bezug einiger weniger Berfonen hielt Gavenda die Anklage aufrecht, dass Simbschen diese durch Gewährung von Ausfuhrpässen vorsätzlich begünftigt, dadurch willfürlich gehandelt und sich des Mijsbrauches der Amtsgewalt schuldig gemacht habe. Aber auch diese waren, wie der Angeklagte nachweist, durchaus Sändler und Lieferanten, und da gerade folche Bersonen am leichtesten und unauffälligsten zu Kundschafterdiensten verwendet werden konnten, so mussten fie durch Sandelslicenzen und Ausfuhrpässe entlohnt werden, Begunfti= gungen, welche begreiflicherweise bei Berufsgenoffen und Concurrenten Missgunst, Neid und wohl auch den Antrieb zu rachsüchtiger Berleumdung hervorriefen. Aus solchen Kreisen stammten die Angebereien, erwuchs die Anklage - fie entbehrte daher jeder Begrundung. Sim bschen wies nach, bafs seine Handlungsweise bei der Ausstellung von Salzpässen durchaus nicht eigenmächtig und schrankenlos gewesen sei, da nach dem Ausweise der Beterwardeiner Acten während seines vierjährigen Commandos nicht mehr als 6000 Centner Salz und zwar gegen Anmeldung bei ber unggrischen Soffammer durch acht bis gehn Bertrauensmänner nach Serbien ausgeführt wurden.

Bu den gewichtigsten Anklagepunkten im Processe gehört Simbschens angebliche Mitschuld an der betrügerischen Schädigung des türkischen Arars um 26.600 Piaster durch die Semliner Handelsleute Diamandi, Nagha und Batoglič bei Gelegenheit des Verkauses von Getreide an den Pascha von Belgrad. Simbschen erwiderte auf diese Anklage, dass er die Angelegenheit von seinem Amtsvorgänger, Feldzeugmeister Genehne, überkommen, den richtigen Sachverhalt wegen Mangels an Voracten nicht gekannt, Genehne ihm Ausschlässer ugeben verweigert habe, dass die ganze Sache in den Händen des maßgebenden Reserenten, Hossecretärs Kissics, gelegen sei und dieser keine Sinwendungen erhoben habe. Der Fall sei auch dem Hosserathe bekannt gewesen, der pensionierte Feldzeugmeister Genehne sei dieserhalben nicht zur Rechenschaft gezogen worden, und der Interschesser

<sup>1)</sup> Krones, "Simbschen, 1810 bis 1818", S. 37 bis 38.

nuntius bei der Pforte, Freiherr von Stürmer, habe die zweiselhafte Forderung trot der Einsprache der Pforte dis zu ihrem Austrage betrieben. So musste die Anklage selbst zugeben, die Zuschriften Stürmers und die Weisungen des Hoftriegsrathes hätten Simbschen von Hause aus irregeführt.

Auch das Vermögen des Feldzeugmeisters wurde von dem Anstläger einer strafgerichtlichen Kritik unterzogen; es betrug nicht mehr als etwas über 30.000 Gulden, eine Summe, die ihre Entstehung sehr wohl aus dem Heiratsgute der Gattin und aus kleinen Ersparnissen während seiner schon sechsundvierzigjährigen Dienstzeit sinden konnte, so dass der Ankläger über den bloßen Verdacht, Simbschen habe während der Ankläger über den bloßen Verdacht, Simbschen habe während der Ankläger über den bloßen Verdacht, Simbschen habe während der Ankläger über den bloßen Verdacht, Simbschen habe während der Ankläger über den bloßen Verdacht, Simbschen habe während der Ankläger über den bloßen Verdacht, wurschtlich in Slavonien sich auf unrechtmäßige Weise bereichert, nicht hinwegkommen konnte und zugestehen mußete, der Ansgeklagte sei in der Lage gewesen, sich ein so bescheidenes Vermögen zu erwerben und zwar rechtlich zusammenzusparen. Aber mehr als jeder andere Punkt der Anklage zeigt dieser von der Animosität und von dem absichtlichen Misswollen, mit welchen der Process gegen Simbschen geführt wurde.

Ein weiterer Rlagepunkt mar, dafs Simbschen, entgegen ben Allerhöchsten Weisungen und den Erläffen der vorgesetten Behörden, Bulver, Blei, Rugeln, Gifen, Munition, Waffen, Zelte und Trommeln aus den f. f. Ararialmagazinen nach Serbien auszuführen begunftigt. ja felbst die Ausfuhr veranlasst habe. Er verantwortete sich in dieser Frage damit, dass ihm in einer faiferlichen Beifung die Befugnis ertheilt worden, die Serben mit allem, was fie zu ihrem Lebens= unterhalt und zu ihrer Vertheidigung benöthigten, zu versehen, und dass er in einem anderen Erlasse die Geneigtheit der Wiener Regierung erblicken zu dürfen glaubte, dafs den Gerben die Erwerbung von Kriegsmaterial in unauffälliger Weise erleichtert werde; und als im Frühling 1810 die Unterhandlungen mit Serbien sich besonders günstig gestalteten und der Wiener Sof die Beziehungen zu diesem Lande und die Bewahrung Belgrads vor der Besetzung durch Russland wünschte, habe er auf Grund eines Cabinetsbefehles, wonach er das Gesuch um Bulver nicht geradezu abschlagen, sondern auf aute Urt, ohne die Serben abwendig zu machen, ablehnen follte, fich für berechtiat gehalten, Munitionslieferungen auf privatem Wege zu gestatten. "Das war und blieb allerdings ein heifler Punkt, eine Rlippe, beren Umschiffung Simbschen, bem zum Diplomaten feineswegs geborenen Militär, nicht gelang und auch einem befähigteren

Militärdiplomaten schwerlich gelungen wäre." 1) Die Anklage hielt an der Schuld vorschriftswidrigen Handelns zähe sest. "Nirgends tritt das politische Moment in der Aufgabe Simbschens in einen so unerfreulichen Gegensatz zu den Boraussetzungen des militärischen Strafgerichtes als gerade hier, und nirgends stehen diese in einem so entschiedenen Widerspruche zu unserer Anschauung von dem, was Simbschen sollte und wollte, als in diesem Falle." 2)

Der für Simbschen bedenklichste Fall in der gegen ihn gerichteten Anklage mar die auf feinen Befehl erfolgte Auslieferung bes Miloje Petrovic an Rara Georg. Seit der von jenem gegen die Türken verlorenen Schlacht bei Nisch war Rara Georg Milojes heftigster Teind und soll ihm den Tod zugeschworen haben. Miloje Betrovie hielt fich daber lange in Gerbien verborgen, bis ihm die Flucht nach Öfterreich gelang. Er erschien am 26. Februar 1810 in Semlin mit der Bitte um Aufnahme und Anfiedlung auf öfterreichi= schem Boden. Kara Georg forderte auf Grund der Reciprocität die Auslieferung desfelben, weil er mit Räubern in Berbindung geftanden und Oberhaupt aller Räuber sei. Da Miloje vorgab, große und wichtige Dinge bor bem Raifer ober wenigstens bor Simbschen eröffnen zu wollen, so wurde er nach Beterwardein zum Berhöre gebracht. Hier wusste er nichts anderes zu fagen, als dass Rara Georg mit dem ruffischen Staatsrathe Radofinifin im Ginverftandniffe fei und Simbichen mit feinen Anerbietungen gugunften Dfterreichs belogen und betrogen habe. Miloje wurde am 12. April 1810 an Rara Georg ausgeliefert und am 15. auf beffen Befehl in Schabacz hingerichtet. Unmittelbar nachdem dies geschehen, erhielt Simbschen einen Brafidialbefehl des Soffriegsrathes, dem Rara Georg in Sinsicht der Auslieferung Milojes eine hinhaltende Antwort zu geben und den Gefangenen nach Temesvar zu schaffen. Simbschen rechtfertigte die rasche That bamit, bafs Miloje fein ferbisches Oberhaupt, sondern der Anführer von Räuberbanden gewesen sei, die zu Becsterek und an anderen Orten des Banates 70.000 Gulden geraubt hätten, und dafs er zulett noch versucht habe, in Serbien einen Aufstand gegen Kara Georg zu erregen. Die Anklage hielt an der Eigenmächtigfeit Simbschens in Bezug auf die Muslieferung und an dem Umstande fest, dass Miloje dem Raiser wichtige

<sup>1)</sup> Krones, "Simbschen, 1810 bis 1818", S. 67.

<sup>2)</sup> Krones, ebenda.

Enthüllungen zu machen bereit gewesen wäre. Wenn man aber die anrüchige Vergangenheit Milojes, seine verdächtigen Verbindungen mit den Gegnern Simbschens in Semlin, die Nichtigkeit der Aussage über die angeblichen Staatsgeheimnisse bedenkt und andererseits die dringende Aufforderung Kara Georgs, Miloje auszuliesern, berückssichtigt, so kann man Simbschens Vorgehen voreilig und unvorsichtig, nimmermehr aber verbrecherisch und straswürdig bezeichnen.

Auf Grundlage dieser Anklage stellte der Stabsauditor Gavenda den Antrag, General-Feldzeugmeister Freiherr Josef von Simbschen sei der Feldzeugmeisters= und Regimentsinhabers=Stelle zu entsehen, des militärischen Maria Theresien=Ordens sammt der damit ver=bundenen Ordenspension für verlustig zu erklären und mit vierjährigem Festungsarrest zu bestrafen.

Dieser mehr als drakonische Strafantrag wurde vom Kriegssericht als zu weit gehend erkannt; es erklärte am 15. Jänner 1814, das Simbschen keinerlei böse Absicht imputiert werden könne, und verurtheilte ihn zu einjährigem Prosoßenarrest, vorbehaltlich des Besgnadigungssund Milderungsrechtes dessenigen, dem solches zustehe. Simbschen erklärte, sich dem gerechten Urtheile seiner dreizehn Kriegsskameraden unterwersen zu wollen. Damit war aber dieser unglücksselige Process noch nicht zu Ende. Das Urtheil des Kriegsgerichtes wurde dem Hofsriegsrathe vorgelegt; dieser scheint vornehmlich aus Gegnern Simbschens bestanden zu haben, denn er schloss sich sast ganz den Anträgen des Stadsauditors Gavenda an und erkannte, dass der Angeklagte der Feldzeugmeisterssund Regimentsinhabersseltelle simpliciter entsetz, des Maria TheresiensDrdens und der damit verbundenen Ordenspension verlustig erklärt und ihm der bisher aussasstandene Untersuchungsarrest zur Strase angerechnet werde.

Am 12. Juli 1815 wurde ihm dieser unerwartet schwere Urtheilssspruch verkündet. Die Nachricht hiervon hatte sich in Wien allenthalben verbreitet; eine große Anzahl Theilnehmender begleitete den, wie wir dargestellt, zum größten Theile unschuldig Verurtheilten in seine Wohnung. Eine Wiener Correspondenz der "Allgemeinen Augsburger Zeitung" vom 13. Juli 1815, welche damals das erste tonangebende politische Blatt war, bezeugt das allgemeine Aussehen und das Witsgesühl der Bevölserung bei diesem aufregenden Anlasse: "Heute Vormittag wurde dem Feldzeugmeister Simbschen, welcher sich in den früheren Feldzügen von 1792 bis 1802 sehr verdient gemacht, später aber als Commandierender an der türsischen Grenze im Jahre 1812

(1810) die Servier mit Waffen und Munition unterstützt hatte, wodurch er in einen schweren Process verwickelt wurde, auf dem Gebäude des Hoffriegsrathes im Beisein aller hier anwesenden Generale das Urtheil öffentlich publiciert, vermöge welchem er cassiert und aller seiner Würden entsetzt wurde. Das Urtheil erregte allgemeines Mitleiden, welches sich besonders äußerte, als der General durch das herbeigeströmte Volk nach Hause kehrte."

Wie groß in den leitenden Rreisen die Voreingenommenheit gegen Simbschen mar, wie heftig und leidenschaftlich man gegen ihn Partei nahm, wie fehr man das strengfte Urtheil über ihn verlangte, erhellt daraus, dass die Mitglieder des Kriegsgerichtes, und das waren drei Feldzeugmeifter, zwei Feldmarschalllieutenants, zwei Generalmajore und fechs Stabsofficiere, von dem Hoffriegsrathe einen ftrengen Berweis wegen des milben Urtheiles erhielten, das fie über Simbschen gefällt. Und wenn man jett nach achtzig Sahren auf Grund der authentischen, aus den Acten geschöpften Darftellung v. Krones' den ganzen Brocess überblickt, fo wird sowohl der Hiftoriter als der Jurift zu dem Schlufsurtheile fommen, dass das, was Simbschen als Berbrechen und Bergehen zur Last gelegt wurde, nichts anderes war als Missgriffe ohne bose Absicht, als Berirrungen unter schwierigen Berufsverhältniffen und verworrenen Buftanden, wie es die Kriegsgerichtsbeifiber auch empfanden und aussprachen. Jeder Unbefangene muss, wie schon Krones hervorhebt, erkennen, dass in diesem Processe leider die politische Seite die maßgebende war, muß die Unlauterfeit vieler die Bedenklichkeit einzelner Anklagen und das Tendenziöse der Aburtheilung herausfühlen.

Während sich diese Vorgänge gegen Simbschen in Wien abspielten, war der Präsident des Hoftriegsrathes, der milde und wohlwollende Feldmarschall Fürst Karl Schwarzenberg ebensowie Kaiser Franz dei Gelegenheit der zweiten Occupation Frankreichs (Sommer 1815) sern von Österreich — in Paris. Diese scheinen mit dem harten Vorgehen des Hoftriegsrathes nicht einverstanden gewesen zu sein; Kaiser Franz gewährte dem Sohne Simbschens, Karl, der als Oberlieutenant in der Kähe des Hoslagers in Dienst stand, in Paris eine Audienz und entließ ihn mit Worten des Trostes. Und am 22. August 1815 erhielt Simbschen eine Zuschrift des Hosstriegsrathes, mittelst welcher er verständigt wurde, dass der Kaiser ihm gnadenweise eine Sustentation von 4000 Gulden zuerkannt habe. Des Verurtheilten einziges Ziel war aber begreislicherweise die Rehabilis

tierung. Er verfaste eine umfangreiche Rechtfertigungsschrift und legte diese vermuthlich dem inzwischen zurückgekehrten Soffriegsrathspräsi= denten Kürst Schwarzenberg vor; wie diese Angelegenheit dann weiter gedieh, lässt sich nicht ermitteln; wir wissen nur, dass ber Raifer, mahricheinlich über Schwarzenbergs Unregung, über ben Process ein anderes Urtheil gewann als die Criminalisten des Hoffriegsrathes, der Stimme des Wohlwollens, der Billigfeit, ja der Ge= rechtigkeit sein Ohr lieh und erkannte, es muffe - ba es auf einem anderen Wege nicht gieng - auf dem der Gnade Recht geübt werden. Um 1. August 1818 erhielt Simbschen, der inzwischen sein 71. Lebensjahr überschritten hatte, folgenden Erlass des Hoffriegsrathes: "Seine Majestät der Raifer haben Allerhöchst Sich bewogen gefunden, den Herrn Baron im Wege der Gnade in die vorhin befleidete Feldzeugmeifters-Charge wieder einzuseten, sowie Ihnen den seither bezogenen Gnadengehalt von viertaufend Gulden jährlich als Benfion zu bewilligen. Zugleich genehmigen Allerhöchft Dieselben, dass Guer Ercellenz vom 29. Juli d. S. als dem Tag dieser Allerhöchsten Entschließung auch den Maria Theresien-Orden mit der vormals genossenen Ordenspension wieder zu erhalten haben."

Die Rehabilitierung Simbschens war aber mehr als das, fie war sein Freispruch von jener schweren und unerwiesenen Anklage. unter deren Bann er fünf Jahre als Beinzichtigter, drei Jahre als Berurtheilter hatte zubringen muffen; sie ift ein Beweis, dass in dem Processe, abgesehen von Partei- und personlicher Leidenschaft, politische Factoren mitspielten, dass es vollkommen glaubwürdig ift. dass Gavenda, als ihm einft während der friegsgerichtlichen Untersuchung die Beifitzer Vorwürfe über Missbrauch der Gerechtigkeit und Anwendung der Militärgesetze und Kriegsartikel auf politische und diplomatische Gegenstände machten, erflärte, General Simbschen fei aus politischen Gründen zum Staatsopfer ausersehen und muffe verurtheilt werden, widrigenfalls fammtliche breizehn Generale und Stabsofficiere den Process und die Strafe wegen Parteilichkeit und Compromittierung bes Monarchen zu gewärtigen hätten. Drei Jahre hatte der Process gewährt; das friegsgerichtliche Urtheil von 1814 wich in seiner Begründung von der Anklage und in seinem Inhalte von dem Strafantrage des Untersuchungsrichters wesentlich ab, der Angeklagte wurde zu einer milben Strafe verurtheilt und da noch ganz besonders der Gnade des Raifers empfohlen, dieses Urtheil erhielt aber 1815 eine außerordentliche Verschärfung, legte in feiner Schlufsfolgerung den

Hauptton auf die politischen Amtsverbrechen, und drei Jahre später erfolgte durch den Raifer Simbschens vollständige Rehabilitierung: all dies zusammengenommen, lässt sich wohl behaupten, "hier habe sich ein in unlauteren Denunciationen wurzelnder, durch versonliche Gegnerschaften verschärfter Strafprocess abgesponnen, deffen Urquell in der wenig dankbaren politischen Rolle des vormaligen General= commandanten von Peterwardein und in der bedenklichen Anfechtbarkeit seiner unklaren Amtsbefugnisse zu suchen sei." 1) Und in einer ganz außerordentlich schwierigen Stellung hatte er sich in Slavonien befunden; er hatte "das dreifache, verantwortungsvolle Amt des Militärcommandanten, des oberften Berwalters und Richters zu führen. die Ordnung in einem von der Unzufriedenheit des Bauers und Grenzers durchwühlten, von Räuberscharen geängstigten, im Sandel und Wandel niederliegenden Grenzgebiete aufrecht zu erhalten, sich nach oben hin willfährig, jedes Winkes gewärtig, nach unten hin im Bewusstsein der Vollgewalt zu zeigen, mit widersprechenden Berordnungen, fremden Amtssphären zu rechnen und vor allem den Serben gegenüber nach eigenem Ermessen', aber nie ohne Rücksicht auf höhere Weisungen' und stets bei schwerfter Verantwortung' heute Vorwärts-, morgen Rückwärtspolitif zu treiben, wie es die Conjuncturen' und "Umftände' gebieten."2) Dass es ihm da an Gegnerschaft nicht fehlen konnte, ist begreiflich; er hatte aber Feinde nicht bloß in den Kreisen ber kleineren Leute in Slavonien, beren Intereffen und beren Gigennut er oft entgegenzutreten genöthigt, ja verpflichtet war, er hatte offenbar auch solche hoch oben, welche die Klagen und Denunciationen jener benütten, um feinen Sturg herbeiguführen.

Nur anderthalb Jahre lebte Simbschen noch in den Würden und Ehren, welche seine Rehabilitierung ihm wieder verschafft hatte. Er starb, 74 Jahre alt, am 14. Jänner 1820.

Die österreichische Politik war ihres Einflusses auf Serbien nahezu ganz verlustig geworden, Kara Georg hatte mit Hiller nicht einmal mehr verhandeln wollen, und die Sympathien der Serben für Russland wuchsen zusehends. Doch auch dieses gab Serbien in dem mit der Pforte abgeschlossenen Frieden zu Bukarest (28. Mai 1813) preis, und die "neue Herrschaft der Türken" 3) begann. Der Ausstand von 1813 misslang vollständig, Kara Georg flüchtete nach Österreich,

<sup>1)</sup> Krones, "Simbichen, 1810 bis 1818", S. 32.

<sup>2)</sup> Krones, "Simbschen, 1810 bis 1818", S. 102 bis 103.

<sup>3)</sup> Ranke a. a. D. S. 175 bis 183.

und als er wieder nach Serbien zurückkehrte, ließ ihn (1817), auf seinen Einfluss eisersüchtig, Milosch Obrenowitsch, der sich zum Oberknes von Serbien emporgeschwungen hatte, ermorden.

Zwei der bedeutendsten Männer Österreichs jener Zeit und wohl aller Zeiten haben sich damals schon bitter über die Missgriffe der Metternich'schen Politik in der serbischen Frage ausgesprochen: Radesky schrieb in einer für den Staatskanzler bestimmten Denkschrift, es sei zu bedauern, das man die Besetzung Belgrads verabsäumte, das Kara Georg, von einem Theile seiner Anhänger verslassen, aber auch der Unterstützung Österreichs entbehrend, der russischen Partei freie Hand lassen mußte; Serbiens Berlust werde erst lebhaft empfunden werden, wenn er unwiderrusslich sein sollte, und dieser Verslust schem ihm in politischer und militärischer Hinsicht bedeutsamer und solgenschwerer als jener der Niederlande; und Erzherzog Johann schreibt zum 16. Februar 1811 in sein Tagebuch: "Besetzung Belgrads durch die Russen, wir haben es versäumt."



## Die k. k. Akademie der bildenden Künfte.

Bon Dr. Ivlef Dernjač.

Wien.

(Schlufs.)

Was Wunder, wenn sie nicht wusste, dass die Kunstblüte versgangener Epochen einem zunftmäßig organisierten, bürgerlichen Baus, Bildhauers und Malergewerbe zu danken ist, wenn sie in einem Memoire Sonnenfels' die Vorstellung von einem derartigen Gewerbe, "ähnlich dem Schlossers und Riemergewerbe", für schimpflich erachtete, für geeignet, die Geschicklichkeit heradzuwürdigen und "dem Fremden von der Nationaldenkungsart einen sehr störenden Begriff zu geben"! Wie in den Niederlanden, so wurden auch in Wien die Künstler von der Verpflichtung der Zunstangehörigkeit durch Josef II. endlich befreit, obendrein die Akademie zur möglichsten Wachsamkeit in Bezug auf den "Wißbrauch der akademischen Kechte" nachdrücklichst aufgesordert. "Die Formen ändern sich, das Wesen bleibt," behaupten die Eulturhistoriker. An Stelle der absterbenden alten Zunst entstand damit eine neue, sortan, wie vordem jene, über die Maßen ungnädig über jeden noch

so schüchternen Versuch einer unbefugten nichtakademischen "Frötterei" und "Störerei".

Und nicht bloß auf ihrem eigenen Gebiete, auf dem der "ver= einigten bildenden Künfte". Im Jahre 1783 wurde ihr die Vornahme der Meisterrechtsprüfungen in sammtlichen Gewerben, deren Grundlage das Zeichnen bildet, wenige Monate darnach die Aufficht über den Beichenunterricht übertragen, ben Schmuter nach Bacheliers Methode an den Normalschulen der gesammten f. f. Erblande ein= gerichtet hatte. Binnen furzem wurde auch die 1758 auf Fürst Raunit' Antrag nach französischem Muster eingerichtete Gewerbeschule, deren erfter Protector Thaddaus Freiherr von Reifchach gewesen, an der Florian Zeiß und Sanag Laminger als die erften den Boften bes Directors und Directionsadjuncten versehen, mit ihr vereinigt, desgleichen alle sonstigen bisher der politischen Landesstelle untergeord= neten Schulen für den technischen und gewerblichen Unterricht. Damit war die Akademie auf dem Sipfelpunkte ihrer Machtentwicklung an= gelangt. Ihr erziehlicher Ginflufs wirkte thatfächlich in jede Werkstätte und in die unscheinbarfte Schule in irgendeinem entlegenen Winkel des weiten Reiches hinein.

Ausstellungen von Aufnahmsstücken und sonstigen Arbeiten ber Atademiker hatten schon an der Malerakademie periodisch stattgefunden (1774 und 1777 im fleinen Reboutensaale). Zweifelsohne wurden auch an den beiden Schwefter-, oder beffer gefagt, Concurrenzinftituten folche von Zeit zu Zeit veranstaltet oder zumindest, wie an der Schmuter= schen Schule, statutenmäßig "in Aussicht genommen". Im Jahre 1786 sah Wien zum erstenmale eine größere Kunftausstellung, interessant durch einzelne Arbeiten ber Lampi und Beger, Zauner, Füger und Sohenberg, die zum Theil noch heute im akademischen Befite fich befinden. Ihr Schauplat war ein ehrwürdiges Gebäude in einer dunklen Gaffe ber inneren Stadt, aber damals schon vieler akademischen Runftzweige gemeinsame Behausung und eben badurch ber sichtbare Ausbruck ber thatsächlich vollzogenen Vereinigung. Es verlor durch das epochemachende Ereignis von 1877 seine Eriftenzberechtigung. Rur noch eine fleine Beile, und auch von ihm ftand fein Stein auf dem anderen mehr. Die jüngste Künftlergeneration geht achtlos vorüber an der Stätte. wo seine beruften Mauern einstmals in die Sohe ragten; die ältere wird mitunter nicht ohne Rührung zurückbenken an die bescheidenen Räume, in benen ihr wie auch dem Schreiber Dieses eine neue Welt fich offenbarte. Der reflectierende Betrachter wird sich baran erinnern.

das die höchstgestellten Persönlichkeiten der Monarchie, die begeisterten Kunstfreunde von ganz Wien unzähligemale, und nicht bloß einer Porträtbestellung halber, durch das anspruchslose Bogenthor geschritten sind, über welchem nur eine rothe Marmortasel mit der Inschrift: Bonis literis ingenuisque artibus Josephus II. Aug. 1786 die Bestimmung des Hauses sichtbar machte, dass Prunk und Bescheidensheit des Äußeren zu eines Individuums oder Gegenstandes wirklicher Bedeutung unter Umständen umgekehrt quadratisch sich verhalten.

Das alte Probhaus der Jesuiten bei St. Anna war schon von Maria Therefia zur Herberge für fast sämmtliche Mittelschulen Wiens bestimmt worden. Leider konnten vorläufig nur das Gymnasium, die Realschule und die Graveurakademie in demselben ihre Unterkunft finden, sintemalen noch etliche dem aufgehobenen Orden angehörige Geiftliche darin ein Art Austragftübel hatten und außerdem noch verschiedene "darin nichts zu thun habende und nur den Zins ersparen wollende Leute", wie 3. B. die Herren Schuldirectoren und Meister Sagenauer, der bei diefer Gelegenheit ausdrücklich genannt wird. ihre Wohnungen. Erft die rücksichtslos durchgreifende Energie Raifer Josefs II. machte auch der "Gemüthlichfeit", die bei der Durchführung der Anordnungen der großen Kaiserin sich wieder geoffenbart hatte, 1786 ihr wohlverdientes Ende. Die Rupferstecher= und die Maler= akademie verließen ihre bisherigen Behausungen, jene den in unmittelbarer Nachbarschaft gelegenen Täubelhof, diese ihre Räume in dem damaligen Universitätsgebäude, der späteren "Aula" und heutigen Atademie der Wiffenschaften, deren "Rathsfaal" Anton Maulpertsch und Cafpar Sambach erft fürzlich mit heute allerdings nicht mehr fichtbaren Fresten ausgeschmückt. Sie zogen in das Erdgeschofs und in das dritte Stockwerk, die Bibliothek und die Kangleien in das erfte Stockwerk des nunmehr von allen Gratisbewohnern wohlpurificierten Jesuitenklosters, in welchem die Graveurschule bereits das zweite Stockwerk innehatte. Und so ift es im wesentlichen geblieben bis berein in unsere Zeit.

Der Einzug der Akademie in die alten Käume von St. Anna bezeichnet einen Höhepunkt und einen Wendepunkt in der Geschichte der Akademie. Es dauerte von nun an ein halbes Jahrhundert, das sie als Unterrichtsanstalt die Kunsterziehung im ganzen Reiche seitete, als "Kunstgesellschaft" jedes Talent in ihre Kreise zog. Aber der unzuhige Geist der Zeit fand Zutritt und rumorte schließlich nicht unversnehmbar auch in ihren heiligen Hallen. Und was noch nicht "resormsbedürstia" war, das machte er dazu.

#### IV.

1773 war die Akademie der vereinigten bildenden Künste be= gründet worden. Es war noch nicht ein ganzes Menschenalter vergangen, und sie erhielt 1800 als "f. f. Alfademie der bilbenden Künfte" ein neues Statut. Was die Überzeugung von der Nothwendigkeit einer Statutenrevision im Schofe des akademischen Rathes selbst zum Durchbruche gebracht hat, entzieht sich gegenwärtig noch unserer Renntnis. Thatfache ift, dass fie der Berwendung des Grafen Johann Philipp Cobengl zu verdanken war, der seit dem Tode des Freiheren von Sperges (1791) im akademischen Rathe ben Prafibentenfit innegehabt und nach dem Tode des Fürsten Kaunit (1794) als Staats= und Conferenzminister auch das Protectorat der Adademie übernommen hatte. Nach diesem neuen Statut war die Akademie "ein felbständiges Institut unter unmittelbarem kaiserlichen Schutze, von jeder anderen Behörde unabhängig und nur ihrem Curator untergeordnet". Wir sind in Anbetracht des Umstandes, dass die "Curatoren" heutzutage gelegentlich neben einem "Protector" vorkommen, letterem untergeordnet, uns nicht recht flar darüber, ob nach den maßgebendenorts gehegten Intentionen dieser neueste Titel ber oberften Spite als eine Beforderung oder als deren Gegentheil zu gelten hatte. Bielleicht wurde er ledig= lich aus dem Grunde dem erhabeneren und flangvolleren eines Brotectors vorgezogen, weil er die Verpflichtungen bemeldeter Spite etwas genauer umschrieb, etwas schärfer betonte. Der Curator, "eine mit einem hoben Sof= und Staatsamte befleidete Perfon", war allerdings nicht wenig in Anspruch genommen als Vermittler zwischen der allerhöchsten Stelle, die gewiffe Angelegenheiten zur allerhöchsteigenen Entscheidung sich vorbehalten, und zwischen den Hof= und Länderstellen, durch seine Berpflichtung, den akademischen Rath von Zeit zu Zeit und die akademischen Preisvertheilungen jedesmal mit seiner Gegenwart zu verherrlichen, nach den Rathsprotokollen seine hohe Ent= schließung zu faffen, bei etwaigen Conflicten als Schiederichter zu fungieren und als der Anstalt "unmittelbares Oberhaupt" über beren "fämmtliches Personale in Rücksicht auf akademische Pflichten" die Aufficht zu führen. Die Führung dieser Aufficht wurde ihm durch den von ihm ernannten Prafes einigermaßen erleichtert, der Gegenstände von geringerem Belange und von minderer Dringlichkeit unbefümmert um Curator und Rath im Bräfidialwege erledigte und fozusagen als Chef der akademischen Executive fungierte. Die rechte Hand des Prafes bildete hier wiederum der beständige Secretar als akademischer

Ranzler und Siegelbewahrer. Er verfaste die Protokolle des akademischen Rathes, die der Präses, bevor sie an den Curator gelangten. mitunterfertigte. Beinebens hatte er Sitz und Stimme im afademischen Rathe. Der lettere, aus Rünftlern, unter denen obenan die Directoren und Professoren der vier Runftclaffen (lette Claffe: "Schule der Bergierungen"), und "tunftliebenden Gelehrten" gusammengesett, bekam fämmtliche Angelegenheiten der Atademie zur Begutachtung zugewiesen, mochten sie auf dieselbe als "Runftschule" oder als "Runft= gesellschaft" sich beziehen, "die Bildung ausgezeichneter Künftler" oder "die Vervollkommnung des Kunftfleiges" zum Zwecke haben. Die "Aufnahme der Afademie und der National-Geschicklichkeit in den verschiebenen Zweigen der bildenden Künste" war am besten durch vielfache gegenseitige Belehrung und diese durch eine möglichst große Mitaliederzahl erreichbar. Die rasche Vermehrung ihrer selbst musste demzufolge ber Mitglieder stete Sorge sein. Die Mitglieder zerfielen in "wirkliche", i. e. Künftler, aufgenommen nach ftrenger Brüfung ihrer Aufnahms= ftücke, und in "Chrenmitglieder". Bei der Ertheilung dieses bevor= zugenden Charafters an "Liebhaber", die durch ausgiebige Unterftützung von "Nationalfünftlern" und folchen, die es werden wollten, um die Kunft schon erhebliche Berdienste oder mindestens etwelche auf dieselbe bezüglichen "Wiffenschaften und Kenntniffe" sich erworben hatten, war ein Nichtallzuviel von Freigebigkeit ausdrücklich zur Pflicht gemacht.

Für ihre aufopfernde Thätigkeit in den sechs ordentlichen und etlichen außerordentlichen Sahressitzungen gebürte den akademischen Räthen als Recompens eine sichtbare Auszeichnung vor benen, die ansonsten ihresgleichen. Sie erhielten das Recht, sich "f. f. Afademie= Rath" zu titulieren und titulieren zu laffen. Die grammatisch correctere Titulatur: "f. f. akademischer Rath", eine Bermehrung ihrer Rechte und eine noch augenfälligere Diftinction, nämlich die Befugnis zum Tragen "einer Uniforme", bescherten ihnen die Statuten des Sahres 1812, die sich aber von der spanischen "Constitution des Sahres 1812" u. a. auch darin unterschieden, dass nicht 134 Mitglieder der Cortes, sondern, wie die vorhin stizzierten von 1800, der mittlerweile nach dem Tode des Freiherrn von Doblhoff (1811) jum Brafidenten beförderte herr von Sonnenfels fie concipiert, und dass fie nicht eine Beriode von liberalen Schilderhebungen, sondern das Curatorium Metternichs inaugurierten, das befanntlich bis zur Abdankung des Staatskanglers, bis 1848 mähren follte. Nach diefer Verfaffung erhielt die "Öfterreichisch-kaiserliche Akademie der vereinigten bildenden

Rünfte", wie früher ben Staatsbehörden gegenüber völlig unabhängig, die freie Wählbarkeit ihrer Functionare genauer präcifiert, die Unentgeltlichkeit ihres Unterrichtes normiert, für je drei Jahre von Mitte Februar bis Ende Mai eine Ausstellung suftemisiert. Wie früher gliederte sie sich in eine Kunstschule und in eine Kunftgesellschaft, nur dass in die vier Classen der ersteren, 1. der Malerei, Bildhauerei, des Rupferstichs und der Mosaif, 2. der Architektur, 3. der Graveurfunft. 4. der Anwendung der Kunft auf Manufactur, so ziemlich alles, mas auf die Bezeichnung "bildende Runft" noch irgendeinen begründeten Anipruch zu erheben vermochte, einbezogen und die Wirtsamkeit der "Chren- und Runftmitglieder", aus benen die "Runftgefellschaft" fich zusammensette, genauer umschrieben wurde. Sie hatten fortan Rechte und Pflichten: das Recht, auf "das Befte der Künfte" abzielende Vorschläge burch ben beständigen Secretar vor den akademischen Rath gelangen zu laffen, die Pflicht, theoretisch und praftisch sich gegen= seitig zu fördern "und überhaupt gemeinschaftlich zur Aufnahme der Afademie und zur Beförderung der National-Industrie" zu wirken. Es war bei wesentlich vermehrten Pflichten nur folgerichtig. dass die wirtlichen Mitglieder zu ben ihnen im vorigen Statut schon zugesicherten Begunftigungen, als da waren: die Befreiung von den diversen "Runftund Innungsverbindlichkeiten" sowie von der "Gewerbs= und Industrial= Steuer", noch etliche andere dazu bekamen, wenn schon nicht die Uniformbefugnis, fo doch wenigstens den zuvor nur von den Räthen geführten Titel "kaiferlich königlich". Das war in der Zeit, die den Künstlern noch ebensowenig Orden verlieh als den "Büchelmachern", durchaus nicht zu unterschätzen und hob den "f. f. Maler", "f. k. Bildhauer" und "k. k. Rupferstecher" ganz artig über die Menge feiner gang und gar nicht betitelten Standes- und Berufsgenoffen embor.

Wir sind über die Art und Weise, wie die Herren Kunstmitzglieder ihren obenerwähnten Verpflichtungen im einzelnen gerecht geworden sind, nicht des genaueren unterrichtet. Ihre auf das Beste der Künste abzielen sollende Thätigkeit culminierte schließlich in der völligen Lähmung des akademischen Kathes durch die stürmischen Consventikel des Erhitzungsjahres 1848 und in der auf Antrag der letzteren erfolgten völligen Aushebung desselben durch die kaiserliche Entschließung vom 1. Mai 1849. Es war aber auch eine bösartige Körperschaft gewesen, dieser akademische Kath. In einer Zeit, die alles nivellierte, konnte auch der Vorrang der Laienräthe (inclusive des beständigen Secretärs) Sfierr.-Ungar. Revue. XV. Bb. (1893.)

vor den Runfträthen, ja horribile dietu! vor den Directoren nimmer geduldet werden. Dass Rünftler nicht immer die feinste Lebensart bejagen und folglich "gehalten" werden mussten, um für andere erträglich zu sein, konnten nur so hochmuthige Aristofraten wie Raunit und Sperges behaupten. Die Rünftler, zu einem Urtheil über fich natür= lich in erster Linie competent, hielten sich und ihre Manieren für in jeder Beziehung tadellos und das Fortbestehen der bisherigen "Schranfen der Bescheidenheit" für gang und gar überflüssig. Bedenklich war es nur, dass fie nicht bedachten, ob sich wohl auch nach der Zerstörung der bisherigen akademischen Behörde noch Leute finden würden wie diejenigen, von denen der eine der Anstalt seine Gemäldegallerie. der andere seine Kupferstichsammlung zum Geschenke gemacht, ein dritter die Roften der Winckelmann-Ausgabe aus eigener Tasche bezahlt hatte; und dass sie weiters nicht bedachten, wie es in der Folge mit den "Runftauftragen" bestellt sein wurde, zu deren Bermittelung Raunit und Sperges ben dauernden intimen Verkehr zwischen Künftlern und Runftfreunden für dringend geboten erachteten. Um Ende waren ber schlimme Staatsfanzler und sein noch schlimmeres alter ego boch nicht gar so sehr im Unrecht, wenn sie und andere es "natürlich" fanden. "daß ben Berathschlagungen Leute von feinerem Geschmacke und einer auch auf andere Wiffenschaften sich erstreckenden Kenntniß, welche allein aus Neigung für die Künste mitwirken, über die Befriedigungsmittel und Anstalten besser rathen als jene, die nichts als Rünftler und" - wieder horribile dictu! - "von eigennutigen Absichten selten fren sind"!1)

Auch die Wiener Akademie hat für das Zeitalter der Lord Elgin und Stuart und Revett, Canova und Thorwaldsen, Jacques Louis David und Andrea Appiani, Giovanni Volpato und Raphael Morghen ihre trefflichen Vertreter aufzuweisen. Die Meister, in deren Werken, wie im Denkmal Kaiser Vosefs II., in den Brunnensfiguren am Graben und anderwärts, im Theseustempel und Burgthor, im MessiadesChklus und im sterbenden Germanicus, sich der volleentwickelte Classicismus in Wien verewigte, spielten an derselben sammt und sonders eine hervorragende Kolle. Damals zählte die Anstalt die Koryphäen Deutschlands auf geistigem Gebiete, unter den Künstlern einen Gottsried Schadow, Dannecker, Johann Gotthard

<sup>1)</sup> Siehe Lütow a. a. D. S. 5.

v. Müller, unter den Schriftftellern und Gesehrten einen Wilhelm v. Humboldt, Hehne, Schelling, Hirt, Böttiger, Goethe zu ihren Ehrenmitgliedern; sie behauptete unter den Kunstinstituten Deutschslands wenigstens den ersten Kang. Ihre zumeist unter Fügers Direction getroffenen Einrichtungen waren berühmt; ihre Wethode zu zeichnen, leichtfasilich, dabei "äußerst reinlich und bestimmt im Ausdruck", ward von Kennern der französischen vorgezogen. Die Ateliers von Füger und Zauner, die mit der berühmten "anatomischen Statue" erläuterten Vorlesungen Johann Wartin Fischers bildeten wie nachmals die Wertstätten gewisser Münchener Celebritäten einen Anziehungspunkt für die gesammte deutsche Künstlerschaft; ihr Besuch ward vor allem von denjenigen nicht verabsäumt, welche, die ewige Stadt als Ziel vor Augen, in das gesobte Land der Kunst nach dem Süden zogen.

Interessant unter diesen "Bilgern" ist eine Anzahl zumeist nordbeutscher Jünglinge, die ihr Landsmann, J. A. Carftens, ber hochbegabte Dilettant, 1) desorientiert hatte. Es war unserer Anstalt feineswegs zu verübeln, wenn sie sich nicht für an Haupt und Gliedern verdorben und nichtsnutig betrachtete, weil die genannten Junglinge an ihr nicht fanden, was fie suchten, weil sie selbst nicht recht wussten. was fie wollten. Man fann ben Overbed, Pforr, Wintergerft. Hottinger, Sutter das Zeugnis nicht verfagen, dass fie redlich bestrebt waren, "das große Ziel des nebenjächlichen Zweckes" zu erreichen. Sie führten ebenso end= als inhaltslose Reden über "die Runft", qualten sich mit der bangen Frage, "ob der Künftler seine Empfindung durch Vernunft befestigen foll", fanden ihr Ideal je nach der individuellen Disposition bald in einem mit Schick gefleibeten Mädchen, "wie es Deutschland im Mittelalter hat hervorbringen können". das damalige Wien wirklich hervorbrachte und das heutige immer noch hervorbringt, bald "in einem himmlischen und überirdischen Wesen". unentschieden, "ob Weib oder Mann", und suchten, wenn Mythologie und Bibel in Bezug auf fünstlerisch brauchbare Motive sich ihnen als zu verbraucht erwiesen, nach Darftellungsftoffen in jenen Ritterromanen. mit beren brolligem "Mittelalter" eine "etwas gemischte" Gesellschaft von mitunter recht banausischen Zechbrüdern in der Nähe von Wiener= Neuftadt eben damals aus dem modernen, ziemlich fortgeschrittenen Alter auf eine etwas jungere Stufe der Welt von Zeit zu Zeit fich

<sup>1)</sup> Vgl. Muther a. a. O.

zurückzustaffieren versuchte.<sup>1</sup>) Schließlich gründeten sie, ähnlich wie die Ritter von der blauen Erde zu Wildenstein ob Sebenstein, zum Zwecke der Entdeckung einer Verjüngungsquelle für die alt gewordene Kunst ganz im Geiste der Zeit einen freimaurerisch angehauchten "Bund", beziehungsweise "Orden". Ob die jungen Herren den Orden unbedingt haben mussten, wosern es ihnen Ernst war mit der Tendenz, "die Kunst von der jezigen Ausartung wieder auf den Weg der Wahrheit

Der Bund der Ritter von der blauen Erde erschien nicht ohne eigene Schuld als ein verkappter Freimaurerbund, wurde auch sofort cassiert, als man nach Ausnahme eines Olmüger Domherren für seine Identität mit der Freimaurerei überzeugende Beweise bekommen zu haben glaubte. Man wird ihn nicht übergehen können, wenn es sich um die Darstellung der ersten Regungen jener Romantik hierzulande handeln wird, der die an sich schon wunderbare Wiener Umgebung so viele architektonische Zierden, Tempel, ein Ritterschloss und ganze Reihen von "künstlichen Ruinen", verdankt. Im übrigen war er ein landesüblicher "Geselligkeitsverein", dis auf die Taschen seiner Mitglieder allem und jedem und ganz und gar ungefährlich. Eine wie immer geartete "Erhebung" hat er weder gebracht noch beabsichtigt.

<sup>1)</sup> Aus Wiener-Neuftadt gehörten, wie uns ein Freund, der Ritter "Bergliparkli" versichert, der fich mit dieser Materie viel beschäftigt hat, außer dem Burgermeifter, mehreren Magiftratsrathen und Beamten, dem infulierten Bropft und Stadt= nfarrer, bem Rapuginerquarbian zwei Beinhanbler, fammtliche Bebienftete ber Militäratademie, darunter 14 Professoren und Lehrer, den Tang- und Schwimm= lehrer inbegriffen, dem Orden an; aus Wien mehrere hohe Staatsbeamte, Argte, Rünftler, barunter ein Bilbhauer ("Preifenfels ber Runftreiche"), ein Solzverfilberer ("Raoul ber Starte"); außerdem ber herr Rreishauptmann, mehrere Butsbefiger und Kaufleute nicht bloß aus ber Umgebung, sondern auch aus entlegeneren Provinzen; "aus dem Armeestande": 4 Generale, 15 Stabsofficiere, 37 Oberofficiere und ein Cabet (als "turnierfähiger Rnappe"). Bon ben Ramen, welche fich bie Mitalieber ber Berbindung, gestiftet bon "Saing Steiger am Stein bem Bilben", ben binnen turgem ein Concurs begahmte, beilegten, follte ber "Fingal bom fturmifchen Morpheus" feinen Träger bermuthlich als keinen fonderlich fanften Schläfer charafterifieren. Die Mehrzahl berfelben aber führt, wie der "Raugraf von Daffel". "Feige von Bomfen", "Cafpar der Thoringer", "Ludwig der Springer" etc., fämmtlich auf Spies und Cramer gurud. Bermuthlich ift die Bietat, mit welcher Schimmer diese Schlemmergenoffenschaft behandelt, der fich irgendeine wie immer geartete Theilnahme an ben Geschiden bes eben bamals zweimal von feindlichen Heeren heimgesuchten Baterlandes nicht im mindesten nachweisen läfst, auch auf "Safper a Spada" und ben "Raugrafen von Daffel" gurudguführen, vielleicht auch ben Umftand, bafs Gebenftein mit feinen "Rittern" in einer, mas Rritif betrifft, herrn Schimmer völlig ebenbürtigen Beife an ber Spite der Leber'ichen Arbeit über die Schlöffer und Burgen Niederöfterreichs abgehandelt wird, und dafs der Wiener Alterthumsverein mit diefer Arbeit die Reihe feiner Bublicationen eröffnet.

zurudzuführen", ift erft noch die Frage. Sie wurden beffer gethan haben. wenn sie mit dieser Zurückführung gleich praktisch bei sich selbst begonnen und beispielsweise versucht hätten, die große "Langmuth" ihrer Professoren mit dem "gelinden Spftem der Insubordination", das fie betrieben, auf eine etwas weniger harte Probe zu ftellen. Insonderheit durfte Over= beck, über die Magen eingebildet auf die gewiffen "feinen, fauber ausgeführten Contouren", es sich füglich ersparen, seine "philisterhaften" Lehrer um des Selbstbewusstseins willen zu carifieren, mit dem fie ihm bei der Aufmunterung zum Lernen im gemüthlichen Wienerisch die Berficherung ertheilten, "ab nit vom himm'l g'fall'n zu sein". In späteren Jahren fand Overbeck Beranlaffung, des Aufenthaltes an der Wiener Afademie sich dankbar zu erinnern. Seine Biographie erwähnt uns, dass er "die überraschende Sicherheit der Hand, die richtige Zeichnung ohne Zweifel seinen Wiener Studien verdankt". Wenn dies am dürren Holze geschah, wie herrlich hatte ein grünes sich entwickelt. ein echtes Talent 3. B., das die beffernden Kohlenftriche seiner Lehrer nicht wie Overbeck als ein "Berderben" feiner obenerwähnten muh= samen und geguälten Umriszeichnungen betrachtete, das nicht wie dieser unreife Junge aus instinctiver Angst vor einer Erschütterung seines, wie er empfinden musste, etwas schwachfüßigen "Fumus", so oft er konnte. resolut auskniff, wenn die bosen Professoren "in den Classenzimmern die Runde machten"! 1)

<sup>1)</sup> Unter ben biographischen Werken unserer Zeit, die bon wegen bes richtigen Urtheiles ihrer Berfaffer in ber Unterhaltungsliteratur bes XX. Jahr= hunderts eine hervorragende Stellung einnehmen werden, ftehen die "Rünftler= biographien" entschieden obenan. Dafs unter letteren wieder bas zweibandige Bert der Frau Margaret howitt über Overbed (beutsch von Binder, Freiburg, Herder 1886), dem wir die obenerwähnten Thatsachen entnehmen. einen hervorragenden Blat beanspruchen barf, fteht außer allem Zweifel. Sie fann von allen jenen braben Jünglingen und Jungfrauen mit Rugen gelefen werben. bie ob eines eingebildeten Sbeenreichthums willen ein Recht zu haben glauben. ben erziehlichen Bestrebungen ihrer Lehrer gegenüber renitent zu fein. Es ift ba die Rebe von "Schwierigkeiten", die auf beiben Seiten (zwischen Lehrern und Schülern) obgewaltet, und es fehlt nicht viel, bafs Füger, Zauner und Caucig jum Danke bafür, bafs fie fich ftundenlang bemüht, einem Mitgliebe ber St. Lucas= Bruderschaft sein Unrecht klar zu machen, noch in einem lächerlichen Lichte ericheinen. Bermuthlich haben bie brei großen Meifter, auch jenen Lucasbrübern ftets ebenbürtig, aus benen, wie 3. B. aus Overbed, jum Schluffe boch noch etwas Rechtes geworben ift, bei ber Lecture von S. 110, Band I. bes Sowitt'ichen Werkes im Glufium fich höchlich amufiert. Das Urtheil von heute tann ihr eigenes über Cherhard Bachter und feinen verhängnisvollen Ginflufs auf die Jugend nur bestätigen.

Es wird für den Tintensclaven, der im Solde eines Berlegers heute oder morgen den zu einer "Geschichte der neueren deutschen Runft seit Carftens und Cornelius" außer den Illustrationen noch erforderlichen Text zusammenschreibt, gewiß eine ebenso schwierige als dankenswerte Aufgabe sein, herauszubringen, auf welch eine besondere Weise diese Revolutionäre von durchschnittlich 20 bis 22 Jahren eigentlich das Malen lernen wollten. Wenn sie einen Widerwillen besaßen, "im Belvedere zu copiren", so findet man dies angesichts der Thatsache, dass einer ober der andere von ihnen selbst dazu als zu mangelhaft vorgebildet befunden worden ift, 1) in der Erinnerung an die Fabel vom Fuchs und von der Traube begreiflich. "Den ganzen Tag in der Afademie zu sitzen", behagte ihnen aber auch nicht. Gewiffe große Meister, meinten sie, hätten auch "feine Akademie, keinen Gliedermann, feine Gallerien gefannt". Die Raphael, Leonardo da Binci, Michel Angelo, Andrea del Sarto, Albrecht Dürer, Solbein, hätte man ihnen erwidern können, kannten dafür die Werkstatt. Würden diese Herren etwas dawider gehabt haben dürfen, als bescheidene Handwerkslehrlinge den ganzen Tag darin zu sitzen und in Källen von offenkundig boswilliger Begriffftutigfeit in einer etwas bewegten Weise die Praxis ihres Faches in die Köpfe eingetrichtert zu bekommen, fie hatten es in bemeldeter Braris sicherlich gang ebenso herrlich weit gebracht wie die langgelockten "Kunstjünger", denen ihr jeden Zwang ausschließendes Selbstbestimmungsrecht die Einbildung verstattete, sie konnten auch ohne methodisch geleitete und unausgesette Ubung des Auges und der Sand große Meister werden, wofern sie nur die tieffinnige Frage erörterten, "ob der Rünftler seine Empfindung durch Vernunft befestigen foll". "Empfindung" und "Vernunft" - zwei Worte, von denen ein jedes eine ganze Epoche charafterisiert, Dieses den Classicismus, jenes die Romantik, letteres die alte Zeit, ersteres "die wildgewordene neue" und beide zusammen einen unbehag= lichen Übergangszustand, den Verfall des alten Stiles und die Unfertigfeit des neuen, die Wiedergabe chriftlich-germanischer Stoffe durch Formen und Linien, gewonnen durch das "Studium der Antife", die Caricatur von König Ottokars Tod, gemalt von Anton Better, gestochen von Blasius Höfel. Der Abzug dieser Jünglinge von unserer Runstschule ward zur großen Enttäuschung späterer Runstforscher keine cause célèbre ihrer geringen Bedeutung wegen. Es blieb nur übrig

<sup>1)</sup> Siehe Howitt a. a. D. I, S. 80.

herauszufinden, warum denfelben in der faiferlichen Gemäldegallerie Die Natur der Niederländer als "Caricatur" erschienen, warum die großen Benetianer und Bologneser nur mehr "eine schwache Wirkung" auf fie geubt, warum fie die deutsche Schule "überrascht", warum "die heil. Justina von Pordenone (Moretto), ein Paar Bilder von Michel Ungelo (sic!), Perugino und eines aus der Schule des Raphael (NB!)" ihnen alles "bestätigt, was ihr Innerstes von der Behandlung der Runft fagte".1) Die moderne Geisteswiffenschaft würde biefe thätigfeitsscheuen Galleriebummler und zwar nicht bloß auf Grund ihrer verschwommenen Ausdrucksweise vermuthlich unter die diversen "Entarteten" rangieren. Die Kunftgeschichte ber halbvergangenen Zeit rangierte fie bloß unter die "Bahnbrecher" und begnügte sich zu constatieren, dass ungefähr zwanzig Jahre vor ihrem Herumrumoren in Wien Tied und Wackenrober aufgetreten, die "Berzensergießungen eines funft= liebenden Alosterbruders", die "Phantasien über die Runft" und "Franz Sternbalds Wanderungen" erschienen waren.

Der Einfluss dieser Literaturwerke wirkte lange noch nach und sollte sich an unserer Anstalt noch vierzig Jahre nach dem Abgange Overbecks und seiner Genossen in einer ganz unzweideutigen Weise fühlbar machen.

Bu Beginn diefer vierzigjährigen Beriode greifen die afabemischen Künftlercorps zur Vertheidigung der zweimal von feindlichen Heeren heimgesuchten Kaiferstadt zweimal zu den Waffen; an beren Ende werden sie von demfelben Schickfal wie die akademische Legion, der sie sich angegliedert hatten, ereilt. Die zwischen diesen beiden Greigniffen liegende Beriode ift als der fogenannte "Bormara" por allem aus dem Grunde, weil in derfelben die bitterbose Cenfur und Polizei ein gewiffes Literatenthum sowie ben Spiegburger fürforalich an Thätigkeiten hinderte, zu denen sie auch nach dem Unbruch des sogenannten "Völkerfrühlings" als ganz und gar unfähig sich erwiesen, nicht wenig in Verruf. Fast möchte man glauben, dass damals der gewiffen "geiftigen Absperrung" wegen in Ofterreich eine Finsternis herrschte, mit der verglichen die berühmte ägpptische uns als das harmloseste Abendbunkel erscheinen muß; bass in Ermangelung bes heute jedermann unentbehrlichen alltäglichen Zeitungsfutters eine entsetliche Geistesöde die Kräfte der Menschen hierzulande allmählich aber sicher beinahe bis zur Stufe des richtigen Unter- ober Iher-

menschenthums herunterbrachte. Thatsächlich musste der damalige österreichische Schriftsteller im Auslande sich feinen Berleger suchen wie der heutige, nur dass er zum vortheilhaften Unterschiede von diesem als über die Grenze seiner Beimat geschmuggelte verbotene Ware um Räufer und Leser sich nicht zu sorgen brauchte; thätsächlich brachte auch Öfterreich mit feinen "troftlos veralteten Schulzuständen", welche der reiferen Jugend ohne Überbürdung eine gründliche Vertrautheit mit der Sprache und bem Geifte der Claffifer ermöglichten, der reifen ohne jeglichen Fachsimpel-Drill die Muße gaben zur Kenntnisnahme von allem, was das Herz erhebt und den Blick erweitert, bis auf das Bifschen Beethoven und Schubert, Grillparger und Raimund, bis auf ein ausgezeichnetes Theater, unterschiedliche, noch jett unvergeffene Dichter, einige, wie behauptet wird, fehr beachtenswerte Technologen und Erfinder, ein paar mehr als bloß hervorragende Sprachforscher, etwelche in gang Europa berühmt gewordene Mediciner und bis auf eine im beften Sinne bes Wortes ideal veranlagte, schwärmerische Jugend nichts zur Entfaltung, was, wie man zu sagen pflegt, irgendwie Beachtung verdiente. In Wahrheit war es nicht gar so schlimm bestellt mit dem "geistigen Druck", wenn auch den Afademitern sowie den Hörern der beiden philosophischen Sahrgange (feit 1809) der Besuch des Religionsunterrichtes und die Ruhe zur erften Bürgerpflicht gemacht wurde. Culturhiftorifer find über die Periode der Restauration und des Bürgerkönigthums — des Bürger= faisers Frang - längft einer von der herkömmlichen wesentlich verschiedenen Meinung. Den Wiffenden braucht man es nicht erft zu fagen, was diese Periode, "in vieler Beziehung die schönfte, welche die Menschheit gelebt", 1) für die Kunstentwicklung in Frankreich, in England und in Deutschland bedeutet; fie hat vor allem den Rünftler, der noch im 17. Jahrhundert als ein vom Handwerker nicht wesent= lich verschiedenes Individuum betrachtet wurde, 2) der noch im vorigen Säculum, zumal in Wien, burch feinen handwertsmäßigen Unftand und durch sein furchtsam unterwürfiges Betragen ben Weltleuten lächerlich erschien,3) auf eine nie zuvor erreichte Sohe der Wert= schätzung emporgeschnellt. Dass die Runft das Bochfte fei, höher ftebe

<sup>1)</sup> hillebrand; G. G. Gervinus, "Zeiten, Bölfer und Menschen", II, S. 242.

<sup>2)</sup> Bal. Bitet a. a. D. S. 17.

<sup>3)</sup> Siehe Fueglys Annalen, I, 16, citiert bei Lütow a. a. D.

als die Wissenschaft, dies zu behaupten, darf sich heutzutage nur mehr ein in sichtlich gehobener Stimmung befindlicher Kunststudent als Festredner inmitten seiner gleichfalls bezechten Commissionen erlauben. Damals war dieser gegenwärtig sehr abgestandene und obendrein als gründlich falsch erkannte Gemeinplatz) eben erst im Werden auf Grund der von den beiden Heroen unserer Literatur über die Kunst, "die der Mensch allein hat", ausgesprochenen Ansichten, die dann die Romantik zu beiden Seiten des Kheines in ihrer Weise weiter spann²) und ein neu entstandenes ebenso seichtes als rühriges Literatur= und Kunstschriftstellerthum schließlich bis zur Caricatur verzerrte.

In dem Erbauer des Burgthores, dem energischen, vielseitig gebildeten Reorganisator der Architekturschule, erscheint in dieser Epoche der akademische Classicismus an der Akademie noch einmal in einer markanten Persönlichkeit verkörpert. Im übrigen lebt er unter dem Regime der Caucig, Anton und Frang Laver Better, Rlieber, Schaller und Rahgmann, Redl, Mauer, Moegmer und Lenbold die Tage seines Greisenalters behaglich zuende. Es geschieht erst nach der Mitte der Vormärzepoche, dass die romantische Strömung burch Leopold Rupelwieser und Josef Führich an die Dberfläche gelangt, dass ber Architeft Rarl Rösner, die Maler Peter Joh. Nep. Geiger, Thomas Ender und Frang Steinfeld eine zukunftereiche Wirksamkeit zu entfalten beginnen. Gine andere, echt volksthümliche und vaterländische Richtung beginnt schon in den Zwanzigerjahren burch Beter Krafft, bem Schilberer unseres Untheiles an den Befreiungsfriegen, des Auszuges und der Rückfehr des Landwehrmannes, der Schlachten von Afpern und von Leipzig, der Scenen aus dem Leben des Raifers Frang. Nicht durch ihn allein hängt das berühmte "Wiener Genre" mit unserer Afademie zusammen. Benn auch die Fendi, Schindler, Treml, Daffinger, Amerling, Gauermann, Waldmüller und Danhaufer mit ihren Unfichten über die darzustellenden Stoffe und über Künftlererziehung mit berfelben schließlich in Conflict geriethen, fie verdankten, was fie konnten,

<sup>1)</sup> Siehe darüber Konrad Fiedler, "Über die Kunstinteressen und deren Förberung". Deutsche Rundschau XXI, S. 49 ff. Desgleichen Nordau, "Entartung", II, S. 128 bis 152.

<sup>2)</sup> Siehe darüber Julian Schmidt, "Bilber aus bem geistigen Leben", II, 245 ff. I, 90 ff.

fast insgesammt doch nur der Afademie allein. An ihren Hilfsanstalten holte fich auch der nicht an ihr geschulte Gauermann fortwährend neue Anregung; es fügte fich an ebenberfelben, bafs Danhaufer mit bem Geifte eines David Wilfie, Amerling mit bem eines Thomas Lawrence zum erstenmale in lebenerweckenden Contact geriethen.1) Und weil dieses Wiener Genre, was man auch immer sagen mag, von der Akademie nicht loszulösen ift, hat auch sie alle Ursache, die Tage des Vormärz nicht mit der herkömmlichen Geringschätzung zu betrachten; und um dieser "Localschule" im besten Sinne des Wortes willen sowie von wegen des Umftandes, bafs im engen Verbande mit ihr die epochemachende Erfindung Senetelders bei uns in so rascher Weise einen fruchtbaren Boden und burch Meifter wie Josef Kriehuber, Eduard Raiser, Robert Theer, Josef Bauer, Leopold Müller u. a. eine glanzende Entwicklung gefunden hat, sind auch wir berechtigt, die Epoche des Vormarz in Bezug auf Culturresultate als eine ber schönften, die Ofterreich je erlebt hat, zu bezeichnen.

Die ganze akademische Entwicklung biefer Zeit vollzieht sich unter ber Agide burgerlicher Prafidenten. Rach Graf Czernins Ent= hebung wird Josef Ellmaurer, feit 1811 Rachfolger bes herrn von Sonnenfels im akademischen Secretariat, provisorisch mit ber Leitung der Präsidialgeschäfte betraut, vermuthlich weil keine zu deren Aufsichnahme fähige oder willige Standesperson sich findet. Und in Ermangelung einer folchen Standesperson bleibt wie die feinige auch die Würde seines Nachfolgers, Ludwig von Remy, immerdar ein Brovisorium. Mit diesem schreibseligen alten Berrn, dem in den Märztagen von 1848 beim Anblick der Hydra der Revolution nach der charafteriftisch verlegenen Söflichkeit seiner Aufruse an die "Herren akademischen Böglinge" und an die "bildenden Berren Rünftler" ju urtheilen, die Knie schlotterten wie jedem anderen damaligen hohen Vorgesetten, schließt die von uns zu behandelnde Geschichte der Alademie, die Geschichte derselben als Runftschule und Runftgenoffenschaft. Es wäre nur noch zu erzählen, wie das Jahr 1848 auch auf dem Gebiete des Kunftunterrichtes im Aufbau schwächer war als im Zerftören; wie die Reorganisationsvorschläge der oberwähnten Künstlerconventifel, mit denen Graf Leo Thun nichts anzufangen wusste,

<sup>1)</sup> Bgl. Gitelberger, "Rleine Schriften", I und II, speciell I, S. 14.

die Anficht Raunit, dass Rünftler felbst in Bezug auf die Forderungsmittel der Kunft nicht immer aute Rathgeber seien, wieder einmal auf eine eclatante Weise bethätigten; wie in der schließlich getroffenen Neueinrichtung die fünstlerischen Berather bes hohen Ministeriums das Epitheton "ausgezeichnet" und die "Eigenschaften des Geistes und Charafters, um die Jugend an sich zu fesseln und sie in der Weise heranzubilden, wie es die Meister der Vorzeit gethan", allen bisher an der Anstalt thätig gewesenen großen Meistern, sich selbst etwa ausgenommen, abzusprechen nicht übel Luft bezeugten; wie bei diefer Einrichtung auch keine bedeutende historische Erkenntnis sich offenbarte, dafür aber die in den obenerwähnten romantischen Literaturwerken enthaltene Kunftphantaftif lebendige Geftalt gewann; wie die Afademie als Kunstbehörde und mit ihr der afademische Rath aufgehoben, wieder eingesetzt und wieder aufgehoben wurden, und wie es der Zufunft überlaffen bleiben mufs, die bafür ins Feld geführten Grunde auf ihre Stichhältigkeit zu prufen; wie die Aufhebung derfelben und item die ber Manufacturschule im Grunde überflüssig waren, wenn es sich nur barum handelte, binnen wenigen Jahren ein eigenes Institut für das Kunstgewerbe zu errichten und es mit allen jenen nicht bloß repräsentativen und decorativen Institutionen des Protectorates, Curatoriums 2c. auszustatten, deren sich die Akademie mit etwas voreiliger Bereitwillig= feit ohneweiters entkleiden ließ; wie das Verhältnis der neu eingerichteten Runsthochschule zum neu errichteten Kunstaewerbe-Institut zu unerfreulichen Parallelen mit jenem zwischen der alten Malerakademie und Schmuters Rupferstecherschule in mehr als einer Beziehung häufig herausforderte; wie es bei der jüngsten Afademiereform fatalerweise keine Daniel Grans mehr gab; wie fich die Überzeugung Bahn zu brechen begann, dass auch Kunftgewerbler nicht anders als die Künftler zeichnen zu lernen haben; wie schließlich drei Inftitute an Stelle des einen nebeneinander standen: die f. f. Afademie, das f. f. österreichische Museum und die Wiener Künftlergenoffenschaft. Diese mit dem Jahre 1848 beginnende neueste Epoche zu schildern, ift nicht unsere Aufgabe. Es hat uns eine Freude gemacht zu zeigen, wie eine jede Schule aus bescheidenen Anfängen erstanden ift, und wie durch deren Vereinigung ein großer Organismus geschaffen wurde, der das gesammte Kunftleben des Vaterlandes beherrschte, jedes fähige fünstlerische Talent in seine Kreise zog. Die Zersplitterung dieser großartigen ehemaligen Einheit in eine Mehrheit als eine "organische Ausgestaltung" darzustellen. wird nur derjenige im Stande sein, dem Bitet mit seinen Unsichten pom

Verhältnisse der ehemaligen Akademie Ludwigs XIV. zur heutigen französischen die Unbefangenheit des Urtheiles noch nicht genommen hat, 1) und der sich zunächst die Frage beantwortet haben wird, ob die "Errungenschaften" von 1848 dem Adel und dem dritten Stande oder der Plebs der vaterländischen Kunst zu danken sind!



<sup>1)</sup> Bgl. 3. B. Biteta. a. D. S. 4: "Les anciennes associations, bien que fondées sous Louis XIV. avaient une constitution plus libérale qu'on ne pense. Par la manière dont leurs statuts avaient été reglés, par le nombre illimité de leurs membres, par les éléments divers dont elles se composaient, par la multiplicité des degrés introduits dans leur hiérarchie, elles étaient aristocratiques seulement au sommet, et presque democratiques à la base; elles n'avaient pour adversaires déclarés et irreconsiliables que le menu peuple des artistes; dans les rangs intermédiaires elles avaient des soutiens, des clients, des appuis naturels; elles étaient la noblesse des beaux-arts, mais elles en étaient aussi le tiers état."



# Geistiges Leben in Österreich und Ungarn.

Ein stebenbürgisch-sächsicher Dichter. In dem malerisch an der großen Kokel in Siebenbürgen gelegenen Schäßburg ist am 21. April 1893 Michael Albert infolge eines Herzschlages unerwartet aus dem Leben geschieden, geliebt von seinem sächsischen Volksstamme, dem er poetischen Ausdruck verliehen hat, bekannt und geschätzt aus diesem Grunde auch

weit über sein Beimatland hinaus.

Geboren wurde Albert am 21. October 1836 zu Trappold, wo ihn die altersgraue Kirchenburg mit Thürmen, Ringmauern, Schieße und Pechscharten frühe schon auf die Stürme hinlenkte, die über sein Bölklein dahingegangen, aber auch auf die Kraft und Tüchtigkeit, die es bewiesen hat. Seine Ghmnasialstudien absolvierte er auf dem sächsischen Ghmnasium in Schäßdurg, das damals unter G. D. Teutschs ausegezeichneter Leitung stand, und dort hat er auch, nachdem er sich in Wien, Jena und Berlin das nöthige Rüstzeug dazu geholt, von 1861 bis zu seinem Tode als tief anregender Lehrer gewirkt und die Jugend in die Meisterwerke deutscher Dichtung begeisternd eingeführt. Aus dieser seiner Berufsstellung erwuchsen — 1873 und 1882 — zwei wissenschaftliche Arbeiten, in denen er an hervorstechenden Vertretern die literarischen Bestredungen der Siedenbürger Sachsen während des 16. und 17. Jahrhunderts im Zusammenhange mit den Literaturströmungen Deutschlands seinsinnig charakterisierte.

Auf dem Gebiete poetischer Production veröffentlichte er bereits im Jahre 1861 eine Erzählung "Herr Lukas Seiler", und seither folgten von Zeit zu Zeit, an verschiedenen Orten zerstreut, andere Erzählungen von ihm. Sie erschienen endlich zusammengefast und vermehrt unter dem Titel "Altes und Neues. Gesammelte siedenbürgisch-sächsische Erzählungen von M. Albert. Wien, Graeser 1890". Den Namen "siedenbürgisch-sächsische Erzählungen" führen sie nicht bloß nach ihrem Ausgangspunkte, sondern auch nach ihrem ganzen Wesen und ihrer Eigenart. Charaktere und Verhältnisse sind der Heimat des Dichters entnommen; doch bietet er keine idealisierten Bilder, sondern streng realistische. Ja manchmal sucht er die Schattenseiten seines Volkes geradezu auf, oder er läst sie sogar stärker hervortreten, als es durch die Wirklichkeit gerechtsertigt ist. Au

weit ausgesponnene Reslexionen und zu breit gerathene Schilderungen legen sich mitunter störend in den Fortschritt der Handlung. Anderes in der Entwicklung ist hingegen zu sehr überhastet, zu wenig innerlich bespründet. Aber im ganzen sühlt man sich bei der Lectüre dieser Erzählungen doch durch den geschickten Ausbau und die treffende Darstellung, durch den gesunden Sinn, der nirgends an sittlich Bedenkliches auch nur streift, und den glücklichen Humor, der überall sprüht, in hohem Maße angezogen und befriedigt. Die schönste von allen Erzählungen ist wohl "Else", eine poesieersüllte Geschichte aus der Zeit des Mongolens

sturmes, die sinnige Deutung einer alten Bolksüberlieferung.

Als diese Erzählung im Jahre 1887 entstand, war Albert auch ichon mit zwei Dramen hervorgetreten, dem hiftorischen Schauspiel "Die Flandrer am Alt" (Leipzig, Wigand 1883) und dem Trauerspiele "Harteneck" (Wien, Graeser 1886). Das erstere handelt von der Ginwanderung der Sachsen (Flandrer) im 12. Jahrhundert nach Siebenbürgen, der Zurückbrängung der Rumanen und der Cultivierung des Landes durch die deutschen Ansiedler, wobei das Geschichtliche übrigens nur im allgemeinen festgehalten und mit erdichteten (auch märchenhaften) Rügen versett wird. Man mag vielleicht die Handlung des Stückes gu einfach, den Dialog bisweilen zu breit, die Charafteristif nicht immer ausreichend und zutreffend finden, aber gewiss ift das Drama reich an poetischem Gehalte, und Bers und Sprache weiß der Dichter trefflich zu handhaben. Der Eindruck, den "Die Flandrer am Alt" auf Alberts siebenbürgische Volksgenossen hervorbrachten, war ein mächtiger, nicht bloß der erwähnten Vorzüge halber, sondern auch weil sie in dem Drama ihr eigenstes Denken, Kühlen, Wollen ausgesprochen fanden. Die Idee des Ganzen:

> "Dem König Treue ohne Wank und Wanbel, Dem Land, zu bessen Schutz er uns berusen, Dem Land, dem Boden Treue immerdar! Und Treue immerdar dem eigenen Bolke, So lang es Gott lässt dauern hier im Lande!"

— diese Idee ift aus dem Junersten des Sachsenvolkes hervorsgeholt. Das Stück wurde darum auch in der Woche des sächsischen Einwanderungsjubiläums (1884) in Hermannstadt etlichemale gegeben und auch in anderen sächsischen Städten mit großem Beisalle aufgeführt.

Die Tragödie "Harteneck" erfreut sich in Siebenbürgen nicht jener Volksthümlichseit wie "Die Flandrer am Alt", doch steht sie, wie ich meine, künstlerisch höher als die "Flandrer". Sie führt uns in die Zeit des Überganges Siebenbürgens unter die österreichische Herrschaft und der sich in dem Lande daran schließenden Parteikämpse, in das Jahr 1703. In dem Mittelpunkte erscheint der Sachsengraf Harteneck, ein Mann von weitschauendem Blicke, sortschrittlicher Gesinnung, reichen Kenntnissen, energischem Wollen und Können, vor allem aber ein Mann von unerschütterlicher Trene gegen den Kaiser, zu der ihn nicht bloß die Stimme seiner sächssischen Nationsgenossen, jondern auch seine eigene, klare Ubers

zeugung brängt, welcher er auf dem Landtage mit den Worten Aussbruck gibt:

"Aus dieser Gruft des Elends reißt uns nur Die Macht des kaiserlichen Armes noch."

Damit ftößt er aber bei den Anhängern der alten Berfaffung auf Widerstand, so dass sie ihn zu verderben suchen. Er fällt auch und nicht ohne Schuld. Diese liegt aber nicht in dem Hochverrathe, den ihm die Mehrheit der Stände ränkevoll zur Last legt, sondern darin, dass er als Gatte zu schwach und unvermögend gewesen ift, sein lafterhaftes, rach= füchtiges Beib von meuchelmörderischem Thun zurückzuhalten. Den Stoff zu seinem Trauerspiele nahm Albert aus Zieglauers actenmäßiger Monographie "Harteneck und die Parteikampfe feiner Zeit". Doch zeigt sich seine Befähigung gerade in der Art, wie er mit diesem Stoffe um= zugehen versteht. Weise trifft er die Auswahl in demselben, auseinander= liegende Momente werden zusammengeschloffen, Lücken und dunkle Stellen in der Uberlieferung durch flare, bestimmte, glaubhafte Motive ersett, unpoetische Züge einer entsprechenden Anderung unterzogen. Die Handlung schreitet sicher und spannend vor, Charaftere und Zeitumstände treten bei knapper Zeichnung doch ins rechte Licht. Der duftere Ernft, der auf dem Gangen lagert, findet in einigen Scenen voll Lieblichkeit und Wärme eine wohlthuende Milderung.

Die Quelle lyrischer Poesie sprudekte dem Dichter in seinem ganzen Leben. In früheren und späteren Tagen ließ er bald da, bald dort Gedichte dieser Gattung erscheinen. Vieles von seinen lyrischen Ergüssen hat sich noch ungedruckt in seinem Nachlasse vorgesunden und wird demnächst veröffentlicht werden. Darüber habe ich kein Urtheil. Aber alles, was wir an lyrischer Dichtung bisher von ihm kennen, ist durch Innigkeit und Sinnigkeit, durch Sauberkeit der Form und edle Sprache ausgezeichnet.

Das letzte Gedicht, das Albert drucken ließ, "Im März", brachte der "Siebenbürgische Volksfreund" in seiner Nummer vom 26. März 1893. Nachdem der Dichter in diesem Poem, das zu seinem Abschiedsgruße geworden ist, mit wenigen kurzen Strichen die Natur im Vorfrühlinge gezeichnet hat, läst er seine Verse in die Worte ausklingen:

gezeichnet hat, talst er jeine Berje in die Worte austling

"Ich auch bin andachtsvoll und still, Gin Kind mit lauschender Geberde — Der Schöpfer ist's, der sprechen will, Und seines Wortes harrt die Erde."

Wenige Wochen darauf hat der Schöpfer auch über den Dichter ein Wort gesprochen. Michael Albert ist dahingesahren, und auf sein frisches Grab hat der Frühling seine Erstlingsblüten gestreut. Unvergessen aber wird er bleiben, dieser lautere, feste Charakter, dieser begabte Dichter.

Bielit.

Rarl Reiffenberger.



## Österreichisch-Ungarische Dichterhalle.

Weißenacht.

Von Ambros Manr.

Trient.

Im Frieden ruhen Berg und Thal, Der Walb hält seine Arme kahl Ins nordwindkalte Neich der Luft Boll stillen Leids erhoben; Im Froste starb die Sonnenglut, Die Welle selbst im Bache ruht, Der Farben Schmelz, der Blumen Duft Ist ringsumher zerstoben.

Kein Wunder, dass in Kummer tief Die Menschheit nach dem Heiland rief, Und Jammer der Berlassenheit In jedes Herz gedrungen. Und sieh, der Leidentilger kam, Es wich der trostberaubte Gram, Und judelnd ist in dunkler Zeit Das "Gloria!" erklungen.



Gedichte von Jaroslav Prchlický. Aus dem Czechijchen übersetzt von Comund Grün. Karolinenthal-Prag.

Stille Liebe.

Was in meinem Herzen schlummert, Nie ein Wort geb' davon Kunde; G'nug des, was mein Aug', mein Antlit Spricht in glückerfüllter Stunde. Wild erbrausend wirst die Welle An das User Muscheln leere; Auf dem Grund nur echte Perlen Ruhn, im Herzen wie im Weere!

4

#### Myrte und Eppresse.

Höchstes ist unser — glücklich ja sind wir! Die Myrte nimm, lass die Cypresse mir.

Wer Sonne wollte, nach dem Kampfe gern Begnügt er sich auch mit dem kleinsten Stern.

Die Myrte nimm, lass die Cypresse mir, Dass sie auf Gräbern wächst, wer kann dafür?

Ihr banges Rauschen bringt vielleicht zurück Ruh' meiner Seel' und Deinen Träumen Glück.

Dann glüht gewiss mein Grab in Rosenschein, Wenn Du nur glüdlich wirst auf Erden sein!

•

#### Die Fichte.

Die alte Fichte hundertjährig! In Saufen wächst um ihre Halbmorichen Zweige Moos, mit Riffen Ihr Stamm bom Blit gezeichnet. 3ch habe fie gesehn, wie drohend Bleich schwarzer Fahne in der Sonne Sie ftand, fah fie bann wieber, Wie der Mond aufgieng Und ihre Kron' mit feinem Magischen Licht befäete. Der alte Stamm erbebte, Im blauen Lichte Wieget er lächelnd feine morichen Zweige, In beren Schofe Sterne ruhn im nächtlich Geheimnisvollen Dunfel. Mir baucht, bafs aus ber Tiefe Des Stammes ein Seufger bringe, Und dafs durch ihn von Wurzel bis zum Wipfel Gin Bittern gebe wie Regung wilben Sehnens, Neu jung zu fein . . .

O Herz! Wo Ift Deine Luna, die mit magischem Lichte Dich weckt? O, sag', ist es die Liebe, Ist es der unlöschbare Strahl der Künste, Oder seid Ihr es, glühende Erinnerungen, Ihr Thränen, stromweis stürzend,

Ihr Leiden und Ihr Alagen Nach ungenoss'ner Jugend, die Ihr alle Einstürmet, ach! doch immer unbefriedigt, In stille Nacht des Herzens?...

#### Mur eine Weile noch.

Die Kinder bitten: Nur noch eine Beile! Benn sie vom Spiel sich müffen wegbegeben; Ein Fluch ist's, dass die Zeit vergeht in Gile Und immer weiter pickt der Bogel Leben.

Nur eine Beile noch! Berliebte fagen, Die in Umarmung ruhen Mund am Munde, Dem bleichen Wond Schmerz ihrer Sehnsucht klagen, Benn sie zur Trennung mahnt die Abschiedsstunde.

Nur eine Weil' noch! Weder Spiel noch Lieben! Wir rufen: Nur noch eine Weile Leben! Wenn weiß das Haar, mit Furchen Stirn beschrieben, Das Herz muss im Gefühl, dass alles aus, erbeben.

Was soll die Weil'? Gin Nichts im Zeitenfluge! Wir fluchten ja bisher dem Lebenspfade: Was soll sie uns? Sie zwingt zum Selbstbetruge, Die allerschönste wäre sie gerade!

### Treppen.

Die einen zum Palaste führen, Teppichbelegt, und Statuen Aus Marmor ihre Brüftung zieren.

Im Burgerhause find die zweiten, Die schmudlos und aus Sandstein nur Geschaffen auf zur höhe leiten. Und andre machen uns erschauern: Unendlich steil, schlecht, ausgewetzt, Boll Feuchtigkeit um sie die Mauern!

Doch ein Gebanke, ob ich gehe Welch Treppe immer, fast mich stets, Bereitet meinem Herzen Wehe:

Dafs klagend über all die Stiegen, Boll Leid, das Aug' von Thränen schwer, Die oft im Leben nicht versiegen,

Dafs, ob fie größte Pracht auch bergen, Ob finfter, über alle bennoch Man Tobte niederträgt in Särgen.

\*

#### Den Sternen.

Sold'ne Sterne, ach vergebens Sehn' ich mich nach Eurem Licht! Stirbt der Morgen meines Lebens, Nach dem Abend frag' ich nicht.

Weiß, daß nicht dem Menschen gönnt Ihr Zu versteh'n, was Sternschein lehrt, Aber eins doch, Sterne, könnt Ihr: Meinen großen Fall verklärt!



#### Kindesbitte.

Bon Frang Kranewitter.

Innsbruck.

Liebes Christtind, o verzeihe, Dass ich Dir noch nicht kann schreiben, Doch aufs Jahr, da will gewisslich Ich's mit allem Fleiß betreiben! Schick' mir gütig Ross und Wagen, Auch ein Körbchen süßer Feigen, Schick' die Mutter her vom himmel, Dass ich ihr kann alles zeigen! Bift ja selbst ein frommes Knäblein, haft gewiss recht lieb die Deine, Und ich möcht' fo gern noch einmal Innig küffen auch die meine!

## Martin Brandt.

Schauspiel in vier Aufzügen von Bfephan Milow.

Börz.

(Fortsetzung.)

Zweiter Aufzug.

Bibliothekzimmer bei Gustav von Wellborn mit Thuren an den Seiten und hinten. Entsprechende Einrichtung. An einer Seite Bücherschränke.

1. Scene.

Iohanna. Dann der Bediente Anton. Später Ceonie. Zuletzt Rittmeister Graf Sternstein.

Iohanna (tritt von rechts ein und nimmt aus einem Schranke ein Buch). In der Noth sucht man seine Freunde auf. Wie wenig hab' ich in der letzten Zeit gelesen! Da trieb ich mich lieber draußen umher! Doch jetzt! Es wird mir stündlich banger ums Herz! Der Bater zürnt, und Onkel Arthur weicht mir sichtlich aus, wenn er mir auch manches gute Wort gibt. Soll das etwa heißen: Ich beklage Dich, aber ich kann Dir nicht helken?

Anton (tritt von hinten ein). Gnädiges Fräulein, alles Suchen umsonst. Der schöne Kröpfer-Tauber und die La Flêche-Henne verschwunden. Aber ein Häuflein Federn, das ich im Hühnerhose gefunden, klärt alles auf. Das war ein Stücklein des Geierpaares, das schon die längste Zeit da oben herumpseist. Nun, den beiden soll das Handwerk gründlich gelegt werden. Ich hab' es dem Jäger schon gesagt, er muss sie schleunig vors Kohr kriegen.

Johanna. Nein! Lasst fie!

Anton. Das sagen Sie, gnädiges Fräulein? Sollen denn die lieben Thierchen, die Sie so gern gehegt und gepflegt, eines nach dem anderen zersleischt werden?

Johanna. Das darf freilich nicht fein. Aber kann man die Geier

nicht verscheuchen?

Anton. Berscheuchen? Wie das? Das freche Gezücht lässt nicht ab, solange es noch etwas zu holen gibt.

Johanna. Macht denn, mas Euch gut dünkt.

Anton. Ans Hofthor sollen sie genagelt werden. (Nach einer Pause, zutraulich.) Kann mir's wohl benken, warum Sie plöglich alles andere vergessen. Erst wenn man sich von jemand trennen muss, merkt man oft, wie lieb man ihn hat. (Da Johanna nicht antwortet.) Die Nachricht, dass Herr Brandt fortgeht, ist auch in die Fabrik wie eine Bombe gestallen. Die Leute wollen's gar nicht glauben.

Johanna (aufmerksam). Haben sie ihn gern?

Anton. Und wie! Ein so stiller Mensch und es den anderen so anzuthun!

Iohanna. Ist er denn nicht unentbehrlich?

Anton. So fragen manche. Aber darauf hat der gnädige Herr schon die Antwort gegeben.

Johanna (gedankenverloren). Fa, ja! Schon gut, Anton! (Anton

riichwärts ab.)

Inhanna (allein). Mus er fort? Gibt's da keine Hilfe? — O welch ein Wandel! Ich drängte selbst zur Entscheidung, und jetzt war'

ich schon glücklich, wenn es nur wieder wie früher sein könnte.

Ceonie (tritt von rechts ein und geht auf Johanna zu). Da find' ich Dich! Unbefonnenes Mädchen, welchen Kummer Du uns bereitest! Freilich, Dein Bater konnte fich nie viel mit Dir beschäftigen, und Deine zweite Mutter gilt Dir nichts, so gut sie es mit Dir meint. Da sinnt man unablässig, baut an der Zukunft, und dann soll alles durch eine einzige Thorheit zunichte gemacht sein! Ich wollte mit Dir hinaus aus dieser Enge -

Iohanna. Aus welcher Enge? Bin ich hier nicht frei und glücklich? Ceonie. Weil Du in Feld und Flur umberlaufen kannst? Ich meine die Enge der Verhältnisse, der nüchternen, nur von ihrer Tages= arbeit beherrschten Menschen.

Iohanna. Ist das nicht ein ungerechtes Wort? Und kenn' ich es benn anders? Meine Eltern und Voreltern waren ja auch so zufrieden.

Ceonie. Nein! Sie arbeiteten und mühten fich nur, um hinauf gu fommen. Weißt Du, wie viel fie in ihrem Leben als harten Zwang empfanden? Und Dein Bater! Über ihn kannst Du Dich doch nicht täuschen. Er wird Dich nur einem Manne von Stande geben, der Dir eine schöne Bosition in der Gesellschaft bieten kann. (Da Johanna ernst zuboden fieht.) Run ja, dafür haft Du fein Gefühl.

Johanna. Und ift das so sträflich, Mutter?

Ceonie. Gin Schmerz ift's für Deine Eltern, die so gern etwas aus Dir machten. Du dächtest auch gewiss nicht so, wenn Du Dich nicht in den Menschen vergafft hättest. Das ist alles. Ich frage mich nun, warum sah ich nicht voraus, was da gekommen? Aber Dein Köpschen wird ja wohl noch zurechtzusetzen sein. An so etwas hängt man nicht gleich sein Schicksal. — Sei ein gutes, folgsames Kind und überlaffe die Sorge für Deine Zukunft Deinen Eltern! (Baufe.) Run, schweigft Du?

Iohanna. Was fann ich Dir antworten, da mir das Wort fehlt,

das Du von mir erwartest?

Teonie. Das heißt, mein Puppchen beharrt auf seinem Sinn?

Inhanna. Mutter, ich fordere ja nichts, ich versuch' es nicht, Dich für mich zu gewinnen; so gib auch Du mich frei und dringe nicht in mein Innerstes! Anton (erscheint hinten in der Thür). Graf Sternstein!

Johanna. Du erlaubst, dass ich mich entferne.

Ceonie (winkt Anton zustimmend, worauf er abgeht. Dann zu Johanna,

befehlend). Nein! Du begrüßest ihn. Später magst Du gehen.

Sternstein (tritt ein, Leonie die Sand füffend). Berzeihen Sie, dafs ich schon so früh — (Sich por Kohanna verneigend.) Ah, ich treffe auch das Fräulein! Ein seltenes Glück! (Sie fixierend.) Aber wie ernst! Was gab es? Stürme?

**Leonie** (während sie den anderen deutet, sich niederzusetzen. Für sich). Sollte er es schon wissen? (Alle setzen sich. Laut.) Bielleicht. Über hoffentlich war es nur ein Frühlingsgewitter, dem bald wieder ein heiterer Himmel folgt.

Sternstein (blickt abwechselnd Leonie und Johanna an). Also wahr? wahr?

(Leonie macht eine Geberde des Unwillens gegen Johanna.)

Johanna. Was denn?

Sternstein. O, Sie blicken ja immer gnadenloser! Verdien' ich nicht mehr Milde? Ein so anhängliches Herz!

Iohanna. Haha!

Sternstein. Daran fonnen Sie doch nicht zweifeln.

Johanna. Ich habe nie darüber gegrübelt.

Sternstein. Das heißt, es ist Ihnen gleichgiltig. Recht schlimm für mich. Aber wenn ich schon Ihren Buls nicht in schnellere Bewegung versetzen konnte, so thun Sie mir doch nicht gar zu wehe! Diese Geschichte!

Iohanna (unwillig). Mutter, muss ich noch bleiben?

Keonie. Ja. (Zu Sternstein.) Reden Sie ihr nur ein bisschen Ber-

Sternstein (für sich). Warte, Dir setz' ich zu! (Laut.) Es ist ja nicht einerlei, wem man weicht. Wie konnten Sie so abschweisen?

Johanna. Herr Graf!

Sternstein. Erzürnen Sie sich nicht! Es sei mir ferne, einem braven, strebsamen Manne etwas anzuhaben. Ich meine nur, wenn es einen unlöslichen Lebensbund gilt, so sollte die Welt, aus der wir wählen, für uns vorweg eine bestimmt umgrenzte sein. Was außerhalb liegt, zählt nicht.

Iohanna. Sagen Sie das nur vor allem sich selbst! Ich zähle

für Sie nicht.

Sternstein. Finden Sie? Da hätten wir beide einen Jrrthum begangen. Nun, ich will mich zu corrigieren trachten. Thun Sie es auch! Nehmen Sie zum mindesten meine Freundschaft, meinen Nath an! Sie sind ja ein ganz prächtiges Mädchen, lebendig, heiter, nicht ohne Schwung, nur ist Ihr Schwung irregeleitet. Vetrüben Sie uns nicht, weisen Sie hand von sich, die sich da unversehens nach Ihnen ausstreckt —

Iohanna. Still! Still! (Springt im höchsten Zorn auf und fährt mit gestreckten Armen und Fingern auf Sternstein zu; hält aber plötzlich ein.) Nein! Fhnen möchte ich nicht einmal die Augen auskratzen. (Wendet sich rasch

und eilt fort.)

Ceonie. Der ungeberdige Wildfang!

Sternstein (aufstehend). Fa, sie hat Schwung. Da hätte es fast ein Attentat gegeben. Aber so etwas kommt jedem besser vor der Hochzeit als nachher. Es soll mir nur heilsam sein. Ich weiß nun gründlich, woran ich bin.

**Leonie** (ift auch aufgestanden). Ich sehe, man hat Ihnen schon alles hinterbracht. Mein Gott, wie das gleich von Mund zu Mund läuft! Es ist mir recht peinlich.

Sternstein. Mir auch. Und das bringt in mir einen schon lang gehegten Entschlufs zur Reife. Ich nehme einen Urlaub.

Leonie. Sie verlaffen uns?

Sternftein. Ja. Wahrscheinlich schon morgen.

Ceonie. Betrachten Sie die Sache nicht gar zu verzweifelt?

Sternstein. Es fommt noch manches andere dazu. Verlorene Wetten, Unglück mit Pferden und bergleichen. Ich kann nun einmal mit dem Gelbe nicht umgehen. Aber ich bin unschuldig. Das ift erbliche Belaftung. Auch bei meinen Voreltern war es fo. Nur mein älterer Bruder, der Regierer unseres Hauses, macht eine Ausnahme. Bu dem geh' ich, um mich mit ihm auseinanderzusetzen. Er wird mir wohl beispringen.

Leonte. Ich wage Ihnen nichts mehr einzuwenden. Aber Sie kehren doch wieder zurück?

Sternstein. Je nachdem. Das wird von Umftanden abhängen. — Sie erlauben, dass ich Abschied nehme. Ich habe, ehe ich aufbreche, noch viel zu thun.

Leonie (reicht ihm die Sand). Lieber Graf, ich hoffe, Ihr Missmuth

fehrt sich nicht auch gegen mich.

Sternkein, Missmuth? Und gegen Sie? (Thre Hand füffend.) D, Ihre Huld hat mich allezeit nur beschämt. Empfehlen Sie mich dem Fräulein, da sie mir selbst gar keine Zeit dazu ließ! Den Herrn Gemahl will ich

in seinem Bureau aufsuchen. (Geht rüchwärts ab.)

Ceonie (allein). Gine Überraschung nach der anderen! Es bleibt fein Zweifel, das ift ein Bruch mit uns. Freilich, seine Bewerbung um Johanna war schon ziemlich offenkundig. Und wenn ich mir's nur selbst gestehen will: ich gab ihm zuerst diesen Gedanken ein und machte ihm Hoffnungen. War das unbedacht? Hätte ich mich früher des Mädchens versichern sollen? Dass sich das aber auch so verwickeln konnte! Verwünscht! Berwünscht!

### 2. Scene.

Ceonie. Gustav von Wellborn (tritt von hinten ein). Dann Arthur von Wellborn.

Gultav. Der Graf reist ja Knall und Fall. Bin ihm soeben begegnet.

Ceonie. Du erräthst wohl, warum er reist. Dieser Bettlers=

sohn -

Gustav. Hat ihm unser Haus verleidet. Gewiss. Aber er verschwindet vor allem, weil er muss. Weißt Du's noch nicht? Schon ist die ganze Stadt voll davon: er steckt in Schulden.

Ceonie. Die wir aber doch bezahlen könnten.

Gultav. Rein, das fonnten wir nicht.

Leonie. So?

Guftav. Du sprichst nicht gern von Geschäften; allein es muss Dir gesagt sein: wir haben selbst genug Schulden.

Ceonie. Bei unserem Bermögen?

Gultav. Unfer Bermögen ift allerdings groß: aber -

Ceonie. Aber?

Gustan. Wir geben zu viel aus. Teonie. Welche Enthüllungen!

Gustan. Du hast kostspielige Passionen. Sie erforderten mehr, als ich voraussah. Trotsbem wollte ich Dich darin nicht beschränken. Jetzt aber ruse ich Dir ein Halt zu. Ich din Dir dis hierher gesolgt: weiter kann ich nicht. Friedrich Brandt passt mir ebensowenig wie Dir; Sternstein ist mir jedoch auch nicht recht. Seit ich klar sehe, wie es mit ihm steht, din ich gegen ihn gänzlich abgesühlt. Wenn ich recht nüchtern reden wollte, sagte ich: in diesem Augenblicke wäre mir vor allem ein reicher Freier sehr willsommen; dagegen din ich nicht aufgelegt, die Vornehmheit meines Schwiegerschnes mit theuerem Gelde zu erkausen. Es wäre schließlich auch zu thöricht. Lassen wir also den Grafen ziehen! Er mag zusehen, wie er sich über Wasser erhält. Ich habe jetzt ganz andere Schwiezen.

Keonie. Das ist ja schrecklich! Und ich hätte es verschuldet? Ich bin ganz betäubt! — Wie werd' ich es benn noch bußen muffen? Was

bedeutet noch alles das Halt, das Du mir gebieteft?

Gustan. Erhitze Dich nicht! Bon der Erfindung des jungen Brandt erwarte ich eine bedeutende Vermehrung unserer Einkünfte. Da bietet sich die Aussicht, bald wieder ins Gleichgewicht zu kommen. Darum ist mir dieser Zwischenfall mit Johanna doppelt verdrießlich. Der Mann wird kann zu ersetzen sein. Will ich es auch an meiner Mühe nicht fehsen lassen, es gibt gerade jetzt eine erdrückende Arbeitsstülle, und ich verliere ihn sehr schwer. Zudem habe ich Feinde. Die werden gewiss nicht ruhen, ihn gegen mich aufzustacheln. Nun, vor allem gilt's, zu sparen. Du wirst bis auf weiteres Deinen Haushalt bescheidener einrichten.

Leonie (erregt auf- und abgehend). Nein, nein! Das ist ja nicht zu fassen. — Um Gott, zu welchem Leben in diesem abgeschiedenen Welt- winkel bin ich denn verdammt, wenn mir nicht einmal mehr das gewohnte Vergnügen bleibt? Wen seh' ich hier? Mit wem hab' ich Umsgang? Nimmst Du mir nun auch noch, was mich diese Öde doch

einigermaßen weniger empfinden ließ?

Gustan. Diese Öde? Ich bin recht betroffen, dies zu erfahren. Du wusstest ja doch, was Dich an meiner Seite erwartete. Und durftest Du meine Mittel für unerschöpflich halten? Dass Dir nun die Ginschränkung ein so großes Opfer ist, beklag' ich; aber ich muss es von Dir sordern. Hab' ich doch auch an meinen Bruder zu denken! Er ist Mitsbesitzer unserer Fabrik, und wenngleich er mir stets in allem freie Hand ließ, so hat das natürlich seine Grenze. Ja ich glaube, es wäre jetzt schon meine Pflicht, ihn in die Lage der Dinge einzuweihen.

Keonie. Thu's nur, wenn ich dabei auch recht übel wegkomme! Das wird sein Verhältnis zu mir nicht verbessern. Er ist mir ohnedies

genug abgeneigt.

Gustav. Das bildest Du Dir ein.

Leonie. O, ich täusche mich nicht. Er hat gegen mich so eine eigene Art —

Gustav. Ich aber weiß, dass er gewiss mit aller Welt gern im Frieden lebt. Sei nur Du gegen ihn unbefangen, freundlich! Leonie, ich bitte Dich, mache all das Ürgernis und die Verwirrung um mich nicht noch größer!

Leonie. Ich und wieder ich! Ich sehe, ich gebe Dir viel Anstoß. Gustav. Berzeihe, wenn ich Dich nicht allzu zart anfasse! Stürmt boch plöblich so viel auf mich herein. Wen risse da nicht der Unmuth fort!

Arthur (tritt rudwärts ein). Guftav, es ist Zeit für unsere Fahrt

ins Städtchen. Aber ich störe vielleicht?

Gustav. Nicht doch. Machen wir uns auf!

Arthur (Leonie betrachtend). Du glühst ja ordentlich, Schwägerin. Leonie. Nun, es geschieht manches im Hause, was einen in Aufsperschen kann

ruhr versetzen kann.

Arthur. Ah, ich verstehe! An mir hat's auch ganz tüchtig gerüttelt. Es geht eben im Leben nicht immer so, wie sich's verwöhnte Glücksefinder wünschen.

Ceonie. Soll das eine Zurechtweisung sein?

Arthur. Durchaus nicht. Verwöhnte Glückskinder sind wir ja beide. Wir verstehen es nicht, uns zu sorgen. Da wir's nun müssen, empfinden wir's doppelt, nur vielleicht jedes in anderer Weise.

Ceonie. Natürlich, weil wir so verschieden sind. Wie könnte ich

auch noch hoffen, mit Dir eine Übereinstimmung zu finden!

Arthur. O, eine solche Übereinstimmung hätte nur ich anzustreben! Ich gewänne dabei am meisten.

Ceonie. Du bist recht aufgeräumt und spottlustig. Arthur. Spottlustig! Verkenne mich nicht so!

Gustav. Was verziehen wir so lang? Komm, Arthur!

Arthur. Also Adieu! Und feinen Groll, Schwägerin! (Gustav und Arthur ruchwärts ab.)

Ceonie. Das wird ja ganz unerträglich! (Rechts ab.)

## Verwandlung.

Armlich eingerichtetes Zimmer bei Martin Brandt. Thuren rudwarts und seitwarts.

## 1. Scene.

Martin Brandt und Friedrich Brandt (treten ruchwärts ein). Dann Agent Schwebel. Später die Werkmeister Stranbe und Ohlsen. Zuletzt Iohanna.

Martin. Da stehen wir nun, Frit! Was haben mir die Leute immer von Dir gesagt? "Der wird seinen Weg machen!" Sieht der Weg so aus? Aber Du musst dran. Dein Recht vertheidigst Du, kost' es, was es wolle.

Friedrich. Nicht so, Vater! Wenn es zum erhitterten Kampf fäme, der feine Umkehr zulässt, ob Du nicht der erste wärst, der es bereute? Oder kenn' ich Dich nicht? Bis nun hast Du mich's wahrshaftig nicht gelehrt, im Leben den Kanhen und Trotzigen herauszukehren.

Martin. Rein; aber Dir ward zu arg mitgespielt. Da mufs fich

das Innerste empören.

Friedrich. Und glaubst Du, in mir kocht es nicht genug? Das ist das Verzweifelte meiner Lage, dass ich das eine wie das andere regungslos über mich ergehen lassen muss.

Martin. D, hätt' ich mit Dir ewig diesen Ort gemieben!

Eriedrich. Freilich, freilich. Jetzt bleibt uns nichts anderes mehr übrig, als die Vergangenheit auszustreichen mit allem, was sie in sich schließt.

Schwebel (tritt riidwärts langsam forschend ein). Darf ich mir erlauben?

(Macht Bücklinge.) Sie fennen mich boch?

Friedrich. O gewiss, Herr Schwebel! Sie haben mir einst Ihre Dienste angeboten.

Schwebel. Und biete sie wieder an. Habe gehört, habe alles

gehört.

Friedrich. Go schnell?

Schwebel. D, Schnelligkeit muß eine meiner ersten Tugenden sein! Ich horche überall hin. Nicht, wo man gerufen wird, sondern wo man flugs selbst eingreift, hat man die lohnendsten Ersolge. Und so ein Fall! Aber ist Herr Wellborn von Sinnen? Wie konnte er sich mit Ihnen entzweien? Sie sind also mit ihm im Process?

Friedrich. Im Process? Weshalb?

Schwebel. Nun, Sie werden doch nicht — Herr Brandt, ich weiß von allem! — Sie werden doch nicht Ihre Erfindung dem Manne so gut-willig überlassen, der —

Friedrich (unterbrechend). Gutwillig überlaffen oder im Stiche laffen,

das fommt auf eins hinaus.

Schwebel. Im Stiche lassen! Das wäre ja ganz unverantwortlich. Das dürfen Sie nicht. Ein guter Gedanke ist ein Capital. Wer die erste feuerseste Casse versertigte, dem lag auch schon der Schatz darinnen, der hinein gehört.

Friedrich. Richtig! Und doch — wie können Sie als praktischer Mann eins vergessen? Um ein streitiges Recht auszusechten, dazu braucht

man por allem Geld.

Schwehel. Jit's nur das? O, wie unerfahren Sie sind! Geld! Hat man's nicht, so nimmt man's, wo sich's bietet, und wem die Mensichen etwas Besonderes zutrauen, auf den setzen sie gern wie auf eine Glücksnummer.

Friedrich. Go eine Glücksnummer bin ich aber gewiss nicht,

Herr Schwebel.

Schwebel. Sie sind's, wenn Sie's nur selber glauben; wenn Sie sich nur rühren, um aus sich etwas zu machen. Das ist's, was Sie noch lernen müssen.

Friedrich. Mag schon sein. Will es darin weiter zu bringen

trachten.

Schwebel. Aber freisich, wozu ist denn unsereiner da? Wir wären ja ganz überflüssig, wenn sich Leute wie Sie selbst helsen könnten. Folgen Sie mir nur hübsch! Ich stehe in der Strömung, ich sehe, wie der flotte Schwimmer obenauf ist, während der zaghafte, bedächtige

untersinkt. Das Leben will Beweglichkeit, und wer den Kampf verschmäht, verdient auch den Preis nicht. Armut ist oft nichts anderes als Wuthslosigkeit oder Stolz. Wan muss Stöße austheilen und zugreisen können. "Platz da! Ich bin auch einer! Das kann ich, das will ich, das muss mein sein!" Und besser, man nimmt den Wund mit einem Wörtlein zu voll, als man hält sich still. Wie manchen kannte ich, der durch Eigenlob vollauf ersetze, was ihm an Eigenwert abgieng!

Friedrich. Das sind wahrhaft goldene Lehren.

Schwebel. Doch zur Sache. Sie dürften mir ja ohneweiters die Thür weisen, wenn ich Ihnen nur mit guten Lehren käme. Ich bringe Bestimmteres. Also hören Sie! Zunächst bietet Ihnen die Firma Lenk die Directorsstelle in ihrer Fabrik an, nach einem Probejahre mit steigendem Gehalte, der der weiteren Vereindarung vorbehalten bleidt. Ferner ist sie bereit, Ihnen, salls sich Ihre Erfindung bewährt und Sie sie ihr, natürlich nur ihr, zur Ausnützung überlassen, vom Reingewinne des Geschäftes einen Procentsatz zuzugestehen, der Sie gewiss bestiedigen wird. Was Sie aber etwa noch mit der Firma "Brüder Wellborn" auszutragen haben, das sührt die Firma Lenk ganz auf ihre eigenen Kosten durch, wohlgemerkt, auf ihre eigenen Kosten, wenn Sie die zwei ersten Punkte annehmen. Was sagen Sie dazu? He? Glauben Sie nun, das Sie manche für eine Glücksnummer halten?

Friedrich. In der That, ich bin ganz erstaunt. Das klingt höchst verlockend. Ich meinte Sie vorhin mit meinem Einwande auf die sicherste Weise stumm zu machen und sehe nun, dass ich Ihnen erst die rechte Waffe in die Hand gegeben. Tropdem —

Martin (lebhaft). Nimm's an, Frit! Damit gibst Du die rechte

Antwort auf den Fußtritt, den man Dir versetzte.

Schwebel. Wer sagte da Nein? Und wie wir den Wellborn in die Klemme bringen! Ich will's Ihnen verrathen: es steht mit ihm feineswegs so glänzend, als es aussieht. Sind schon Zahlungsstockungen vorgekommen.

Martin. Wie kannst Du zögern? Hat er Dir nicht selbst höhnisch zugerusen, dass Du Dein Recht suchen magst? Und siehst Du, was Du

bei anderen giltst! Nimm's an!

Friedrich. Bergiffest Du schon wieder, was mich bindet?

Schwebel. Ah, ich ahne alles! Habe auch davon gehört. Das

Fräulein — o die Jugend! Die Jugend!

Friedrich. Werden Sie nicht anzüglich! Das verbitte ich mir! Und Du, Vater, gieße nicht fortwährend Öl ins Feuer! Ich brauche Befänftigung.

Schwebel. Besänftigung bringt allein die Rache. Also zuerst die Rache, dann die Liebe. Und zur Liebe kommt die Gelegenheit gewiss noch oft. Einem Manne wie Ihnen kann es auch in diesem Punkte —

Friedrich. Herr Schwebel, fein Wort mehr!

Schwebel. Nichts für ungut! Aber folgen Sie uns erfahrenen Männern! Man lernt gewiffe Dinge von Tag zu Tag nüchterner betrachten. Sie müssen sich nicht gleich entscheiden. Überlegen Sie sich's noch. Ich will keine bestimmte Antwort —

Friedrich. Bestimmt und kurz: mit der Firma Wellborn fang' ich keinen Streit an, und so danke ich für den ehrenvollen Antrag.

Schwebel. Diese Antwort richte ich nicht zu schnell aus. Herr Brandt, Edelmuth ist eine schöne Sache; aber handelt es sich zwischen Ihnen und der Firma Wellborn nicht um ein Geschäft? Nun, ein Geschäft ist eben ein Geschäft, weil dabei nur Bernunft und Berechnung zu entscheiden haben. Das gilt auch unter Brüdern. Der Edelmuth wird da zum Widersinn, zum Verderbere. Dergleichen darf man nicht auffommen lassen. Und so ein Fall! Wie stolz wäre ich gewesen, hier einen Vertrag zustande zu bringen! Mit solchen Clienten hat man nicht alle Tage zu thun.

Friedrich. Es kann nun einmal nicht fein.

Schwebel. Aber ich nehm' es doch nicht als Ihr letztes Wort. Es ist ja jammerschade. Darf ich in einigen Tagen wieder anfragen?

Friedrich. Wäre gang umsonft.

Schwebel. O die Jugend! Die Jugend! (Heimlich zu Martin, der in schwerzlichem Sinnen basteht.) Darüber reden wir zwei noch ein Wörtlein! (Zu Friedrich.) Aber eins versprechen Sie mir: wenn Sie sich etwa doch anders besinnen sollten — ich sage sonst nichts, ich meine nur, das Müßigsein werden Sie nicht gar lang ertragen — also wenn, gesetzt den Fall, dann geht das nur durch mich, nicht wahr?

Friedrich. Gewiss. Ihr Gifer soll unvergessen bleiben. Und nun

meinen Danf!

Shwebel. Das heißt, ich soll gehen? Verstehe. Noch einmal, nichts für ungut! Und Sie wissen, wo ich zu finden bin?

Friedrich (in steigender Ungeduld). Ja, ja.

Schwebel. Bin überhaupt zu allen Diensten bereit.

Friedrich. Zweifle nicht. Leben Sie wohl!

Schwebel. D die Jugend! Gehorsamster Diener! (Leise zu Martin.) Wir reden noch darüber. So etwas kann man nicht angehen lassen. (Mit Bücklingen rückwärts an der Thür.) Wäre mir eine große Freude, wenn ich eine so ausgezeichnete Kraft dem entsprechenden Wirkungskreise zurücksgeben könnte. Gehorsamster Diener!

(Schwebel ab.)

Friedrich (nach einer Pause). Vater, mir ist, als sollte der geschwätzige Mann, der ums soeben verlassen, doch nicht umsonst hier gewesen sein! Er lenkt meine Gedanken wieder auf die Arbeit. Ja, es geht nicht an, dass ich meine Tage in müßigem Hindritten verbringe. Das muß wieder anders werden. — Dein Heimatsort ist Dir wohl sehr theuer?

Martin. Aber es knüpfen sich für mich daran auch gar bange Er-

innerungen.

Friedrich. So zögest Du nicht gar zu schwer fort von hier? Martin. War ich denn nicht, ehe Du mich wieder hierher zogst, durch so lange Jahre abwesend? Wir kann's gleich sein, wo ich mich zur

Ruhe lege, und gehft Du, geh' auch ich gern.

Friedrich. So lass uns wieder aufbrechen! Mir wird es hier allsgemach unerträglich. Wir find im Städtchen zu bekannt. Dieses ewige Fragen! Diese rohe Neugierde und aufdringliche Theilnahme!

Martin. Und wolltest Du nicht in ihrer Nähe bleiben?

Friedrich. In ihrer Nähe! Ohne sie zu sprechen, ohne sie zu sehen! Habe ich nicht vor ihrem Vater unser Band gelöst?

Martin. Was also willst Du beginnen?

Friedrich. Das wird sich finden. Kam mir die Firma Lenk so entgegen, werden mir andere nicht die Thür verschließen. Ich will auch nicht zu wählerisch sein.

(Die Werkmeister Straube und Ohlsen treten im Arbeitergewande ein.)

Stranbe. Herr Director, ift's richtig! Sie verlaffen uns?

Friedrich. Ja, lieber Straube!

Straube. Was ist denn wieder in unseren Herrn gefahren? Da möchte man doch gleich selbst alles liegen und stehen lassen!

Ohlsen (mit einer entsprechenden Geberde). D der! Hartföpfig ist er wie

fein zweiter.

Straube. Da hast Du recht. Ich weiß das noch viel besser als Du; bin ich doch schon über zwanzig Jahre in der Fabrik. Die Arbeit versteht er, das muß man sagen; aber die Zeit versteht er nicht. Es ist jetzt nicht mehr wie einst. Heutzutage entlässt man nicht einmal den letzten Arbeiter nur so ohneweiters.

Friedrich. Ich habe felbst gefündigt.

Stranke. Was bedeutet das? Er hat Sie ja doch dazu gebracht.

Un ihm war's, Sie anders zu behandeln.

**Ohlsen.** So ist's. Er hat kein Herz für die, die ihm dienen. Das merkt man an allem. Aber zeigen Sie ihm nur die Zähne! Er soll mit seinen Leuten nicht so umspringen!

Strande. Und gegen Sie brauchte er am wenigsten stolz zu sein; Ihnen sollte er gar nichts abschlagen.

Martin. Nicht wahr? Also auch Sie denken so.

Stranbe. Dabei geht uns der Fall viel mehr an, als sich einer vorstellen mag. Die kurze directorlose Zeit, ehe Sie in die Fabrik einstraten, ist uns noch in recht schlimmer Erinnerung. Was wurde uns da nicht alles aufgehalst! Er glaubt, wenn's sein muss, alles allein machen zu können; dann kommt's aber doch auf die anderen. Und die Unordnung und Hetze kann ich nicht leiden.

Ohlsen. Mit Ihnen dagegen hat sich's immer leicht gearbeitet.

Stranke. Und welche Lust war es, als wir zusammen bei Ihren Bersuchen hantierten! Da traf fast immer alles genau so ein, wie Sie's vorhersagten, dass ich gar nicht genug staunen konnte. Jeden Tag etwas Neues, jeden Tag etwas Bessers. Ja, das hat Sie bei mir erst in den rechten Respect gesetzt. Wissen Sie, sonst geb' ich auf die gelehrten Herren nicht gar zu viel. Die schreiben und rechnen oft ganze Bücher voll, ohne dass man davon einen Nutzen hat. Aber in Ihnen ist alles beisammen, die Schule und die Braxis und Findigkeit.

Friedrich. Mein guter Straube, ich hasche sonst wohl nicht nach Lob, aber von Ihnen hör' ich es gern. Und ich vergesse dabei nicht, wie sehr ich Ihnen zu Danke verpklichtet bin, nicht nur für so manchen Handgriff, den nur der Erfahrene kennt, sondern für viel mehr. Haben Sie es denn nicht gemerkt, wie ich oft, wenn Sie den Kopf schüttelten, auch bedenklich wurde und meinen Beg änderte? Gar so glatt, wie Sie es darstellen, ist es ja bei meinen Bersuchen nicht hergegangen.

Stranke. Uch was! Wenn es auch das eines oder anderemal ein bischen happerte, Sie wussten doch immer gleich Nath, bis wir's ganz heraus hatten. So fröhlich war ich nie dabei. Und jetzt gehen Sie!

Friedrich. Herr von Wellborn bedarf meiner Dienste nicht mehr. Ohlsen. Und gibt Ihnen den Abschied. Den Teufel, wir lassen Sie nicht fort!

Friedrich. Doch, doch. Da läst sich nichts thun, und ich will, ich

muss fort.

**Ohlsen.** Damit sich der Wellborn ins Fäustchen lacht? Wehren Sie sich sieber! Wir halten's mit Ihnen und wollen ihm's auch zeigen. Der hat mit seiner Fabrik immer zu viel Glück gehabt.

Martin. Richtig! Richtig!

**Ohlsen.** Was kommt nicht anderwärts alles vor! Daran denkt er gar nicht, als ob wir nicht mit der Welt zusammenhiengen. Nun, er kann auch davon noch zu kosten kriegen. Unter uns gibt es genug Unszufriedene —

Friedrich. Die ja nichts Unüberlegtes thun sollen! Bernhigt Euch, meine Freunde! (Mit Bitterkeit.) Zieht aus meinem Schicksal lieber einen Trost und verkündet ihn weiter bis zu den untersten Arbeitern, die so gerne missmuthig die Fäuste ballen! Alle können nicht obenauf sein. Solange aber einer noch jemand über sich hat, muss er sich ducken, wenn ihm auch ein bisschen Unrecht geschieht. Dem Herrn Director geht's nicht besser als dem Kesselheizer. So will's die Einrichtung der Welt. Und nun danke ich Euch! Ihr seid in der Fabrik nothwendig.

Stranbe (Friedrich die Hand reichend). Es thut mir wahrhaftig leid. Ohllen (gleichfalls Friedrich die Hand reichend). Auch mir. So einer

fommt nicht wieder.

Friedrich. Machen Sie mir nicht das Herz schwer! Nochmals Dank! Und wir reden zu nicht zum letztenmale miteinander. Ich komme schon noch Abschied nehmen.

Stranbe (zu Martin). Kann mir benken, wie's Ihnen zumuthe ift. Auch Ihretwegen bedaur' ich es. (Reicht Martin die Hand. Das Gleiche thut Ohlsen. Hierauf geleitet Friedrich Strande und Ohlsen zur Thür.)

Martin (zu dem zurücksehrenden Friedrich). Fritz, alle lieben Dich, alle

haben für Dich Theilnahme, nur er, er —!

Kriedrich (nach einem schweren Seufzer, abbrechend, im entschiedenen Tone). Also schnell fort von hier und wieder an die Arbeit!

Martin. Ich fürchte nur, Du kommst mit Deinen Gedanken doch nicht fort von hier und findest zum Arbeiten nicht die alte Lust.

Friedrich. Man mus es zum mindesten versuchen.

Martin. Du fagst das wieder so dumpf und kleinlaut, dass es

mir gang bange wird.

Friedrich (sich wieder gewaltsam sammelnd, mit eindringlicher Wärme). Nein, Bater, das soll es nicht! Wenn mich auch nichts anderes mehr in der Welt reizen könnte, das eine will ich nicht vergessen, das ich noch Dich habe, und wollte meine Kraft erlahmen, so weiß ich's: ich darf mich schon Deinetwegen nicht aufgeben. Was hast Du für Dein Kind gethan! Und nun sollte ich verzweiseln? Sollte Dir nur trübe Augen zeigen? Nein! Nein! Das darf nicht sein. Ich muss mich aufraffen, muss wieder ein thätiger und, will's Gott, auch zufriedener, heiterer Mensch werden.

(Johanna tritt rudwärts ein.)

Martin. Sie - Fraulein?

Friedrich. Um des Himmels willen, wie konntest Du -

Johanna. Erschreckt Ihr beide über mich?

Friedrich. Bedenke meine Lage! Dein Bater wird mich des Wortsbruches anklagen.

Iohanna. Ich bin ja die Schuldige. Und ich weile nicht lange. Es trieb mich zu mächtig zu Euch. Warum werde ich so bedrängt? Man wollte mich mit dem Grafen vereinigen. Das ist nun wohl vorbei, aber mir war's doch wie eine Mahnung, Dir nur ja schnell zu sagen, dass Du auf mich bauen kannst und mich nichts je erschüttern wird.

Friedrich. O, mit welcher Seligkeit erfüllten mich Deine Worte, wenn — es anders wäre! Doch so — ob ich auch darüber zugrunde gehen müßte, ich vermag Dich nicht an mich zu knüpfen, wie mir die Waffe fehlt, um Dich zu kämpfen. Johanna, mach' es mir nicht allzu schwer!

Iohanna. Du warst vielleicht zu rasch, und (zu Martin) auch Sie waren's.

Friedrich. Konnte ich anders, da mir Dein Bater so ätzend scharf entgegentrat? Ich pochte zögernd genug bei ihm an; er aber sertigte mich gleich ab wie einen frechen Eindringling in sein Haus, der sich seiner ganzen Nichtigkeit bewusst werden sollte. Wenn sich zwei so gegensüber stehen, ist keine Verständigung möglich.

Martin. Und als er ihn noch ausplünderte, musste ich über-

schäumen.

Iohanna. Also gibt's nun Feindschaft und Krieg?

Friedrich. Nein, nur ein banges Scheiden.

Johanna. Wohin willst Du?

Friedrich. Noch weiß ich's selbst nicht; aber fort von hier muss ich.

Iohanna. Mit Deinem Bater? Und für immer? (Friedrich nickt trübe.) Friz, gib diesem Gedanken nicht Raum! Ich täusche mich nicht leichten Sinnes über das, was uns verhängt, und hab' in diesen kurzen Stunden gelernt, recht traurig zu sein; aber wenn ich auch den Weg zum Ziele nicht kenne, das fühl' ich: je größer die Noth, desto fester müfsen wir in unserem Inneren mit aller Kraft zueinander streben.

Friedrich. Ich flehe Dich, habe mit mir Erbarmen! Du sprichst jo, und ich muss Dir antworten: Lass hinter Dir versinken, was nicht

zu retten ift, und bist Du stark, so sei es im Entsagen!

Iohanna. Nein, ich will es im Glauben an unsere Zukunft sein, trotz allem Leid der Gegenwart! Ihr zieht fort; aber ich werde wissen, wo Ihr weilt, und in unseren Herzen bleiben wir vereint. So meine ich, wir legen noch zuletzt mit diesem Worte unsere Hände ineinander (reicht Friedrich die Hand): Was droht uns, was kann uns geschehen, da uns doch eines immer leicht sein wird: einander Treue zu halten?

Friedrich. Du Herrliche! (Erfast, von seiner Empfindung überwältigt, ihre beiden Hände, zieht sie an sich und blickt ihr innig ins Auge.) Ja, ja, treu bin ich Dir in alle Ewigkeit, und das kann mir keine Macht der Welt verwehren! (Johanna reicht auch Martin die Hand, welche dieser mit zittern-

der Bewegung ergreift, und geht riidwarts ab.) Ift das zu ertragen?

Martin (nach einer Pause). Mein Fritz, weh Dir! Weh uns! Du siehst's, da greifen die Fäden tief, und für ein jähes Losreißen ist es schier zu spät. (Neue Pause.) Wann wirst Du wieder ein thätiger, zuspriedener Mensch sein?

Friedrich. Brechen wir vor allem auf, rasch, rasch! Und habe mit mir nur ein bisschen Geduld! Ich muss es erreichen. Habe mit mir

nur ein bisichen Geduld! (Geht feitwärts ab.)

Martin (allein). Du Armster, vergebens beschwichtigst Du mich; Dir ist's trostlos zumuthe. Fluch dem, der das über Dich gebracht! — D, wüsstest Du, was schon Dein Großvater durch das Haus Wellborn erlitten! Ich habe Dir nie darüber geklagt, um Dir nicht das Herz zu verbittern; wenn ich Dir aber ins Gesicht schaue, mein' ich, Du hast all das Weh geerbt, es schläft Zeit Deines Lebens heimlich in Dir, und der derbe Stoß, den Du da gekriegt, weckt es nun furchtbar auf. (Nach einigem Nachsinnen.) Ich will noch das letzte versuchen. Verfolgt mich doch plöglich selbst, was ich längst abgethan geglaubt, wie ein drohendes Gespenst, das neue Opfer will, und ich zittere voller Angst vor dem Kommenden. Also seizs! Zu Wellborn! Ich will zuerst in Güte zu ihm sprechen, und bleibt er taub, dann weiß ich, womit ich donnernd sein Gewissen aufrüttle! (Kückwärts ab.)

Der Borhang fällt.

